

PARA IMPORTAR

O EXPORTAR

Busque la manera + fácil,

+ rápida + segura de hacerlo

BANCO DE LA PAZ

Una Gran Banca

Ejecutivo

concluyó Ley de

Capitalización

1994 puede

marcar el fin

de la minería

Página cuatro

Página doce

AHORA

en el BANCO DE LA PAZ

Ud. goza de bajas comisiones en:

☆ Giros y transferencias

☆ Cartas y líneas de crédito

☆ Boletas de garantía

☆ Avaluos y fianzas

En esta

Edición

Exija

Yacimientos

Para 1994 YPFB

demanda

presupuesto de 140

millones de dólares

(PRESENCIA del País,

página 3)

Grupo de Río

Chile traspasa hoy a

Brasil la secretaria

"pro tempore" del

Grupo de Río.

(página 9)

Autonomía

Analista económico

pone en tapete de

discusión autonomía e

independencia de

Banco Central de

Bolivia

página 4)

Impuestos

Gestión pasada

recaudó 587 millones

de dólares

página 12).

Censo

Chofers serán

pensados para

incorporarse a seguro

de salud

página 6).

Austeridad

ste año la población

ndrá que ajustarse

s cinturones,

uncia el gobierno

ágina 6).

alud

a pondrá en

gencia "parto gratuito"

Santa Cruz,

chabamba, La Paz y

Alto

ágina 6).

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLII - Nº 12.689
LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 6 DE ENERO DE 1994 - 46 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Bs. 2.00, DOMINGOS, Bs. 2.50 - EL PAIS Bs. 2.50

Preocupada por los sucesos en México

Iglesia recuerda la necesidad de atender a los más pobres

"La gente en su desesperación recurre a la violencia y eso, varias veces, lo hemos advertido los obispos", afirma el presidente de la Conferencia Episcopal al comentar los sucesos de México.

SUCRE, (PRESENCIA).- Monseñor Edmundo Abastor, presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia (CEB), pidió ayer a los gobernantes no descuidar la atención a los más pobres y más necesitados del país a fin de evitar hechos de violencia como los que estallaron en México.

Al ser consultado sobre el levantamiento campesino en el país del norte, el obispo opinó que se trata de "algo sintomático".

"La gente en su desesperación recurre a la violencia. Es lo que varias veces hemos advertido los obispos bolivianos sobre lo que puede pasar en nuestro país si no se realiza una verdadera política de ayuda a los más necesitados", dijo.

Al señalar que los pobres tienen derecho "a tener, al menos, lo mínimo para subsistir", remarca que la pobreza creciente preocupa a la Iglesia que considera necesario que "haya una justa distribución de los ingresos, un crecimiento equitativo de todos los ciudadanos, un verdadero desarrollo integral".

El prelado señaló que la Iglesia boliviana espera que "los sucesos de México se puedan resolver en forma pacífica" y desea que "en nuestro país nunca se llegue a esos extremos, por el miedo, por la represión".

Por eso, hizo llegar una exhortación a las autoridades nacionales y a los responsables de instituciones para que hagan todos los esfuerzos para "caminar en un ambiente de justicia, de equidad, de paz social y de desarrollo integral".

En otra parte de sus declaraciones, el prelado boliviano se refirió a la labor que desplegará

Victimas
Pobladores del sur mexicano sufren las consecuencias de los enfrentamientos entre rebeldes y el ejército, que ayer continuaban.

la Iglesia durante 1994, en la que son prioritarias la evangelización integral y la atención de la familia.

"La buena noticia del Señor, la Palabra de Dios tiene que llegar a todos los hombres y todas las estructuras de la sociedad para que ella, la sociedad, sea más humana, más justa, más participativa y más cristiana", puntualizó.

El presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia y obispo titular de Potosí, estuvo de paso hacia la ciudad de Tarija, donde este jueves los obispos Adhemar Esquivel y Abel Costas celebrarán sus 25 años de ordenación episcopal.

Asciende el número de víctimas en México Prosiguen combates entre "zapatistas" y el ejército

México (De nuestras agencias).- Rebeldes campesinos agrupados en el Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) y efectivos de las Fuerzas Armadas de México continúan librando cruentos combates en por lo menos tres municipios de Chiapas, al sur de ese país.

A pocas horas de haberse anunciado el retorno a la calma, nuevos ataques de aviación y artillería contra objetivos rebeldes sacudieron la zona de conflicto. Frente a la resistencia tenaz de los rebeldes indígenas, el gobierno mexicano declaró estado de emergencia a fin de controlar la situación y evitar que se propague la violencia.

Hasta ayer, los enfrentamientos continuaban en Ocosingo, Rancho Nuevo y las cercanías de San Cristóbal, donde disparos de fusil alcanzaron a un helicóptero de las FF.AA. que logró aterrizar de emergencia en las cercanías.

Una compañía militar de fusileros fue emboscada a unos 15 kilómetros del poblado María Auxiliadora, en las primeras horas del miércoles, pero no se informó si hubo bajas entre los soldados.

El EZLN mantiene sus ataques a Rancho Nuevo, donde los militares tienen uno

de sus más grandes cuarteles; en Chiapas y en Ocosingo continúan los combates, aunque el ejército mexicano controla ya los principales puntos de la ciudad.

Los datos oficiales señalan que las Fuerzas Armadas tienen noticias de que han causado al menos 61 bajas, entre muertos y heridos, al EZLN y que ha detenido a 34 rebeldes y no informaron de bajas entre sus efectivos.

El presidente de la Comisión Nacional de Derechos Humanos, Carlos Madrazo, viajó a Chiapas para vigilar el respeto de esos derechos en ese estado, según se confirmó.

RIGOBERTA MENCHU NIEGA ATOSY A ZAPATISTAS

En Guatemala, el Comité de Unidad Campesina (CUC) de Guatemala, del que el Premio Nobel de la Paz 1992 Rigoberta Menchú es miembro, negó que estuviera apoyando al EZLN, que desde hace cinco días se alzó en armas en el estado sureño mexicano de Chiapas.

En la capital guatemalteca circularon ayer volantes suscritos supuestamente por el CUC en el que exhortaban a los zapatistas "a no rendirse en su lucha reivindicativa ante la falta de tierras, trabajo, salud, educación y el exterminio del hermano indígena con el Tratado de Libre Comercio" de América del Norte.

(Más información, página nueve)

Presidente admite La pobreza es el peor obstáculo para la integración indígena

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada admitió ayer que la pobreza es el principal obstáculo para incorporar a los grupos indígenas a la vida nacional, aunque afirmó, optimista que, pese a las condiciones dramáticas en que viven, Bolivia es un ejemplo al haber logrado integrarlos a la sociedad.

Al comentar la dramática situación actual de México con una insurgencia indígena, el Mandatario precisó que "Bolivia puede sentirse orgullosa de haber logrado que los pueblos indígenas sean parte de la nación".

"Todo lo que hemos hecho (por las naciones originarias) nos sitúa en la vanguardia, aunque no hayamos logrado éxito en desterrar la pobreza, pero estamos en el camino que es un ejemplo para otros países", señaló.

Admitió sin embargo que, si bien el país reconoció el "status" de ciudadanos para los pueblos originarios, "aún queda mucho por recorrer" para desterrar la pobreza, que afecta a gran parte de la población boliviana y, sobre todo, a la mayoritaria población indígena.

EXABRUPTO DE OBLITAS

Consultado sobre las recientes declaraciones del Presidente de la Corte Suprema de Justicia, Edgar Oblitas, quien acusó de corrupción a su gobierno, Sánchez de Lozada dijo que esas afirmaciones "son un exabrupto" y que el jefe del máximo tribunal del país "debería proceder

de oficio y juzgar en el marco de sus competencias".

"Yo agradecería que (Oblitas) proceda porque nadie quiere estar rodeado de corruptos, por ahí uno acaba contagiándose", dijo el Jefe de Estado.

Saló al frente de las críticas que lo acusan de buscar la hegemonía del Poder Judicial a través de un postrado juicio de responsabilidades contra sus máximos representantes y aclaró que los dos magistrados encausados "también son movimentistas".

Desde Sucre, se informó que el presidente de la Corte Suprema se preparaba a viajar a la sede de gobierno, en medio de intensos rumores en sentido de que próximamente presentaría su renuncia al cargo. Sin embargo, no se pudo comprobar este extremo.

"BOLIVIA PAIS DE MILAGROS"

Por otra parte, el Presidente invitó a los partidos políticos y a las organizaciones sindicales a apoyarlo en su programa de gobierno, que operativamente arrancará este mes bajo la consigna "Bolivia país de milagros".

Afirmó que la gestión que empieza "será de grandes desafíos" porque arrancará la capitalización de las empresas públicas con la consecuente creación de los miles de empleos que ofreció durante su campaña electoral.

(Más información, página siete y PRESENCIA del País)

Elección de alcaldes conflictúan a coalición oficialista

UCS exige que el MBL se aleje del gobierno

El secretario ejecutivo nacional de Unidad Cívica Solidaridad (UCS), Moisés Jaramush, dijo ayer el alejamiento del Movimiento Libre (MBL) de la coalición oficialista, debido a que este partido se opuso a la conformación de un gobierno municipal pluralista en Cochabamba.

Como estaba previsto, el MBL eligió a Manfred Reyes Villa como Alcalde de Cochabamba, quien logró una amplia mayoría en las últimas elecciones municipales. Pese a los pedidos y negociaciones que se hicieron dentro de la coalición de gobierno, el MBL eligió, gracias a su mayoría absoluta, a Gonzalo Terceros como presidente del Concejo Municipal quien habría declarado que el MBL no necesitaba del voto de los concejales del MNR y UCS.

"Esta es una clara demostración de la soberbia del MBL y de su falta de cooperación para lograr acuerdos y consensos que posibiliten la administración de las alcaldías de manera pluralista", dijo Jaramush.

Aclaró que UCS no tiene ningún pacto con el MBL, empero es parte del acuerdo gobernante y por lo tanto "debía concertar en la conformación de un directorio del Concejo Municipal con la participación del Movimiento Nacionalista Revolucionario y Unidad Cívica Solidaridad".

Al respecto, dirigentes del MNR y del MBL señalaron que el tema merecerá un análisis dentro de la coalición aunque descartaron que la elección de

Terceros en Cochabamba pueda fracturar el acuerdo de gobierno. "Esperaremos que el proceso de elección de los gobiernos municipales termine para evaluar las actitudes de cada uno de los partidos que conforman el gobierno", dijeron las fuentes consultadas por PRESENCIA.

MONICA MEDINA A UNA PASO DE SER ALCALDESA

Una vez descartada la anulación de las elecciones municipales en La Paz por la Corte Distrital de Justicia y la Corte Nacional Electoral, se da por descontada la elección de Mónica Medina como Alcaldesa de La Paz, aunque concejales del MNR y del denominado Movimiento Patriótico de Julio Mantilla, anunciaron que insistirán en el respeto a la primera mayoría.

Hoy a las 17:00 el presidente de la Corte de Distrito, Max Reyes, tomará juramento a los concejales de La Paz quienes de inmediato se reunirán para elegir al nuevo Alcalde paceño.

En el resto de las capitales del país, en la mayoría de ellas se definirá hoy la constitución de sus gobiernos municipales.

(Más información, PRESENCIA del País).

- Hoy juran concejales en La Paz y se da por descontada la elección de Mónica Medina como Alcaldesa. Se definen mayoría de gobiernos municipales en todo el país

Por Benjamín Miquel Harb

Se han esgrimido una serie de argumentos para tachar de ilegalidad o ilegitimidad estas elecciones, sin considerar que cada fracción política en su momento ha incurrido en este juego que no tiene nada de ilícito, ilegal o inhumano puesto que se ajusta a la ley y al sentido electoral democrático.

La Constitución de 1947 opta por el sistema vigente en la actual Ley Fundamental; es decir, los miembros de los concejos y juntas municipales deben ser elegidos por

Paralela a estas disposiciones constitucionales, la Ley Electoral de 31 de enero de 1924, en su artículo 116, establecía simplemente que los municipios se elegirán por lista incompleta, dejando la

que senaile la Constitución.

El país ha cambiado políticamente, ya no es necesario sustentar el bipartidismo por el pluralismo político y por lo tanto se han enraizado en la fórmula de la proporcionalidad en la representación política que más lógica y sociológicamente se adecúa a esta realidad, situación que determina la urgencia de este aspecto. Por ello, la Ley de Necesidad de Reforma de la Constitución N° 1473 de 1 de abril de 1993, establece que los concejales serán elegidos en votación universal, directa y secreta, por el sistema de representación proporcional. Se considera candidato a Alcalde al ciudadano que figura en primer lugar en la lista de los partidos. El Jefe, que forma parte del concejo universal, directo y secreto, por mayoría absoluta de sufragios, por sí mismo o por los candidatos de la mayoría absoluta de votos válidos en las elecciones municipales, el concejo tomará a los dos que obtuvieron el mayor número de votos y entre ellos se hará la elección por mayoría absoluta de votos.

En nuestro anteproyecto de Constitución publicado y distribuido en 1992 a los miembros de los Poderes Ejecutivo, Legislativo, Judicial, universidades, colegios de abogados, prensa, etc. establecíamos que **los concejales debían ser elegidos mediante representación proporcional y los alcaldes en papeleta separada por voto popu-**

lar directo y por si de
de votos. De este
paso a quien tenga la
votación del pueblo lo
importar con otros
tallaba a los otros con
bién en la elección de
se abre la puerta a
ción proporcional que
directa con el plural
do de este modo la
tucional ya no debe
a la Ley de Mayorías
es Inconstitucional
artículo 219 de la
injusta, porque po
como en las electio
diciembre de 1993, e
ciudad de Oruro su
de más o menos 60
daría derecho a siete
MNR en la ciudad
tiene cerca de 350
tiene una ventaja de
de 4.000 votos lo q
manera puede dar
cia de siete conceja
gundo.

Benjamín Miguel Harb
putado nacional y dirigi

Por Sergio Molina



Para la mujer, la tragedia de muchos de los niños de la calle comenzó en sus propios hogares, donde quedaron expuestos a las prácticas violentas de sus

Según Jorge Domic y Gloria Ardaya, los niños trabajadores en Bolivia suman unos 280.000, es decir casi diez por ciento de la población infantil. Para UNICEF, sin embargo, los niños trabajadores son muchos más, pues el estudio de ambos investigadores sólo toma en cuenta a los niños que oscilan entre los 10 y 19 años.

"Dentro de las familias, sobre todo en el área rural, si se muere la mamá hay algún pariente que acoge al niño. Todavía sigue vigente la familia extensa. Es raro que el niño sea realmente abandonado" indicó.

Por Gilberto Villarroel Paredes

Pero no es así. Si se prescindiera de los discursos de parte y parte y se verifican los hechos escuetos, a nombre del desarrollo alternativo ya existe en el Chapare electrificación rural. Cuando se inauguró, a mediados del año pasado, provocó la compra de casi 2.000 televisores en Villa Tunari, en una sola semana. En esos televisores es donde aparece casi cotidianamente Evo

Aunque, en realidad, nuevo, lo que se dice nuevo, ya no es. Por eso está resultando casi perentorio que el gobierno nacional asuma de veras su responsabilidad política, institucionalice lo experimental, mo-

Entonces sí avanzamos más hacia el desarrollo haciendo falta. Sin al-

Gilberto Villarroel Paredes trabaja en el Centro para las Relaciones Internacionales CERID.

Por Julio César Cayo

"La humilde mujer toma una punta de su manta y aunque trata de secarse las lágrimas, éstas si-

y la embujada norteamericana intentan engrillar a miembros de la Corte Suprema, se saque a luz que un director actual de prensa fue miembro de la CIA. ¿Un miembro

ser más que un dispo-
poderosos. Algo así
cuentas, y yo también
Todo esto parece ser e

Por Arnaldo César

y gestión de proyectos regionales.

sado sorpresa.

quier lugar del mundo cinco empresas con las mismas especificaciones técnicas de la construida en Nazare da Mata.

Deseamos, sin embargo, recordar a los investigadores las siguientes normas:

...nuestros cola-

Las ideas expuestas por nuestros
comprometen la opinión de PRESENCIA
sa a través de sus editoriales.

Julio César Cayo, docente
de Lingüística / UMSA.

Directora:
Ana María Romero de Campero
Editor General: Carlos Ossio Amatller
Editor Adjunto: Juan Cristóbal Soruco Q.
Jefe de Redacción: Pedro Glasinovic V.

La Paz, Bolivia, jueves 6 de enero de 1994

Retos económicos y equidad social

La elaboración del Presupuesto General de la Nación es un proceso que, dada la decisiva participación del Estado en la vida económica del país, acapara la atención de los diferentes sectores de la población, porque a través de él se traslucen las líneas generales de la política que se pondrá en práctica.

Las autoridades del sector económico han anunciado que el Presupuesto 1994 será muy similar al de 1993, y tendrá la característica de la "austeridad". Eso podría significar, en números, que el incremento salarial no sobrepasará el 7.5 por ciento, que el crecimiento del Producto Interno Bruto será del 4.5 por ciento, que la inflación se mantendrá al ritmo de un dígito (alrededor del siete por ciento) y que el déficit fiscal se reducirá al 3.5 por ciento.

Se ha adelantado que el gobierno "recanalizará" recursos hacia el área social, especialmente a salud y educación, pero al mismo tiempo se ha descartado la "falsa expectativa" de quienes creen que vía el Presupuesto General se crearán nuevas fuentes de trabajo, en el entendido de que esta será una tarea que corresponderá básicamente a la inversión privada. En este marco, el Secretario Nacional de Hacienda ha hecho un llamado al empresariado a incrementar su inversión en el país del actual 7 por ciento al 15 por ciento del Producto Interno Bruto.

No hay duda que ese es uno de los temas más delicados en materia económica que el modelo no ha podido resolver. Los empresarios aún reclaman del Estado mayor agilidad para culminar la transformación de la economía, dando especial énfasis a la privatización de los fondos de pensiones y al sistema de contratación de bienes y servicios estatales, sin dejar de mencionar la capitalización de las empresas estatales y las reformas a la Constitución Política del Esta-

do. Pero, hasta el momento, no han demostrado que están dispuestos a afrontar el reto de asumir parte de la responsabilidad del crecimiento del país.

Como muchos analistas reconocen, pocas veces en la historia del país las condiciones económicas, políticas y sociales (en ese orden) han sido más favorables a la inversión privada -interna o externa- que en los últimos ocho años. Pero, seguramente por la tradición estatista vigente desde 1952 y la virtual especialización en exportación de productos mineros desde la fundación de la República, los actores privados no acaban de encajar en su nuevo papel de promotores del desarrollo.

Los datos que presenta el Instituto Nacional de Estadística sobre 1993, son indicativos al respecto. Dicen, por ejemplo, que el país ha tenido una Balanza Comercial negativa en 330.9 millones de dólares, y las importaciones han sufrido un aumento del 7.4 por ciento, del cual, el 17.5 por ciento corresponde a bienes de consumo; 9 por ciento a materias primas y productos intermedios, 6.6 por ciento a bienes de capital y el resto (54 por ciento) a lo que el INE llama "diversos". Es decir, sólo un cuarto de nuestras importaciones están destinadas a generar producción en el país.

Queda claro que por ese camino el país no resistirá mucho tiempo y que es preciso encontrar salidas para este atolladero. El llamado que ha hecho la CEPB para alcanzar una concertación entre políticos, empresarios y trabajadores con miras a generar crecimiento y empleo no debería ser desechado. Está visto que no puede ser un solo sector el que haga andar la locomotora y que todos deben poner su parte, siempre y cuando se entienda por concertación el hecho de que si bien la crisis obliga a todos a la austeridad, ésta debe ser equitativa y solidariamente distribuida.



Desde la esquina

Por Carlos Ossio Amatller

¿Cómo haríamos pa' que las gentes valgan más?

"¿Sabes cómo haría yo pa' que las gentes valieran más?"
"¿Cómo?"
"Pos si yo fuera'l dueño de Méjico, mandaría que'n los abastos se mataran gentes, y que vendieran sus carnes ¡muncho caral! como a cinco pesos la libra, hasta que nos gustara comernos."
"¿Y eso pa' qué?" preguntó el Tata mirándolo fijamente.
"Pos ansina, no se te aligura que ya no se desperdiciarian gentes? ¿A que en ninguna parte has mirao que se desperdice un chivo?"
"Hombre, pos no..."
Con el diálogo con que encabezó este comentario, Jorge Ferretis ter-

mina su cuento "Hombres en tempestad" donde el escritor mexicano de San Luis Potosí (1902-1962) narra un episodio que tiene como protagonistas a tres campesinos del sur de Méjico, en el que padre (el Tata) e hijo luchan denodadamente contra una riada que se llevaba un buey que habían prestado al tío Jesús, a quien no obstante de haberlo ubicado antes en el torbellino de las aguas, dejan su rescate para después tras preguntarle dónde estaba la res y con las señas de su respuesta acudir primero a salvar al vacuno.
Cuando pasada la tempestad y ya algo recuperado Jesús va donde

su hermano a agradecer que le hubiera prestado tan preciado bien, el Tata le pregunta si no estaba enojado porque primero socorrieron al animal y Jesús le responde: "¡Pero hombre! Yo 'biera hecho lo mesmo! Como que un cristiano no cuesta lo que un güey, ¡Yo' biera hecho lo mesmo!". Es a esta conversación que sigue el diálogo del primer párrafo de esta columna.

Cabe mencionar que Ferretis, como se recuerda en la antología de cuentos mexicanos, refleja en sus trabajos su reflexión acerca de los problemas sociales y postergación que afligen a los campesinos de su país.

Este autor como algunos otros en sus relatos refiere aspectos de la revolución mexicana de 1810 en la que se afirma que no es cuento el poco apego a la vida del campesino mexicano, que sabe que puede morir lo mismo en una reyerta absurda que en una pelea por su honor, pues es muy poco lo que le ofrece su existencia.

Esas apreciaciones pueden ser recogidas para encontrar las razones hasta donde seguramente llegan las raíces de la rebelión auspiciada por el denominado Ejército Zapatista de Liberación Nacional y con que iniciaron 1994 las sedes municipales de Coosingo, Chanal, Las Margaritas, Altamirano y San Cristóbal de las Casas, del sureño Estado mexicano de Chiapas, en la región fronteriza con Guatemala.

Índices de analfabetismo cercanos al 50 por ciento y una postergación donde no llegan los servicios públicos son considerados factores que pueden alejar cualquier rebelión.

Por eso encontré la relación que tienen los cuentos de Ferretis con cuanto ocurre en Chiapas. El que critica aspectos de como se desarrolló la revolución de 1810 y como se deformó bajo diversas formas la misma, también dice por boca de uno de sus personajes: "No, amigo, confundir ese bandolerismo con la revolución, es como confundir el aire con el polvo que levanta cuando se vuelve huracán..."

A mano alzada

Por Rulo Vali

DESDE AHORA MIS FUNCIONES SERAN EFICIENTES Y MUY TRANSPARENTES...



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

La justicia a punto de reventar

El poder judicial está a punto de estallar. Esta es la impresión que uno se lleva al leer los discursos de los presidentes de las distintas cortes de justicia, desde la Suprema a las distritales, al iniciarse el año judicial y al constatar las reacciones que aquellos discursos han provocado en algunos medios de comunicación social.

Todos los presidentes de esos tribunales aludieron a la crisis que sufre ese poder del Estado, a sus carencias y a la corrupción. Pero el discurso que batió todas las marcas, por su desmesura fue el pronunciado por el Presidente de la Corte Suprema de Justicia. El magistrado se expresó en una agresiva defensa de sí mismo frente al juicio de responsabilidades que se le ha incoado: se despachó a su gusto acusando a diestro y siniestro, empleando el método del ataque como la mejor defensa; convirtió la tribuna que debió haber empleado para dar doctrina jurídica, en una palestra política de acibarado tono polémico. Tanto que ha merecido severas críticas de varios medios de comunicación nacionales, cuya seriedad no es puesta en duda.

Dejo a un lado el análisis minucioso de ésta y de otras exposiciones de los altos magistrados. Lo que sí cabe destacar es que la suma de los discursos y comentarios de prensa confirma lo que ya es conciencia pública: la urgente necesidad de una renovación (la palabra depuración sería demasiado corvina?) de la Justicia.

Los mismos magistrados lo han reconocido y no hay vuelta atrás. Y no se diga - como lo afirma el Presidente de la Corte Suprema - que las censuras que la prensa prodiga contra la Administración de Justicia forma parte de una sañuda e intencionada campaña de una prensa dócil a una imaginaria consigna del Gobierno - más pintoresco todavía - obsecuente a la Embajada de los Estados Unidos. Esta forma de hurtar el cuerpo a la realidad se parece demasiado a la del alumnado que atribuye sus malas calificaciones a que "el profesor le tiene rabia".

El coro de los magistrados ha entonado la queja contra las deficiencias estructurales de la actual organización judicial, contra la incoherencia y contradicciones de los códigos, la falta de recursos, y un largo etcétera. Sea. Hay que supe-

rar todas éstas y otras imperfecciones con una nueva legislación acorde con estas y otras legítimas necesidades no satisfechas. Pero, a mismo tiempo habrá que dejar establecido que no hay organización judicial - por perfecta que ella sea - que funcione como es debido si no se apoya en hombres probos y libres de toda sospecha.

Ninguna profesión, como la de juez, depende en tan alto grado de la calidad moral y de la capacidad profesional de quien la ejerce. Las leyes más justas pueden ser torcidas en su espíritu si quien las aplica no es justo desde las entretelas más íntimas de su personalidad ni está imbuido del "sensu juris" hasta los más profundos de sus conocimientos.

Total que, si el Poder Judicial estállora no será ni porque el Ejeo yo quiera invadirlo ni porque la prensa se haya puesto de acuerdo con el Gobierno para descalificarlo diabólicamente a la institución judicial. Lo que ocurre es que el árbol de la justicia ha estado dando manzanas podridas, aunque otras no, y es hora de que aquellas caigan y se dañen las ramas viejas y dañadas. Esperaremos la buena cosecha.



Batán

Por Lupe Andrade Salmón

Caminante, no hay camino...

Es cierto que se hace camino al andar, pero si se abre senda todo el tiempo, se avanza muy poco. Los caminos se necesitan caminos abiertos, y no solamente unos cuantos, sino muchos.

La importancia de los caminos no es nueva. Todos sabemos que la "pax romana" se pudo imponer gracias a su magnífico sistema vial. Los tiranokatos construyeron los caminos, como pavimento y drenajes de piedra, cruzando valles y montañas. Los incas, famosos ingenieros, no hubieran construido el Tawantinsuyu sin las arterias que hacían posible el control del imperio.

Los españoles, en cambio, nunca se deslizaron por su ingeniería caminera. Después de la "conquista" esas antiguas vías se desdularon; se depredaron sus losas, se rompieron sus puentes colgantes, se inundaron y deslizaron sus terraplenes. Lentamente se perdieron, quedando hoy apenas uno que otro trecho como curiosidad turística.

En nuestra historia republicana, quizás hayamos construido muy poco. Y esas vengas nacionales, esas poquitas rutas que mueven nuestra sangre, no se mantienen, no se mejoran, no se protegen.

Viajar en nuestro país es una aventura. Acabo de volver de Chulumani. Ese camino de escasos 120 kilómetros que debería cubrirse en un par de horas puede convertirse en una aventura de tres, cuatro, doce horas o dos días. Todo depende de los "derrumbes" y de la pérdida de los tractoristas del SNC que deben limpiarlos.

La semana anterior, había derrumbado, había tractor, pero como era domingo, no había ni el tractorista ni la llave del tractor. Los agüerridos viajeros tuvieron que limpiar el derrumbe a mano ellos mismos, con pala y pico, en ocho horas de trabajo agotador.

Una vez en Chulumani, buscame al responsable de la carretera,

pero no hubo a quien quejarse por que el ingeniero del SNC se lamenta primero.

"Hay cuatro tractores parados pero no hay respuestas" dijo este profesional cuya dedicación al trabajo esa sufrida población estima y respeta. "Me he cansado de pedir los repuestos a La Paz. Dicen que los compran porque estamos en austeridad". ¿No hay repuestos? pregunté, sorprendida. "No, no los hay, ni siquiera los más básicos".

En La Paz se habla de la ineficiencia del SNC, de su corrupción, de las malas adquisiciones y los peores manejos de la maquinaria. Pero, por el lado del viajero o de habitante yungueño, uno ve un sistema que es su única esperanza. Me pregunté: ¿No podríamos crear un sistema funcional, sin corrupción sin abusos, pero sí con repuestos? Hacer camino al andar es poético pero poco práctico. Hacer caminos y mantenerlos abiertos es, en cambio, una forma de hacer patria.

La Biblia en sus manos

Jesús se hace bautizar con Juan

Juan decía muy claro: "Detrás de mí viene otro mucho más grande que yo. Me sentiría muy honrado si me permitiera arrodillarme para desatar la correa de su calzado. Pero yo no hago más que bautizarlos con agua, pero él los bautizará en el Espíritu Santo".

En esos días, Jesús vino de Nazaret, pueblo

de Galilea, y se hizo bautizar por Juan en el río Jordán. Luego, al salir del agua, Jesús tuvo esta visión: el cielo estaba abierto y el Espíritu Santo bajaba sobre él como paloma. Se oyeron estas palabras, que venían del cielo. "Tú eres mi Hijo, el Amado, al que miro con cariño." (Mc 1, 7-11)

Del socialismo a la economía de mercado en Hungría

Por Nilda Navarrete

Hungría, un país socialista con uno de los gobiernos más estables de Europa Oriental, llega a 1994 en medio de la incertidumbre electoral, sobre todo después de la muerte de su primer ministro, Jozef Antall, el 14 de diciembre.

Los comicios, que de todas maneras estaban convocados para mediados de este año, se realizarán en un clima de transición hacia la economía de mercado, con un gobierno donde su principal fuerza política, el Foro Democrático (FD), pierde popularidad.

"El desencanto de la gente ante un panorama en que hay una mayoría extremadamente pobre y una minoría muy rica, unido a una serie de escisiones dentro del FD hicieron caer el partido de Antall", señaló la semana pasada el semanario "Budapest Sun".

Pero, sin Antall, "que supo llevar a Hungría por el camino de la democracia y el desarrollo económico, las perspectivas no son buenas", agregó. "El panorama no es muy risueño para Hungría", asegura un comentario del semanario "Central European Business".

"Las interrogantes que rodean las próximas elecciones magiares y el creciente sentimiento nacionalista con respecto a las minorías húngaras que viven fuera del país, aleja a los inversores", agrega esa fuente.

Hasta ahora, Hungría ha sido el país ex socialista que más inversiones extranjeras ha recibido.

De acuerdo con las cifras publicadas por el Ministerio de Relaciones Económicas Internacionales, la inversión externa en Hungría en 1989 fue de 300 millones de dólares, en

1991 y 1992 aumentó a 1.700 millones y se espera cerrar 1993 con 1.500 millones.

El "Central European Business" aseguró que "durante los últimos cuatro años Hungría recibió en promedio diez veces más inversiones que Polonia, Eslovaquia y la República Checa juntas".

Pero, tras la muerte de Antall y la posible disgregación de las fuerzas políticas, los hombres de negocios en Hungría temen que esta situación pueda revertirse.

"En mi opinión, la economía y las empresas húngaras han estado ante una difícil situación, declaró el vicedirector de la empresa "First Post Telephone Co" en Budapest, Lorand Szalay, a raíz de la muerte de Antall.

El director ejecutivo del "Credy Lyonnais" en Hungría, Gyorgy Rosta, fue más optimista al decir que "sólo faltan cinco meses para las elecciones y no creo que el gobierno tenga tiempo de cambiar cosas sustanciales en este periodo".

Por su parte, el director de la Escuela Política de Budapest, Isrvan Stumpf, considera que "Peter Boros, designado para sustituir al primer ministro fallecido hasta que las próximas elecciones elijan al nuevo gobierno, es la persona ideal".

Boros, de 65 años, sustituyó varias veces a Antall durante su enfermedad y, a la muerte de éste, asumió la jefatura de gobierno, apoyado por el sector más conservador del FD.

En las primeras elecciones en 1990, tras la caída del socialismo el FD tuvo el 24,7 por ciento de los votos y se alió con el Partido de los Pequeños

Propietarios (11,7 por ciento) y el Demócrata (6,7) para formar una coalición gobernante de centro derecha.

En este contexto aumenta la popularidad de los socialistas y el fanatismo de que queda ocurre el pago recibido a lo de Polonia, donde en las últimas elecciones ganó el partido sucesor de los antiguos comunistas es una realidad.

El periodista David Fink, del semanario "Budapest Sun", aseguró que los socialistas están muy bien parados, a no ser porque en su seno se desarrolla una lucha por el liderazgo que podría dividir a esa fuerza.

Si los socialistas se dividen, el FD de Antall se separa en tres corrientes: centro, derecha e izquierda, debilitando a los liberales. De esa manera el mosaico político húngaro podría quedar muy disgregado en las próximas elecciones, creando un ambiente peligroso en momentos en que resurgieren pretensiones nacionalistas.

Políticos de Europa central de nunciaron que la muerte de Antall el campo quedó abierto para que los nacionalistas abtengan el voto popular, lo cual podría significar la aparición de un nuevo foco de tensión enfrentamiento en Europa del Este.

De momento, ya la minoría húngara en Eslovaquia, unas 600.000 personas, convocaron para el 8 de enero a una asamblea de alcalde húngaros de la región Zithy Ostrov para declarar en ese territorio colindante con Hungría una provincia autónoma húngara.

(Praga/Inter Press Service).

Según Ministro Romero

Este año la población tendrá que ajustarse los cinturones

Este año será una etapa difícil para Bolivia, pues debido a la estrechez del presupuesto "tenemos que ajustarnos los cinturones hasta el último hueco", manifestó ayer el Ministro de Desarrollo Humano, Fernando Romero. Sin embargo, expresó su deseo de que el gobierno priorice, como lo ha anunciado, la distribución de gasto hacia los sectores sociales.

Pese a limitación de recursos, se espera que el gobierno priorice los sectores sociales.

El titular de Desarrollo Humano reconoció las limitaciones de recursos en momentos en que el gabinete ministerial se encuentra elaborando el presupuesto general para 1994, pero agregó que "no existe intención alguna de crear estrecheces por encima de lo racional que demandan los demás sectores del gobierno".

"Pero ahora sí estamos conscientes, según las explicaciones que nos ha dado la Secretaría de Hacienda, que este año tendremos que ajustarnos los cinturones, pero yo espero que se nos priorice como sector social, tal como es la intención del gobierno", expresó.

ALTA ADMINISTRACIÓN

Al abordar el tema presupuestario, Romero confesó que más que la escasez de recursos financieros, lo que más le sorprende es la mala administración de estos recursos que se ha venido produciendo.

"Yo estoy convencido de que se pueden hacer maravillas simplemente priorizando y administrando mejor los recursos. Ello sin necesidad de recurrir a más recursos, los cuales vendrán con el tiempo, a medida que el país progresa", precisó la autoridad ministerial.

Romero enfatizó que el gran desafío tanto para el Ministerio de Desarrollo Humano como para los demás sectores, será la capacidad que todos puedan demostrar para manejar en forma eficiente su presupuesto.

puesto. "En la medida que seamos administradores mejor y podamos invertir eficientemente los recursos, avanzaremos a una distancia mayor que ahora", aseveró.

DEMANDAS JUSTAS

Consultado nuevamente sobre la situación que vive México, Romero se rectificó de sus declaraciones anteriores y dijo que no podía predecir que en Bolivia se pueda repetir la explosión social que sucede en dicho país.

Sin embargo, manifestó que la población, debido a que cada vez se encuentra más informada, tiene derecho a protestar si el gobierno no satisface sus necesidades.

"Lo que puedo decir con toda sensatez, es que como gobernantes somos conscientes que una población bien informada, que ve que un gobierno no da solución a sus problemas, dentro de sus posibilidades, va a reaccionar con violencia y eso lo sabemos no sólo nosotros, sino todos los gobernantes del mundo", puntualizó.

En el caso particular del alzamiento armado en México, el Ministro Romero consideró que más que un problema de pobreza, se trata de una situación de inequidad lo que se está produciendo en el hermano país, en el que las respuestas del gobierno no son del todo satisfactorias para todos los estratos de la población.

Frente a la situación de Bolivia, señaló que pese a que ahora "los fusibles son cada vez más pequeños porque la población se está informando cada día más de lo que le sucede, confío en la nobleza y paciencia de la población, que nos va a dar la oportunidad, pero no para malgastar, sino para demostrar, que dentro de nuestras posibilidades podemos administrar mejor los recursos", finalizó.

Secretario de Recursos Naturales

Gobierno dictará normas para funcionamiento de curtiembres

El Ministerio de Desarrollo Sostenible elabora normas que aseguren el fortalecimiento de los municipios, para que puedan ejercer un mayor control sobre las diversas industrias que operan en el radio urbano y que contaminan el medio ambiente.

El Secretario de Recursos Naturales y Medio Ambiente de este ministerio, Ing. Jaime Muñoz, puntualizó que la normatividad, a través de la reclamación de la Ley General del Medio Ambiente y otras disposiciones en las que están trabajando, están orientadas a otorgar a las alcaldías de los mecanismos legales para controlar las actividades de las industrias que funcionan en las ciudades.

Al referirse al tema de la contaminación de los ríos de La Paz, por efecto nocivo de las curtiembres, Muñoz destacó la acertada intervención de la alcaldía, a través de la Dirección de Saneamiento Urbano y puntualizó que en este caso específico, compete a los municipios el tomar cartas en el asunto, ya que se trata de un problema local que involucra a la población.

Precisó que la labor del Ministerio de Desarrollo Sostenible es la de realizar políticas nacionales a nivel normativo, las cuales deben ser ejecutadas por los gobiernos locales y otras instancias de poder.

DEBEN MODERNIZARSE

Al margen de la discusión surgida entre los sectores de las curtiembres, que han expresado sus dudas sobre la veracidad de los análisis que revelan contaminación, el Ing. Muñoz enfatizó que el solo hecho de que éste y otro tipo de industrias sigan operando en el radio urbano, impone la adopción de nuevas tecnologías para el tratamiento de los agentes químicos que utilizan.

Asimismo, manifestó que los municipios deben contar con el respaldo necesario para decidir, si la gravedad del caso lo requiere, el traslado de las instalaciones de las curtiembres a zonas menos riesgosas

Alcaldías serán dotadas de los elementos legales que les permitan ejercer un mayor control sobre las industrias de áreas urbanas.



El gobierno dictará normas para fortalecer a los municipios y les permitan ejercer mayor control sobre el funcionamiento de las industrias, como las curtiembres que operan en el radio urbano.

para la población.

La normatividad -explicó-, debe comprender todo lo que se refiere al sistema de construcción adecuada para el tipo de industria que se instala, pues muchas de estas empresas se han establecido con la categoría de vivienda y no cuentan con el control que requiere su edificación.

NUÉVEAS NORMAS

La normatividad en el tema de la contaminación ambiental se realizará inicialmente en forma parcial. Según explicó el Secretario de Recursos Naturales, ello se debe a que su elaboración deberá ser simultánea a la creación de nuevas leyes que se vienen preparando, como la Ley de Biodiversidad Biológica, Ley de Tierras y Ley de Aguas, cuyas disposiciones tienen que ver con el tema de la contaminación.

Muñoz reconoció que dado lo delicado de la reglamentación de la Ley General del Medio Ambiente, ésta tardará 2 años, pues se requiere coordinar con los diversos sectores que involucra su aplicación, como la minería, agricultura, transportes e industrias, a fin de que sean ellos mismos los que aporten las pautas para su reglamentación.

El plan gubernamental inicialmente beneficiará a los departamentos de La Paz, Cochabamba y Santa Cruz

Con un presupuesto de \$us 400.000

Secretaría de Salud pondrá en vigencia el parto gratuito

El gobierno pondrá en marcha en la presente gestión un proyecto de parto gratuito en los departamentos de Santa Cruz, Cochabamba y La Paz incluyendo la ciudad de El Alto.

El Secretario Nacional de Salud, Joaquín Monasterio, informó que para llevar adelante este importante proyecto se cuenta con un financiamiento asegurado de 400 mil dólares.

El plan de parto gratuito que impulsará el gobierno tiene el propósito de disminuir la mortalidad materna en el país, dijo al advertir que 75% de las mujeres gestantes del país no es atendida en el "parto institucional limpio".

Explicó que inicialmente se abarcará los tres departamentos para luego beneficiar con este servicio al resto del país, particularmente a los sectores marginados y de limitados ingresos económicos. "Vamos a atender en las zonas rurales y periurbanas donde los habitantes no tienen acceso a los servicios de atención maternoobstétrica", añadió.

En opinión del secretario nacional, la atención que se brindará a las mujeres gestantes será mediante una red de servicios que tiene el gobierno.

"Tenemos postas sanitarias, hospitales y otros centros de salud", dijo al prometer que en las zonas donde no existan estos servicios se financiarán recursos para construir salas de maternidad, centros de salud y otras instalaciones.

El servicio consiste en realizar el control natal de

todas las mujeres en período de gestación. También se les atenderá durante el parto en forma gratuita, señaló al destacar la importancia de este plan que permitirá que las mujeres puedan consultar a los médicos que se destacará especialmente para este programa.

Aclaró que la población no debe pagar y simplemente debe realizar su control porque lo que interesa es llegar con esta cobertura y que se pueda garantizar la seguridad de vida de la madre y el niño.

Este proyecto -señaló- tiene muchos componentes porque también se capacitará a las matronas que viven en las comunidades campesinas y habilitar salas donde se pueda realizar el "parto limpio".

El secretario nacional anunció que el proyecto comenzará casi inmediatamente y sólo se está procediendo a designar las áreas de trabajo en los tres departamentos.

CENTROS HOSPITALARIOS

Por otra parte, señaló que esa Secretaría de Estado está calificando a las empresas que van a construir los centros hospitalarios, centros de salud y postas sanitarias, que se cuenta con financiamiento del Banco Interamericano de Desarrollo.

Las obras estarán ubicadas en seis departamentos, desdoblándose La Paz, Cochabamba y Santa Cruz.

Entre 80 a 100 obras serán construidas y equipadas en el marco de este proyecto de salud durante la presente gestión.



SECRETARIO DE CULTURA EN PRESENCIA

Nuestro diario recibió ayer la grata visita de Alberto Bailey Gutiérrez, Secretario Nacional de Cultura, quien acompañado de los subsecretarios de Patrimonio y Promoción Cultural, Jorge Velarde y Marcelo Araúz, explicó a nuestra Directora los ambiciosos planes que ese despacho pondrá en práctica.

La visita, de carácter protocolar, sirvió también para ratificar los vínculos que unen naturalmente a la cultura y la comunicación, dos actividades indisolublemente ligadas a los procesos de identidad y creación que se generan día a día en el país. La creación de la Secretaría Nacional de Cultura como órgano rector de políticas de conservación de nuestro patrimonio y de promoción efectiva de las manifestaciones artísticas y culturales del país ha despertado justificadas expectativas.

A partir de la presente quincena

IBSS censará a los chóferes para incorporarlos al seguro de salud

A partir de la presente quincena se dará inicio al censo de chóferes y sus grupos familiares a fin de cuantificar a ese importante sector laboral e integrarlos, en un plazo de dos meses, al sistema de los seguros de salud.

Esta información fue proporcionada por Alfonso Peña Rueda, director del Instituto Boliviano de Seguridad Social (IBSS), institución estatal que está coordinando la realización de este censo con la Confederación de Chóferes de Bolivia.

El censo tiene el financiamiento de la Organización Panamericana de Salud, y la Organización Iberoamericana de Seguridad Social está contribuyendo con las 80 mil boletas censales que serán distribuidas en todo el país.

Peña Rueda informó que se coordinará con la Confederación de Trabajadores Gremiales para realizar el censo en el sector informal, y les permita acogerse a los seguros de salud.

ARTICULACIÓN DE CAJAS DE SALUD

Se ha concluido con la elaboración del informe técnico sobre la articulación de las cajas de salud, "para que se preste una mejor atención y se cubra a un número mayor de asegurados y de gente que requiere de atención en salud".

El primer módulo a ponerse en práctica está ubicado en la localidad de Tupiza, donde se articularán la Caja Nacional de Salud, la Caja Petrolera y la Secretaría Nacional de Salud. De esta forma, los innumerosos recursos que estas instituciones ge-

Para llevar adelante este proyecto se cuenta con el apoyo financiero de la Organización Panamericana de la Salud

neran serán destinados a un servicio eficiente.

Alfonso Peña manifestó que en el proyecto de articulación también se ha recibido la asistencia de la Organización Panamericana de la Salud, y se están realizando trabajos conjuntos incluso con el FIS.

HOSPITAL DE COBILJA

Puso como ejemplo que por falta de coordinación y conjunción de esfuerzos en Cobija no se pueden instalar los servicios de luz y agua en el concluido Hospital, por falta de 25 mil dólares que deben ser financiados por CORDEPANDO.

Pero para que el hospital ingrese en funcionamiento se realizará la articulación entre la Caja Nacional de Salud y otras cajas que funcionan en esa ciudad.

Prorranteando el monto de dinero requerido entre las entidades involucradas, se realizará la instalación de los servicios para que el hospital brinde atención a los asegurados y beneficiarios de la ciudad de Cobija, según informó el presidente del IBSS.

Ministro Peters anuncia elaboración de nueva Ley General de Trabajo

El Ministerio de Trabajo planteó la necesidad de elaborar formalmente un anteproyecto de Ley General del Trabajo que responda a los nuevos conceptos y valores de carácter ético jurídico que demanda nuestra realidad, dijo el titular de esa cartera, Reynaldo Peters.

Este anteproyecto será puesto en consideración de la COB y la Confederación de Empresarios Privados, para que formulen sus observaciones. Después se procederá a su análisis definitivo, con el fin de remitirlo al Congreso Nacional para poder disponer de un texto de ley integral y actualizado, mencionó.

La autoridad justificó también la elaboración de la nueva ley porque la vigente tiene vicios técnico jurídicos, muchas veces de difícil aplicabilidad y en disposiciones contradictorias, incluso con la propia Constitución Política del Estado, la Ley Financiera y la Ley SAFCO.

También están los antecedentes de que en la judicatura laboral se hayan emitido fallos que constituyen graves daños económicos para el Estado y que alcanzan a la suma de más de 20 millones de dólares.

Dijo que frente a esto, la nueva ley responderá al proceso de reformas de las estructuras del Estado y de su ordenamiento jurídico.

NUÉVEOS MINISTERIOS, NUEVOS PROYECTOS

Respecto a las declaraciones del Ministro Reynaldo Peters, el abogado laboralista Juan del Granado dijo que "todo nuevo Ministerio de Trabajo se cree portador de un nuevo proyecto de Ley General del Trabajo, lo que me llama a la sonrisa, por lo menos".

"Yo conozco seis proyectos de Ley General del Trabajo, desde un proyecto que hizo Abel Ayroza Argandoña, cuando fue Ministro de Trabajo, hasta hoy" dijo.

Reconociendo la necesidad de una nueva ley que responda a los principios modernos y universales del derecho laboral, Del Granado mencionó su esperanza en que la propuesta del Ministro Peters sea una "refundición" de varios proyectos elaborados.

Un proyecto elaborado en el anterior gestión gubernamental del MNR, que ha pasado por la gestión del Acuerdo Patriótico y que ha contado con la participación de técnicos de la Organización Internacional del Trabajo, y que ha sido conocido por la propia Central Obrera Boliviana, sería el más adecuado, según criterio del jurista laboral.

Concluyó indicando que "ojalá el Ministerio de Trabajo, como ha hablado su titular, el Ministro Peters, esté trabajando sobre ese proyecto y no haciendo uno nuevo, porque aquí nadie va a inventar la pólvora".

En defensa de interés regional Comité Cívico de Tarija anuncia movilización

TARIJA, 5 (PRESENCIA) Mario Cossio Cortez, presidente del Comité Cívico, ha anunciado una movilización general de instituciones en defensa del interés regional como consecuencia de una desatención, casi total, de parte del gobierno de los problemas sociales que confronta Tarija.

Para este fin de semana espera la respuesta que dará el Poder Ejecutivo al peticionario que, en el mes de octubre, presentó el Comité proterres de Tarija al Poder Ejecutivo demandando soluciones a los problemas más acuciantes de la región.

El peticionario ha sido elevado a consideración de las autoridades en coincidencia con la verificación de una cadena de frustraciones que parece la terminal, que viene surgiendo desde este departamento en el último tiempo. Las frustraciones están referidas, primeramente, al rubro de las comunicaciones, tanto viales como aéreas, donde se puede manifestar con mayor claridad la falta de interés de las autoridades nacionales para resolver la problemática de Tarija que sufre marcada pobreza pese al gran potencial que posee.

Las frustraciones se clararon con el denominación "Compromiso con Tarija", que suscribió el anterior gobierno, sin intención de cumplirlo. Este documento es ahora una lista que quemara las manos del gobierno, que no puede cumplirlo, como de las instituciones cívicas que se sienten engañadas.

Después de tal compromiso, se han sucedido otros decepcionantes hechos como la eliminación de Tarija del corredor de exportación, la presión de la ciudad de los Montes dentro del trazado de la ruta Trans-Chaco, la reducción del asfaltado del camino Bermejo-Desemboque a sólo 19 kilómetros de un total de 150 que se demanda insistentemente, la falta absoluta de previsión para asfaltar el camino Padcaya-La Mampa, obra por la cual se ha deseado hace algunos días de mes, la falta de asignación de recursos para mejorar el camino de Chaupimayo y la reposición de puentes del camino al Chaco, la necesidad de proyectos concretos favor de los aeropuertos Tarija, Yacuiba y Villa Montes.

El presidente del Comité Cívico, contrastando su posición con otros dirigentes, convocó al diálogo pero la respuesta hasta ahora no es plenamente satisfactoria. En consecuencia, el Comité Cívico ha declarado a la 1994 ANE LAS COMUNICACIONES ha hecho conocer la determinación de las instituciones regionales de iniciar un plan de lucha, en el cual no excluyen las acciones de cho.

Una vez recibida la respuesta al peticionario, se entregará al ministro de Energía Carlos Miranda que se hará aquí en días pasados, se harán a cabo sesiones permanentes para evaluar la situación y, si ella exige, salir a las calles para ser escuchados. Entre las medidas a ser adoptadas se prevén paros económicos que causen un perjuicio a los sectores más pobres de la población y que no pueden acceder a sus necesidades de trabajo ni llegar a los mercados para comercializar sus productos de los que depende su subsistencia.

La consigna lanzada por su periódico local en defensa de que HALLEGADO LA DE TARIJA va tomando cada vez más cuerpo y las instituciones han empezado a pronunciarse, como el caso de los transportistas que manifestaron que no cejarán en la lucha para que se reparen las vías que padece la región.



La familia del que en vida fue:

SR. MARTIN FREUDENTHAL CAPRILES

(Q.E.P.D.)

Invita a la misa que recordando los dos años de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de hoy a horas 19:00 en la Iglesia de los Padres Carmelitas.

Favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, enero 6 de 1994.

Por integrar a indígenas a la vida nacional

Presidente: Bolivia dio la bienvenida al continente

- Reconoce que la pobreza es el mayor obstáculo.

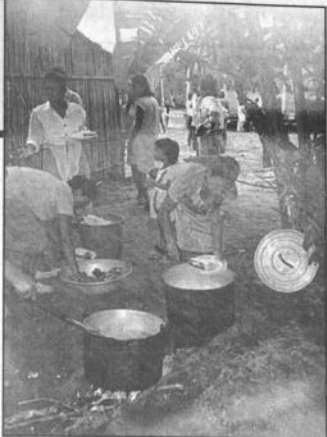
Bolivia es un ejemplo para el continente por haber logrado incorporar a la vida nacional a los grupos indígenas que no han podido vencer la pobreza, dijo el Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, al comentar la dramática situación que vive México con una emergencia indígena que causó conmoción a la región.

El Jefe de Estado sostuvo comentarios sobre el drama que vive la nación mexicana tras el terremoto armado de indígenas pobres, para señalar que "Bolivia puede sentirse orgullosa de haber logrado que los pueblos indígenas sean parte de la nación".

"Todo lo que hemos hecho (por las naciones originarias) nos sitúa a la vanguardia, aunque no hayamos logrado éxito en desterrar la pobreza, pero estamos en el camino que es un ejemplo para otros países", señaló en un breve comentario la prensa tras participar en una ceremonia militar el miércoles.

Empero, admitió que si bien el país avanzó en reconocer "status" a los ciudadanos a los originarios y en incorporar a estos a la vida nacional, "aún queda mucho por recorrer" para desterrar la pobreza que afecta a gran parte de la población boliviana y, sobre todo, a la mayoritaria población indígena.

Su predecesor, Jaime Paz Zamora fue el gestor de la creación del Fondo de Desarrollo Indígena, organismo que tendrá su sede en La Paz y cuyo objetivo estará vinculado con el fomento del desarrollo de los pueblos indígenas del conti-



nente. Sánchez de Lozada comentó que ese fondo no constituye en sí la solución al drama de los indígenas pobres, sino que las soluciones comienzan por reconocer a estos los derechos que tienen como ciudadanos.

Empero, en otros comentarios a la prensa internacional Gonzalo Sánchez de Lozada reconoció que las condiciones de pobreza y desempleo que afecta a vastos sectores del país pueden constituirse en el caldo de cultivo de los estallidos sociales.

La insurgencia indígena en México ha merecido comentarios cautelosos de autoridades gubernamentales. Algunos ministros reconocieron que si bien los indígenas en Bolivia están integrados a la vida nacional con los mismos derechos que cualquier otro ciudadano, las condiciones de pobreza en que viven estos grupos pueden cultivar una explosión social si el país no logra superar sus actuales niveles de pobreza y marginamiento.

Para comenzar a trabajar por Bolivia

FFAA. piden a políticos abandonar enfrentamientos



El Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, Gral. Fernando Sanjinés, ordenó ayer a la base política erradicar el enfrentamiento entre los componentes de la concertación en busca de los objetivos nacionales. Señaló que la vida nacional es imperativo irremisible que debe estar ordenada en la agenda del desarrollo que beneficia a la población boliviana, a pesar de las tensiones lógicas en un Estado de derecho.

"Como observamos del quehacer político-subrayó ha llegado el momento de recomendar a los actores de esta actividad (política) erradiquen todo brote de irresponsabilidad para dar lugar a la concertación y a la crítica constructiva del desarrollo y el progreso de la nación".

La posición castrense se conoció durante el acto de entrega de saberes a nueve generales de brigada del Ejército y a tres contraalmirantes de la Fuerza Naval, recientemente ascendidos a ese grado por el Presidente de la República.

La ceremonia que se realizó en el Cuartel General de Miraflores con la presencia del Presidente de la República y Capitán General de las Fuerzas Armadas, Gonzalo Sánchez de Lozada.

El Primer Mandatario al destacar la trascendencia del acto de entrega de saberes de mando, reclamó la independencia política no sólo las Fuerzas Armadas, sino del Poder Judicial. Señaló que los ascensos en la jerarquía castrense fueron aprobados por la Cámara de Senadores al margen de cualquier injerencia de carácter político y partidario.

Nuevos generales recibieron sus saberes. Militares ratifican compromiso con la democracia y prometen coadyuvar al desarrollo del país.- Presidente Sánchez de Lozada insta a mantener una institución armada despolitizada.

"Voy a tener múltiples ocasiones para comprobar que ustedes han sido ascendidos por el Senado Nacional, no por afectos ni desafectos de índole personal o político, pero si por sus servicios a la patria durante su carrera militar. Hoy en día son generales y almirantes constitucionales, es un honor y un reconocimiento que hace la sociedad civil", agregó.

RESPECTO A LA CONSTITUCIÓN
En partes salientes de su discurso el Comandante en Jefe reiteró el absoluto respeto a la Constitución Política del Estado y a las autoridades elegidas democráticamente.

"El inicio de esta etapa nos permite la oportunidad de reafirmar la lealtad de las Fuerzas Armadas a la Constitución, a las autoridades legalmente constituidas y la vigencia del Estado de derecho", puntualizó.

DESAFÍOS DE FF.AA.
Por otro lado, el general Sanjinés indicó que los desafíos que asume la institución en el año que comienza son de prioridad nacional por el apoyo que brindarán a los planes y programas de desarrollo impulsados por el Poder Ejecutivo.

En este contexto, señaló que una de las labores principales que se impuso el alto mando militar es el resguardo de los más de 6.500 kilómetros de periferia que comparte el país con cinco países vecinos.

"Durante el tiempo que me corresponde comandar a la institución, haremos de emplear nuestras capacidades para atender las áreas fronterizas y preservar nuestra soberanía con programas de asentamientos humanos orgánicos de su nacionalidad", explicó.

Está en la FELCN
Autoridades niegan secuestro de funcionario de la Corte Suprema

Secretario de Defensa Social y Fiscal de Distrito, coinciden en señalar que el secretario de la Corte Suprema, Pablo Ruiz es acusado por delito de cohecho pasivo.

El Secretario Nacional de Defensa Social y el Fiscal de Distrito de La Paz, Javier Dips, señalaron ayer que el secretario de la Cámara de la Corte Suprema de Justicia, Pablo Hernández Ruiz Durán, no fue secuestrado en Sucre, pero admitieron que está detenido desde el 31 de diciembre en dependencias de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN) en La Paz.

El Secretario de Defensa Social explicó que Ruiz fue detenido en la capital de la República por requerimiento fiscal, acusado de delitos de cohecho pasivo relacionados con el tráfico de drogas. Indicó que desde esa fecha es interrogado en la etapa de las diligencias de policía judicial, sobre su presunta participación en hechos ilegales denunciados.

No obstante, versiones procedentes de la capital de la República afirman que agentes de la Drug Enforcement Agency (DEA), junto al polémico fiscal José Nentala, secuestraron al funcionario judicial para someterlo "a intensos interrogatorios y obtener declaraciones forzadas que involucren en hechos irregulares al Presidente de la Corte Suprema".

Estas aseveraciones fueron desmentidas por el Fiscal Dips, quien señaló que la detención de Ruiz Durán es consecuencia de un proceso investigativo relacionado con presuntos vínculos del funcionario con actividades de narcotráfico.

"Está siendo investigado y cuando termine de prestar sus declaraciones y si no se encuentran indicios de culpabilidad, podrá recuperar inmediatamente su libertad", apuntó la autoridad.

Señaló que la versión del presunto secuestro carece de seriedad e indicó que en ningún caso se violaron las garantías constitucionales del detenido.

Sin embargo, no explicó la participación del cuestionado Fiscal José Nentala en los interrogatorios, a pesar de que su autoridad ordenó la suspensión de este, a fines del año pasado por su intervención en el primer caso sobre tráfico de armas.

Por primer vez: Llegó jefe de la Junta Interamericana de Defensa

(ANF).- Por primera vez, llegó al país el Presidente de la Junta Interamericana de Defensa (JID), Mayor General Hobb para sostener reuniones con el Alto Mando Militar y tratar asuntos de seguridad y defensa de la región, informó el Ministro de Defensa Antonio Céspedes Toro.

El visitante, de nacionalidad norteamericana, se reunió de manera protocolar y preliminar con el titular de Defensa. Llegó este miércoles desde la Sede de la JID en Washington. El Ministro de Defensa estima que el general Hobb se quedará en el país por 48 horas y luego visitará otras naciones de la región.

Anunció que en las próximas horas se realizarán reuniones de trabajo con el alto visitante y los jefes militares. El Ministro Céspedes no quiso adelantar los temas generales ni específicos que serán abordados.

"Es una visita importante porque la JID hace parte del sistema de la Organización de los Estados Americanos (OEA) y después de mucho tiempo ha venido un personero de esa organización en visita oficial a Bolivia", resaltó la autoridad.

Prácticamente se está iniciando el año con este acontecimiento oficial y les comentará sus objetivos y las relaciones de tipo inmediato que vamos a sostener tanto con el Colegio Interamericano de Defensa y de la Junta Interamericana de Defensa, dijo a los periodistas.

"Vamos a tocar varios temas que conciernen a la organización y su relación con Bolivia, pero hasta el momento sólo ha sido una aproximación de tipo protocolar", afirmó el Ministro de Defensa.

Ejecutivo y Suprema se bombardean

Presidente conmina a Oblitas a enjuiciar a "corruptos" del gobierno

El Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, se sumó a las críticas y condenas contra el jefe del Poder Judicial, Edgar Oblitas, a quien emplazó a identificar y enjuiciar a los corruptos del actual gobierno. Las relaciones entre el Ejecutivo y el Presidente de la Corte Suprema se enfriaron más estos días a raíz del mensaje de Oblitas en la apertura del año judicial.

El Presidente calificó de "exabrupto" a las acusaciones de Oblitas y señaló que si el Presidente del máximo tribunal de Justicia sabe de funcionarios corruptos en la actual administración "debería proceder de oficio y juzgar en el marco de sus competencias".

"Yo agradecería que (Oblitas) proceda porque nadie quiere estar rodeado de corruptos, por ahí uno acaba contagiándose", dijo el Jefe de Estado.

En tanto, el Ministro de la Presidencia, Carlos Sánchez Berzaín, quien fue acusado por Oblitas de haber sido defensor de narcotraficantes, emplazó al Presidente de la Suprema a presentar pruebas de su denuncia o retractarse.

El Presidente Sánchez de Lozada dijo que el mensaje de Oblitas parece estar destinado a "politizar" el proceso que sigue a este y a otro magistrado el Parlamento por supuesta extorsión al nicaragüense José Antonio Ybarra.

- "Como podemos pretender hegemonía si los dos magistrados son movimientistas", dice.

Judicial este cuestionado". También salió al frente de las críticas que lo acusan de buscar la hegemonía del Poder Judicial a través del juicio, señalando que esa sospecha cae por su propio peso toda vez que los dos magistrados encausados son movimientistas.

A su vez, el Ministro Sánchez Berzaín anunció que está acumulando documentación de la Corte de Distrito de Cochabamba que avala que nunca patrocinó causas de narcotraficantes y que esas pruebas las presentará ante un juez cuando inicie la querrela en contra de Oblitas.

Dijo finalmente que el Presidente de la Corte Suprema no debe "ampararse en su cargo" y presentar las pruebas de sus acusaciones o caso contrario "pedir excusas porque soy un abogado honorable y un Ministro de Estado".

Advierte Juan del Granado

Polémica Oblitas-Sánchez Berzaín politizaría juicio a magistrados

El diputado del MBL Juan del Granado declaró ayer que la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados se mantendrá al margen de apasionamientos políticos para procesar a los magistrados de la Corte Suprema de Justicia, "a pesar de las actitudes de Oblitas y Sánchez Berzaín", de las que dijo provocaría una politización del juicio de responsabilidades que se ventilaría en el Congreso.

Del Granado que es miembro de la Comisión, exteriorizó preocupación por las declaraciones del Presidente de la Suprema, Edgar Oblitas, y de las del Ministro de la Presidencia Carlos Sánchez, que con sus declaraciones pusieron en evidencia un enfrentamiento entre los poderes Ejecutivo y Judicial, que podría derivar en una politización del tratamiento del juicio de responsabilidades en el Congreso.

"Mañana comenzaremos la redacción del Informe de la Comisión y el clima responde a una politización artificial provocada por declaraciones de Oblitas que señaló su desconfianza respecto a la imparcialidad con que se tramitaría su caso en la Comisión, y por declaraciones de Sánchez Berzaín que otorgó a Oblitas la calidad de condenado", señaló.

Agregó que a la "exageración y torpeza" del Ministro Sánchez, se sumaron las declaraciones del magistrado Ernesto Poppe -

Comisión de Constitución promete imparcialidad en próximo fallo.



sobre un tratamiento poco transparente por parte de la Comisión - y las del diputado de ADN Fernando Kieffer que siendo miembro adscrito de la Comisión "y habiendo participado en dos audiencias y una declaración", adelantó criterios respecto de indicios de culpabilidad en Oblitas y Poppe, sindicados de un presunto acto de extorsión al ex ministro nicaragüense José María Ybarra.

"Estas manifestaciones tienden a politizar el tema. Sin embargo, cabe recordar y advertir que en los dos meses de trabajo de la fase sumarial del proceso abierto contra los magistrados, la Comisión se mantuvo al margen de cualquier actuación política y que lo seguirá haciendo hasta hacer conocer su informe el próximo lunes", dijo.

Reiteró que las declaraciones de Oblitas y Sánchez Berzaín - que anunció un juicio criminal contra Oblitas -, son "irresponsables" y que sólo contribuyen a crear un ambiente "negativo" respecto al informe que emitirá la Comisión y al tratamiento que los diputados harán del tema, antes de votar por el sobreseimiento o la acusación que derivaría en un juicio de responsabilidades.

Según Del Granado, la Comisión dará un tratamiento "exclusivamente jurídico" al caso y evitará injerencias políticas que favorezcan al gobierno o a Oblitas.

"El proceso debe seguir su curso constitucional y jurídico como hasta ahora - opinó el Jefe de Estado - y sería un grave error politizarlo; todo hombre es inocente hasta que no se demuestre lo contrario, si los magistrados (encausados) son inocentes deben volver a sus cargos, si son culpables deberán pagar sus culpas, pero lo importante es que se aclare todo de una vez porque hace daño al país que el Poder Judicial este cuestionado".

También salió al frente de las críticas que lo acusan de buscar la hegemonía del Poder Judicial a través del juicio, señalando que esa sospecha cae por su propio peso toda vez que los dos magistrados encausados son movimientistas.

A su vez, el Ministro Sánchez Berzaín anunció que está acumulando documentación de la Corte de Distrito de Cochabamba que avala que nunca patrocinó causas de narcotraficantes y que esas pruebas las presentará ante un juez cuando inicie la querrela en contra de Oblitas.

Dijo finalmente que el Presidente de la Corte Suprema no debe "ampararse en su cargo" y presentar las pruebas de sus acusaciones o caso contrario "pedir excusas porque soy un abogado honorable y un Ministro de Estado".

Según fiscal Javier Dips Juicio de Ministro contra magistrado Oblitas es legítimo

El Fiscal de Distrito, Javier Dips, manifestó ayer que el anunciado juicio criminal que instaurará el ministro de la Presidencia, Carlos Sánchez Berzaín, en contra del presidente de la Corte Suprema de Justicia, Edgar Oblitas, es legítimo y en defensa del honor de las personas.

Recordó que ningún ciudadano, a pesar del cargo que ostente, puede hacer declaraciones sin presentar las pruebas para respaldarlas.

"Es un juicio legítimo el que anuncia el ministro de la Presidencia, porque ninguna persona puede darse la libertad de hablar de nadie en forma tan libre y arbitraria", afirmó.

Explicó que las declaraciones del presidente del más alto tribunal de Justicia del país no corresponden a la jerarquía que representa, e indicó que Oblitas está en la obligación de comprobar las mismas.

Durante la ceremonia de inauguración del año judicial, efectuada el pasado lunes en Sucre, el presidente de la Corte Suprema involucró en hechos irregulares a quienes identificó "como el entorno palaciego" y enfatizó que son los "fundadores de la corrupción y maestros del peculado y del fraude", para añadir que el ministro Sánchez Berzaín fue abogado del nicaragüense José Antonio Ybarra y hasta de narcotraficantes en Cochabamba.

El dignatario de Estado aludido manifestó ayer que sus abogados se encuentran en la acumulación de antecedentes, para presentar la demanda de juicio por difamación y calumnia ante los tribunales correspondientes.

DENUNCIAS Y PRUEBAS
Según el criterio del Fiscal de Distrito, el presidente de la Corte Suprema - como cabeza del Poder Judicial - está en pleno derecho de denunciar actos irregulares, pero demandó que esta conducta debería estar enmarcada en el ordenamiento jurídico del país.

"El Dr. Oblitas no sólo cuando se lo acusa o se lo demande puede denunciar hechos de corrupción, es su obligación hacerlo permanentemente, pero de acuerdo a Ley", agregó.

Por otro lado, señaló que en el hipotético caso de que Oblitas presente alguna denuncia formal en contra de cualquier funcionario de Estado por presuntos actos de corrupción, "es obligación del Ministerio Público cumplir con la ley, que es concreta y no admite interpretaciones", reiteró.

PLANTA INDUSTRIAL ORURO INVITACION PUBLICA N° 457/93

Se invita a las firmas comerciales y/o jurídicas legalmente establecidas a presentar sus ofertas para la provisión del siguiente material:
PEDIDO N° PIO-457/93
3,080 Litros (14 TUBERILES) aceite para tample con mínimamente las siguientes características:

Gravedad específica	API	30.8
Viscosidad SUV sec		
70 F		183.0
100		94.6
132		68.5
130		62.5
210		39.2
Índice de viscosidad		112
Punto de destello °F		375
Punto de inflamación °F		435
Residuo de carbono %		0.88
Número ácido Total		0.04

El aceite no debe ser afectado por el contacto con sales de cianuro
Los oferentes deberán especificar cualquier característica adicional.
Las ofertas deberán ser recibidas hasta fecha 15 de enero/94 a horas 17.00 en las oficinas de PLANTA INDUSTRIAL ORURO (Av. del Minero Frente al Hospital San José)
Las ofertas deberán señalar los siguientes condicionamientos:

- Presentar Documentos Legales de acuerdo D.S. 21660
- Acreditar documento legal RUC registro en el Ministerio de Comercio-garantía de presentación de oferta.
- La entrega del material adjudicado es puesto en almacenes PIO

Oruro, diciembre de 1993
PLANTA INDUSTRIAL ORURO

PROGRAMACION ACADEMICA 1er TRIMESTRE 94

PROGRAMA DE ESPECIALIZACION GERENCIA DE MARKETING

OBJETIVO

Ofrecer a los participantes los conocimientos teóricos y habilidades que, combinados con su experiencia, permitan su actualización en las técnicas gerenciales del Marketing.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a Profesionales y Ejecutivos que actúan en el área de Marketing, Gerentes Comerciales, Gerentes de Ventas y personas interesadas en la especialización que cuenten con alguna experiencia práctica en el campo.

CONTENIDO

- I. GERENCIA EMPRESARIAL (20 Hrs)
- II. FUNDAMENTOS DE MARKETING (30 Hrs)
- III. INVESTIGACION DE MERCADOS (20 Hrs)
- IV. PUBLICIDAD Y PROMOCION (24 Hrs)
- V. GERENCIA DE VENTAS (26 Hrs)
- VI. ESTRATEGIAS DE MARKETING (30Hrs)

DURACION
150 Hrs. Aula

FECHA DE INICIO Y HORARIO
17 de Enero de 1994 de 07:00 a 09:00 a.m.

PROGRAMA DE ESPECIALIZACION GERENCIA DE FINANZAS

OBJETIVO

Brindar al participante conocimientos teóricos y prácticos de instrumentos financieros que le permitan proyectarse como especialista, de tal manera que pueda optimizar su desempeño en el área financiera.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a Profesionales y Ejecutivos a nivel superior que actúan en el área de Finanzas, Gerentes Financieros, Contadores Generales, Auditores, y toda persona interesada con experiencia en el campo.

CONTENIDO

- I. GERENCIA EMPRESARIAL (20 Hrs)
- II. CONTABILIDAD GERENCIAL (24 Hrs)
- III. CONTABILIDAD DE COSTOS (30 Hrs)
- IV. ANALISIS E INTERPRETACION DE ESTADOS FINANCIEROS (26 Hrs)
- V. ADMINISTRACION FINANCIERA (30 Hrs)
- VI. PREPARACION Y CONTROL DE PRESUPUESTOS (20Hrs)
- VII. POLITICA Y ESTRATEGIA FINANCIERA (20 Hrs)

DURACION
170 Hrs. Aula
FECHA DE INICIO Y HORARIO
17 de Enero de 1994 de 19:30 a 21:00 p.m.

PROGRAMA DE ESPECIALIZACION OPERADORES EN COMERCIO EXTERIOR

OBJETIVO

Otorgar al participante los conocimientos técnicos operativos suficientes y los fundamentos teóricos necesarios para conducir, ejecutar y administrar las operaciones de exportación de una empresa.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a personal de empresas Exportadoras, Bachilleres interesados en incursionar en empresas exportadoras y toda persona interesada en este campo.

CONTENIDO

- I. INTRODUCCION A LA COMERCIALIZACION INTERNACIONAL (30 Hrs)
- II. ELEMENTOS OPERATIVOS EN LA EXPORTACION (30 Hrs)
- III. TRANSPORTE, SEGUROS Y LEXICO DE COMERCIO INTERNACIONAL (30 Hrs)
- IV. TERMINOS DE COMERCIO INTERNACIONAL.COSTO Y PRECIO DE EXPORTACION (30 Hrs)
- V. INVESTIGACION E INTRODUCCION A LOS MERCADOS EXTERIORS (30 Hrs)
- VI. FINANCIAMIENTO Y CREDITO EN LAS EXPORTACIONES (30Hrs)
- VII. LA COMERCIALIZACION INTERNACIONAL Y SU MARCO JURIDICO-ADMINISTRATIVO (30 Hrs)

DURACION FECHA DE INICIO Y HORARIO
210 Hrs. Aula, 24 de Enero de 1994 de 19:00 a 21:00 p.m.

PROGRAMA DE ESPECIALIZACION SECRETARIADO GERENCIAL

OBJETIVO

Ofrecer al participante los conocimientos teóricos y habilidades que, combinados con su experiencia, permitan su actualización en las técnicas modernas secretariales.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a Secretarías Ejecutivas, Comerciales, Secretarías en General, Auxiliares de oficina y toda persona interesada en el campo secretarial.

CONTENIDO

- I. RELACIONES HUMANAS (20 hrs.)
- II. HABILIDADES ADMINISTRATIVAS(20 hrs.)
- III. PRINCIPIOS DE CONTABILIDAD Y ADMINISTRACION DE CAJA CHICA (20 hrs.)
- IV. REDACCION PROPIA Y CORRESPONDENCIA (20 hrs.)
- V. TECNICAS DE ARCHIVO(20 hrs.)
- VI. DOCUMENTOS BANCARIOS(20 hrs.)

DURACION
120 Hrs. Aula
FECHA DE INICIO Y HORARIO
31 de Enero de 1994 de 19:00 a 21:00 p.m.

PROGRAMA PARA EL DESARROLLO EJECUTIVO ORGANIZACION Y METODOS

OBJETIVO

El objetivo del Curso es proporcionar a los participantes un conocimiento científico de la Organización, otorgándole herramientas y metodologías para el análisis y la elaboración de sistemas y procedimientos, tanto administrativos como de información, que le permitan un adecuado control de los aspectos organizacionales de la empresa.

AUDIENCIA

Dirigido al personal responsable de la Organización y Métodos de las empresas, Jefes de Departamento de áreas administrativas y funcionales así como a personal ejecutivo que tenga interés en actualizar sus conocimientos en el campo.

CONTENIDO

- Organización y Métodos: Naturaleza y Propósito.
- Dirección y Operación de Organización y Métodos.
- Etapas de la Investigación.
- Exámen de Estructuras Organizacionales.
- Estudio de Métodos.
- Presentación de proposiciones.
- La Organización de Propuestas.

DURACION
24 horas /aula,
FECHA Y HORARIO
Del 14 al 29 de Marzo 1994 de 19:00 a 21:00 p.m.

PROGRAMA DE ESPECIALIZACION GERENCIA DE PEQUEÑAS EMPRESAS

OBJETIVO

Lograr que los participantes tengan los conocimientos básicos sobre la Administración de su empresa o negocio de manera de poder elaborar sus propios balances, calcular sus costos, manejar eficientemente sus empresas y obtener más ventas mediante la aplicación de herramientas modernas de mercadeo.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a personas interesadas en el eficiente manejo de una pequeña empresa o negocio, a profesionales independientes, propietarios de empresas pequeñas y toda persona que desee establecer su propia empresa.

CONTENIDO

- I. PRINCIPIOS DE CONTABILIDAD
- II. COSTOS Y ANALISIS FINANCIERO
- III. PRINCIPIOS DE ADMINISTRACION
- IV. MERCADEO Y VENTAS
- V. PROYECTOS DE INVERSION

DURACION
100 Hrs. Aula
FECHA DE INICIO Y HORARIO
7 de Marzo de 1994 de 07:30 a 09:00 a.m.

PROGRAMA DE ESPECIALIZACION GERENCIA EMPRESARIAL

OBJETIVO

Ofrecer al ejecutivo los conceptos y habilidades esenciales, desde el punto de vista de la Gerencia General, desarrollando su capacidad de análisis sobre los factores ambientales que rodean a la empresa, con el fin de prepararlo para asumir efectivamente las funciones de alta dirección empresarial.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a Ejecutivos de Empresas, que tomen decisiones gerenciales en cuanto al diseño de políticas y estrategias de largo alcance.

CONTENIDO

- I. INTRODUCCION A LA GERENCIA EMPRESARIAL (20 Hrs)
- II. EL ENTORNO POLITICO-ECONOMICO Y LA EMPRESA (20 Hrs)
- III. LA GERENCIA DE MARKETING (26 Hrs)
- IV. LA GERENCIA FINANCIERA (24 Hrs)
- V. PLANIFICACION Y CONTROL GERENCIAL (20 Hrs)
- VI. TALLER DE NEGOCIACION (20 Hrs)
- VII. ESTRATEGIA COMPETITIVA (20 Hrs)

DURACION
150 Hrs. Aula
FECHA DE INICIO Y HORARIO
7 de Marzo de 1994 de 19:00 a 21:00 p.m.

TECNICO SUPERIOR EN COMERCIO EXTERIOR

OBJETIVO

Este programa tiene como objetivo la formación de profesionales a nivel de Técnico Superior en Comercio Exterior, Política y Administración Aduanera.

AUDIENCIA

El programa está dirigido a empresarios exportadores e importadores, Agentes Despachadores de Aduana y personas que tengan interés en incursionar en el campo del Comercio Exterior.

DURACION

El programa tiene una duración de tres años consecutivos divididos en seis semestres cada uno de ellos consta de seis materias. El programa es a tiempo completo. Cada materia será dictada durante cuatro horas académicas a la semana.

FECHA DE INICIO :

PRIMER SEMESTRE 21 de Febrero de 1994
TERCER SEMESTRE 21 de Febrero de 1994
CUARTO SEMESTRE 21 de Febrero de 1994

CURSOS Y SEMINARIOS SUELTOS

- SUPERVISION DE VENTAS
- CONTROL INTERNO
- RELACIONES HUMANAS PARA SUPERVISORES

Del 24 de Enero al 11 de Febrero de 1994 Hrs. 07:30 a 09:00 a.m.
Del 17 al 28 de Enero de 1994 Hrs. 07:30 a 09:00 a.m.
Del 17 al 28 de Enero de 1994 Hrs 19:00 a 21:00 p.m.

- TRIBUTACION
- TALLER DE NEGOCIACION

Del 17 al 28 de Enero de 1994 Hrs. 19:00 a 21:00 p.m.
Del 21 de Febrero al 8 de Marzo de 1994 Hrs. 19:00 a 21:00 p.m.

ORIENTACION PROFESIONAL PARA BACHILLERES

- PRINCIPIOS DE ADMINISTRACION
- INTRODUCCION A LA ECONOMIA
- CONTABILIDAD BASICA
- COSTOS Y ANALISIS FINANCIERO

- MARKETING, VENTAS
- INTRODUCCION AL COMERCIO EXTERIOR
- RELACIONES HUMANAS Y LIDERAZGO

FECHA DE INICIO Y HORARIO
17 de Enero de 1994
De Hrs. 16:30 a 18:30 p.m.

ntados
enos piden
ción militar a
esores

TIAGO DE CHILE

Unara de Diputados de Chile
El Ejército la creación de una
especial que evalúe si cabe
ar o expulsar a los militares
os de cometer violaciones a
chos humanos, aún si fueron
ados.

activa surgió del parlamen-
ista Jorge Schaulsohn,
que un juez de la Corte Su-
eró toda posibilidad de enjui-
a tres acusados de asesinar
ático español Carmelo Soria,
de 1976.

El Ejército fue aprobado
a la medida, pues 36 diputa-
ionistas (demócrata cristia-
nistas y radicales) votaron a
e opusieron 22 derechistas
rtidos Renovación Nacional
Demócrata cristiano An-
do, hermano del presidente
explicó que la idea es forzar
de los militares involucra-
ejemplo, en el caso Soria.

según Aylwin, implicará una
moral y práctica para que
ueder ser castigados por
ues. Una ley de amnistía pue-
de responsabilidad penal,
y lo menos debe haber algún
rtante de sanción para per-
aún siguen al interior del
s, sostuvo. "Creemos que la
sanción para esas personas
an separados del Ejército",
putado, quien pidió al menos
a señal de justicia".

didato anuncia
ros tiempos
la OEA

JOSE

andiller costarricense, Bernd
aseguro que si ocupa la Se-
General de la OEA, su primer
será "renovar" el interés de los
os miembros en la organiza-
cional. Niehaus recibió hoy
de los tres países caribeños
del CARICOM (Comunidad
nacional del Caribe) en la Organiza-
ción de Estados Americanos (OEA),
que tiene virtualmente asegu-
elección como secretario ge-
próximo 28 de marzo, se
en esta capital.

El Partido Colorado considera
el aumento de las tarifas de teléfono,
agua corriente, electricidad y com-
bustible, en porcentajes de entre el
10 y el 47 por ciento, es "desconside-
rado" y "perjudicia violentamente" a
los sectores más humildes.

El comunicado añade que existe,
además, "una insolita prohibición
del Ejecutivo que impide a los
ministros acudir a la sede de la ANR

Brasil recibe hoy secretaría "Pro Tempore" del Grupo de Rio

SANTIAGO DE CHILE

Efe

Chile traspassará mañana, jue-
ves, a Brasil la secretaría "pro tem-
pore" del Grupo de Rio, que le co-
respondió ejercer en 1993, en una
ceremonia que tendrá lugar en Bra-
silia, con la asistencia del Canciller
Enrique Silva Cimma y del director
de política exterior, Carlos Portales.
Portales destacó hoy, miércoles,
en Santiago los logros obtenidos en
1993 por este mecanismo de con-
certación política, integrado por Ar-
gentina, Bolivia, Brasil, Chile, Co-
lombia, Ecuador, México, Paraguay,
Perú, Uruguay y Venezuela, más un
representante de centroamérica y otro
del Caribe que se rotan cada año.

El funcionario chileno indicó que
en 1993 se intensificó la colabora-
ción entre los países miembros y
anunció que una de las tareas prin-
cipales para 1994 será la prepara-
ción de la Cumbre Mundial de Desa-
rrollo Social, que se celebrará en
1995 en Copenhague bajo el patro-
cinio de las Naciones Unidas.

Añadió que esa mayor colabora-

ción quedó reflejada en la Declara-
ción de Santiago y en otros docu-
mentos suscritos en la VII Cumbre
del Grupo de Rio celebrada el pasa-
do octubre en la capital chilena.

Además, destacó las reuniones
con los países de la Unión Europea
(UE) celebradas ese mismo mes en
Copenhague y Bruselas, que permi-
tieron "avances sustantivos" en las
relaciones entre América Latina y
los "Doce", así como con otras nacio-
nes europeas. También Carlos Por-
tales mencionó como un logro la
apertura de un mecanismo formal
de conversaciones formales con Ja-
pón y la apertura de relaciones con
China, para intensificar los vínculos
entre Latinoamérica y Asia, que de-
ben traducirse en futuros acuerdos
comerciales y políticos.

Chile, a través del ministro de
Relaciones Exteriores, continuará
formando parte de la "troika" de
países que representan al Grupo
de Rio en las reuniones internacio-
nales, integrada en 1994 además
por los cancilleres de Brasil y Ecuador,
país este último que ocupará
la secretaría "pro tempore" en 1995.

Partido oficialista ataca a presidente paraguayo

ASUNCION

Efe

Las relaciones entre el presi-
dente paraguayo, Juan Carlos Was-
mosy, y las autoridades del Partido
Colorado, en el poder desde 1947,
han empeorado tras el anuncio de
las nuevas medidas económicas y
administrativas, hecho el martes por
el Poder Ejecutivo.

Algunas de las últimas decisio-
nes de Wasmosy fueron calificadas
hoy, miércoles, de "agresivas", "in-
solitas" y "agrarantes" por el presi-
dente de la Asociación Nacional Re-
publicana (ANR, Partido Colorado),
el empresario y senador Blas N.
Riquelme.

Las duras críticas de Riquelme,
publicadas en amplios espacios pa-
gados de la prensa asuncense, se
han hecho públicas un día después
de que el líder "colorado" se retirara
disgustado del encuentro que man-
tenía con Wasmosy en el Palacio de
Gobierno.

El Partido Colorado considera que
el aumento de las tarifas de teléfono,
agua corriente, electricidad y com-
bustible, en porcentajes de entre el
10 y el 47 por ciento, es "desconside-
rado" y "perjudicia violentamente" a
los sectores más humildes.

El comunicado añade que existe,
además, "una insolita prohibición
del Ejecutivo que impide a los
ministros acudir a la sede de la ANR

para coordinar con las autoridades
paritarias acciones de bien públi-
co, hecho interpretado como un des-
plante innecesario por parte de
Wasmosy. Otro asunto en discordia
se refiere a la Ley que suspende la
afiliación de oficiales militares y po-
licías a partidos políticos, aceptada
con "una actitud complaciente" por
el Gobierno, con lo que se ha tracio-
nado la solidaridad republicana con
los miembros de las Fuerzas Arma-
das, según Riquelme.

El presidente de la ANR criticó
también la destitución de algunos
administradores de la compañía te-
lefónica estatal, "que agrava profun-
damente a la institución paritaria".

Los colaboradores de Wasmosy
y algunos importantes dirigentes "co-
lorados" restaron importancia a lo
que parece ser un alejamiento oficial
entre el Poder Ejecutivo y el
partido del Gobierno.

El vicepresidente de la Repúbli-
ca y líder del Movimiento Renovador
de la ANR, Angel Roberto Seifart,
sostuvo que Riquelme actúa movido
por un interés personal, pues entre
los acusados en la telefónica figura su
cuñado José Luis Yanes.

Wasmosy, por su parte, fue ta-
jante: "Yo puedo ordenar la reorga-
nización de todas las entidades de
acuerdo a mi criterio, porque soy el
administrador del país", indicó el
jefe de Estado al ser consultado
sobre el conflicto en cuestión.

FARMACIAS 327245
DE TURNO Las 24 horas

OLICITADA

EL MOVIMIENTO POPULAR PATRIOTICO Y LA DEFENSA DEL VOTO PACEÑO

MPP a los vecinos de La Paz y sus organizaciones:

El Movimiento Popular Patriótico (MPP), forjado en la necesidad de ofrecer a los vecinos de La Paz un proyecto de
continuación de la exitosa gestión emprendida por el Lic. Julio Mantilla Cuellar al frente de la Alcaldía paceña, considera su deber
dar la atención del vecindario de nuestra ciudad con relación a la próxima elección de Alcalde Municipal por parte del H.
cepo Municipal.

El MPP, como expresión de la reivindicación de los auténticos valores culturales del pueblo boliviano y su proyección a
olivia moderna del Tercer Milenio, ha levantado las banderas del mestizaje y el orgullo de nuestras raíces ancestrales como
primer paso hacia la modernización de nuestras estructuras. Nuestra tarea en la etapa actual consiste en construir un amplio
po de Concertación" que incluya a los trabajadores, campesinos, clases medias, migrantes, gremiales y a todas las fuerzas
s de nuestra patria, en la perspectiva de construir la gran Energía Nacional que nos permita realizar nuestros más caros
elos.

Ya es tiempo de actuar con decisión, evitando desperdiciar nuestro recurso más preciado, que es la paciencia que hace
a esperanza. Ya es tiempo de encontrar los puntos vitales de coincidencia entre todos los bolivianos que nos permitan
hazar en la constitución de una sociedad basada en la paz y el progreso.

El MPP, como expresión de la voluntad del pueblo boliviano para forjar este nuevo pacto social, asume este reto en el
vencimiento que no hay árbol que crezca sin raíces ni pueblo que no aliente su constante progreso moral y material como
ndamiento irrenunciable para ofrecer un futuro digno a todos sus hijos.

A partir de esta matriz de intenciones y sustentados en el hecho que nuestro candidato Julio Mantilla ha ganado la primera
oría en las Elecciones Municipales en la ciudad de La Paz, observamos que cuando los partidos políticos con menor apoyo
adano, se atribuyen el derecho de elegir los poderes públicos, deformando el mandato de sus propios electores e ignorando
mayoría, desconocen los fundamentos de la democracia y desprecian el derecho de los ciudadanos para elegir, en este
s, a su Alcalde Municipal.

El MPP frente al intento de conculcar principios constitucionales expresamente señalados en el artículo 40, que establece
derecho ciudadano de "concurrir como elector" ... "a la formación de los poderes públicos", demanda al pueblo paceño
car su voto en las últimas elecciones municipales, manifestando su oposición a la anunciada suplantación de la voluntad
lar, que pretende substituir la decisión mayoritaria por la componenda oportunista.

En 1991, la política municipal fue robustecida por el apoyo del candidato MacLean a la primera mayoría, respetando la
ntad de los electores. En 1993, nuestro candidato el Lic. Julio Mantilla comprometió respaldar a la candidatura con mayor
o popular. Ambas posiciones establecieron una nueva forma de hacer política y un nuevo nivel de maduración y respeto
ocrático, con pleno respaldo de la ciudadanía. En el presente estas actitudes no pueden desconocer, sin poner en riesgo
recto desenvolvimiento democrático.

Aceptar la imposición de una candidatura que no obtuvo la mayoría de votos en las urnas es irresponsable y también lesivo
expectativas de los electores. Las mujeres y hombres que expresaron su voluntad con su voto no pueden ser defraudados
la impostura.

El MPP propone al pueblo paceño y sus organizaciones movilizarse para enfrentar el engaño.

La Paz, 5 de enero de 1994

por el MOVIMIENTO POPULAR PATRIOTICO

Jorge Escobari Cusicanqui
Jefe Nacional

Roberto Vega Hermosa
Secretario Ejecutivo

y varias firmas.

Tras calma de 12 horas se reanudan bombardeos contra rebeldes



SAN CRISTÓBAL DE LAS CASAS

Efe

Después

de doce ho-
ras de calma se reanudan los bombardeos de las
Fuerzas Armadas mexicanas contra los grupos de
guerrilleros dispersos en la zona montañosa de San
Cristóbal de las Casas, en el Estado sureño de
Chiapas. Los bombardeos empezaron a las 06.00
hora local (12.00 GMT) y no han cesado, lo que
alarma a la población de San Cristóbal, que advier-
te que los ataques aéreos se acercan cada vez más
a la zona urbana.

Las comunidades rurales indígenas situadas en
la zona que está siendo bombardeada son El
Corralito, San Isidro, El Ocual, Corazón de María,
San Antonio los Baños y Pinavetel, donde se pre-
sume se han escondido miembros del Ejército Zapatista
de Liberación Nacional (EZLN).

Hasta el momento, la Secretaría de la Defensa
Nacional (SDN), encargada del recuento oficial de
las víctimas del conflicto, no ha dado nuevas cifras
y se mantienen las que se manejaban el martes:
121 muertos, entre civiles, rebeldes y militares, y
más de 500 heridos.

Sin embargo, en cifras extraoficiales se calcula
que los muertos ascienden a más de 250 y hay un
millar de heridos, que son atendidos en centros de
la Cruz Roja y en las pocas clínicas rurales distri-
buidas en el Estado.

Según las últimas informaciones, las Fuerzas
Armadas mexicanas lograron desalojar por com-
pleto el martes todas las comunidades que los
insurrectos ocuparon desde su alzamiento en ar-
mas, el pasado sábado: Ocosingo, Las Margaritas,
San Cristóbal de las Casas, Óxchuc, Huixtán y
Altamirano. No obstante, varios trabajadores del
Seguro Social dijeron a EFE que los rebeldes han
tomado la comunidad de Guadalupe Tepeyac, a sólo
800 metros de la frontera con Guatemala.

Los enfrentamientos continúan en las cercanías
de Ocosingo, donde han tenido lugar los más
crucientes combates desde el comienzo de la insu-
rrección.

Para evitar más matanzas, el Gobierno mexica-
no hizo hoy un llamamiento al EZLN para entablar

un diálogo, condicionado a que sus integrantes
depongan las armas y liberen a los rehenes y
secuestrados. Pero, según fuentes periodísticas, la
guerrilla ha rechazado todo contacto con las auto-
ridades y advertido de que sus miembros prefieren
morir a dejar la lucha.

El Ejército ha desplegado un impresionante
operativo militar en todo el Estado, del que es
muestra que tan sólo en la capital, Tuxtla Gutiérrez,
se dice que hay unos 10.000 soldados.
En San Cristóbal de las Casas se aprestan a
combatir unos 5.000 soldados, con 27 tanquetas,
dos vehículos anfibios, 18 todoterrenos, dos ca-
miones de abastecimiento de combustible, una
unidad de reparación mecánica y diez transportes
con tropas.

Entre tanto, los familiares del general y ex
gobernador de Chiapas Absalón Castellanos, cap-
turado por los rebeldes al comienzo de la insurrec-
ción, solicitaron a sus secuestradores que le den un
trato digno y anunciaron que se negarán a negociar
su posible liberación.

Los rebeldes afirmaron a la prensa que sus jefes
tenían la intención de hacer al general -cuya suerte
se desconoce desde que fue capturado- un juicio
sumario por haber reprimido a los indígenas du-
rante su mandato, entre 1982 y 1988.

REBELDES PIDEN APOYO

El Ejército Zapatista de Liberación Nacional
convocó a una cumbre indígena en Xoncatepec,
estado de Morelos, a unos 80 kilómetros de la
capital, para conseguir respaldo para su movi-
miento. La noticia fue dada a conocer por Rosa
María Avilés, dirigente del centroizquierdista Par-
tido de la Revolución Democrática (PRD) en el
vecino estado de Puebla, al señalar que indígenas
de la sierra de esta provincia han sido invitados a
respaldar al EZLN.

La concentración se prevé para el jueves próxi-
mo, según las declaraciones de Avilés, citadas por
el diario local Reforma.

UNA NUEVA OPCIÓN PARA SU INVERSIÓN

DEPOSITOS A PLAZO FIJO NEGOCIABLES EN BOLSA

CONVOCATORIA PUBLICA Nº 01/94

A SER REALIZADA EN EL RUEDO DE LA BOLSA BOLIVIANA DE VALORES S.A.
DE LA CIUDAD DE LA PAZ EL DIA MARTES 11 DE ENERO DE 1994
DE HRS. 10:30 a 11:30 SEGUN EL SIGUIENTE DETALLE:

MONEDA	PLAZO EN DIAS	MONTO DE LA OFERTA	TASA DE INTERES NOMINAL FIJA (%ANUAL)
M. E	30	\$US. 200.000	7.50
	60	\$US. 300.000	8.00
	90	\$US. 1.000.000	9.00
	120	\$US. 1.000.000	9.15
	180	\$US. 1.000.000	9.50
	390	\$US. 1.000.000	10.00
	720	\$US. 1.000.000	10.00
TOTAL		\$US. 5.500.000	
M. N	30	BS. 850.000	16.00
	60	BS. 1.350.000	17.00
	90	BS. 4.500.000	18.00
	120	BS. 4.500.000	19.75
	180	BS. 4.500.000	19.50
	390	BS. 4.500.000	19.75
TOTAL		BS. 20.200.000	

Duración de la oferta: 10 días a partir de la fecha de emisión.

NOTA: Los interesados, personas naturales o jurídicas podrán efectuar sus adjudicaciones anticipadamente a la fecha de oferta pública en nuestras oficinas en la ciudad de La Paz: Departamento de Valores.

Para mayor información consúltanos al teléfono: 36 - 0431 (Lic. John Carrasco o Lic. Ronald Reyes)



BANCO DE LA UNION S.A.
AGENTE DE BOLSA

PUBLICACION REGISTRADA EN LA COMISION NACIONAL DE VALORES

Papa moviliza a Iglesia para buscar solución a guerra en Bosnia

CIUDAD DEL VATICANO
Efe

Juan Pablo II ha vuelto a movilizar a la Iglesia Católica de cara a la guerra en Bosnia y ha convocado a un grupo de expertos para buscar una solución viable al conflicto.

Desde el martes está en curso, en el Vaticano, una reunión en la que participan medio centenar de personas, sus colaboradores y expertos, entre ellos el ex Primer Ministro polaco Tadeo Mazowiecki, enviado de la ONU en Bosnia.

El Papa ha declarado durante la audiencia pública de los miércoles, refiriéndose a la guerra en Bosnia, que quiere confluir en que "tal reunión contribuya a preparar adecuadamente la próxima jornada mundial de oración por la paz en los Balcanes", organizada por la Santa Sede para el próximo 23 de enero.

"Impulsado por la viva participación en los sufi-

mientos de aquellos hermanos nuestros -ha dicho el Pontífice polaco- he organizado un encuentro de estudio para examinar las posibilidades tendientes a favorecer el logro de la paz, inaplazable aspiración de las poblaciones afectadas por este inhumano flagelo".

El pasado 12 de diciembre, el Papa Wojtyla, al final del Angelus, volvió a apelar a los responsables de aquellos pueblos para que hagan callar definitivamente las armas y renovó la invitación a las autoridades internacionales "a hacer ulteriores esfuerzos posibles de pacífica y eficaz mediación".

En apoyo de estos esfuerzos, el Papa ha organizado para el domingo 23 de enero una jornada especial de oraciones para implorar a Dios la paz en Bosnia-Herzegovina.

La iniciativa estará precedida de una "jornada de ayuno" en la que ha pedido que participen no sólo los creyentes sino "todas las personas de buena voluntad".

Mafia italiana comercializa misiles y explosivos militares

ROMA
Efe

Los grupos mafiosos más importantes de Italia parecen haber logrado situarse como "mayoristas" en el tráfico internacional de armas, incluso de misiles y cañones, y participan en grandes transacciones asociadas con mafias extranjeras, según un informe oficial presentado al Parlamento.

Las "familias" de "Cosa Nostra" (siciliana) y otras mafias pueden tener acceso no sólo a armas automáticas sino también a explosivos militares, misiles, cañones sin retroceso, municiones perforadoras y otro armamento bélico, señala el informe, elaborado por el Ministerio del Interior.

Además, sugiere que está en curso un proceso de unificación de las economías y los sujetos criminales, y se considera que "consorcios criminales organizados" de diversas matrices han participado con "Cosa Nostra" en el proyecto y eje-

cución de los más recientes episodios de terrorismo mafioso.

La existencia de cómplices en las instituciones políticas, administrativas y judiciales supone "una severa advertencia al entusiasmo de éxitos conseguidos", añade.

La espiral terrorista en la que parece haber entrado "Cosa Nostra", tras los atentados que costaron la vida a los jueces Falcone y Borsellino, y los perpetrados en Milán, Roma y Florencia, así como los secuestros de armas de los últimos meses, permiten suponer que la mafia "cuenta con un arsenal consistente".

El informe cita el testimonio de un colaborador y otras "señales" que indican un reagrupamiento de organizaciones criminales sicilianas, calabreses, de la región de Nápoles, y en menor medida de Puglia, que parecen haber tendido una fina red de negocios ilícitos.

La integración "horizontal" de la criminalidad organizada y de los

intercambios ilegales pueden expresarse en un aumento de la movilidad geográfica y de los intercambios de bienes, competencias y capitales de matriz criminal y comportaría la expansión de grupos mafiosos en el extranjero.

Así, además de la presencia de mafias sicilianas, napolitanas y calabreses en Francia, Alemania, Canadá, Estados Unidos, Australia y Sudamérica, se han multiplicado las señales que demuestran que las asociaciones mafiosas extendieron intereses e inversiones también en los países ex comunistas europeos.

La relación sostiene que junto a la dimensión "horizontal" el proceso de unificación de los mercados ilegales se ha modelado según una directriz "vertical", no siempre bajo el signo de la subordinación exclusiva a "Cosa Nostra", y "son numerosas y diversificadas" las conexiones de las principales organizaciones criminales con "otros sujetos de la esfera ilegal".

Francia exhorta al mundo a movilizarse contra conflicto yugoslavo

PARIS
Efe

El presidente francés, François Mitterrand, lanzó hoy, miércoles, un llamamiento a la comunidad internacional para que se movilice contra el conflicto yugoslavo.

En la tradicional ceremonia de felicitación de Año Nuevo al cuerpo diplomático, el jefe del Estado francés planteó además el problema del mantenimiento de las fuerzas de las Naciones Unidas en Bosnia.

Mitterrand preguntó qué mensaje hay que enviar a los Gobiernos para que comprendan que "moralmente no se puede asistir a la destrucción, la erradicación de una forma de civilización y una existencia nacional en Europa".

Igualmente, interrogó a los asistentes si Francia debe proporcionar el mayor contingente de soldados para esta misión de paz, con los peligros y la pérdida de vidas que supone.

El presidente señaló que su país hace declaraciones de este tipo desde hace tiempo y ha tenido que tomar decisiones que no había previsto al no recibir ninguna respuesta.

Mitterrand consideró "insostenibles" cualquiera de las dos alternativas -partir y dejar a los pueblos matarse entre sí hasta su eliminación total o quedarse y exponer la vida de los soldados-, y agregó que hay que prepararse para que de la situación actual no surja "un drama aún más grave".

El presidente francés insistió en la interdependencia de los Estados y subrayó que "nadie estará por encima de la ley internacional", que Francia intentará por todos sus medios hacer prevalecer.

Suicidio de Gamsajurdia cierra capítulo de historia postsoviética

MOSCÚ
Efe

El suicidio del ex presidente georgiano, Zviad Gamsajurdia, anunciado ayer, miércoles, por su esposa, cierra uno de los capítulos más sangrientos de la Georgia postsoviética, aunque sus consecuencias aún se seguirán incluyendo en el desarrollo político de ese país transcaucásico.

En la madrugada del 6 de enero de 1992 Gamsajurdia junto con sus colaboradores más próximos huyó de Georgia, sumida en una sublevación que acabó con el derrocamiento del primer presidente electo de toda la URSS que en menos de un año pasó a ser considerado un dictador por una parte considerable de sus conciudadanos.

Detrás dejaba Tiflis, donde los rebeldes celebraban la victoria con champagne y ráfagas de alaire en medio de las ruinas de lo que fueron los edificios más bellos de la capital georgiana, un país dividido, que ya empezaba a sentir los efectos de la crisis económica provocada por el autoaislamiento y por la guerra, y una nación desgarrada entre el desconcierto y la esperanza, el miedo y el pánico.

Para los vencedores, que entonces no constituían la mayoría de la nación pero confiaban que la democracia y la libertad de prensa rápidamente abriría los ojos al resto de sus compatriotas, Georgia se había salvado del fascismo.



En la noche de San Silvestre, miles de georgianos suspendieron el día en ocasión de las fiestas de la independencia. El presidente Zviad Gamsajurdia, en el centro, se encuentra oculto en su palacio.

Sus afirmaciones de que el primer presidente georgiano, Zviad Gamsajurdia, había conquistado el poder para las repúblicas de la URSS, bien el primero en ultranacionalismo étnico.

Su lema "Georgia para los georgianos", sus ataques a los rusos y a los armenios, y su guerra en Osetia, hasta hoy en día sólo tropas pacificadoras del odio al borde de la guerra.

En otra autopsia, Gamsajurdia había hablado con los nacionalistas, permitiendo una constitución para la población armenia.

EE.UU. y Rusia realizarán maniobras militares conjuntas

MOSCÚ
Efe

Rusia y Estados Unidos acordaron realizar este año maniobras conjuntas para el entrenamiento de fuerzas de paz, según se anunció hoy, miércoles, entre el ministro de Defensa, Pavel Grachov, y el Secretario de Defensa estadounidense, Les Aspin.

Las maniobras, que se perfilan como preparativos para la paz de la ONU o la OSCE, tendrán lugar en la cuenca del río Volga el próximo verano, informó el portavoz de Grachov, Yelena Kuznetsova.

Por otra parte, Grachov señaló a Aspin que Moscú esperaba que la OTAN y los países del Este dentro del marco de la "paz" propuesta por EEUU no vaya en contra de los intereses que sirva para fortalecer la estabilidad en Europa.

Grachov subrayó que las estructuras de seguridad paneuropeas, y desarrollarse, como ejemplo, dentro del marco de la Cooperación del Atlántico del Norte.

Los titulares de Defensa de Rusia y Estados Unidos abrieron el "teléfono rojo" que les permite comunicarse por línea directa.

Fue acordada durante la visita que Grachov hizo el pasado mes a Washington.

AVISO DE REMATE

EL DOCTOR LUCIO ALVAREZ ESCALIER
JUEZ SEGUNDO DE PARTIDO EN LO CIVIL
DE LA CAPITAL LA PAZ - BOLIVIA -

HACE SABER: Al público en general que dentro del proceso civil ejecutivo seguido por BANCO INDUSTRIAL Y GANADERO DEL BENI contra DOY PAN SRL Y DANTE PINO ARCHONDO, ANTONIETA ECHEVERRÍA DE PINO Y NAPOLEÓN PINO C., sobre cobro de dólares americanos.

Se ha dispuesto mediante Auto cursante a fijas 341 vta. de cobros, para el verificatorio del segundo remate de la maquinaria, equipo y accesorios de parafinación, de acuerdo al siguiente detalle:

1.- Máquina Saborada	Sus. 1.379.81.-	25% Sus.	1.034.86
1.- Máquina Amasadora	Sus. 1.675.91.-	25% Sus.	1.256.94
1.- Horno Estático	Sus. 1.639.90.-	25% Sus.	1.229.93
1.- Máquina Cortadora	Sus. 1.153.89.-	25% Sus.	865.42
1.- Formadora			
1.- Máquina Baquetiera	Sus. 529.81.-	25% Sus.	397.36
1.- Máquina Empaquetadora	Sus. 120.18.-	25% Sus.	90.14
1.- Pequeño Molino	Sus. 379.81.-	25% Sus.	284.86
1.- Selloadora de Bolsa	Sus. 60.00.-	25% Sus.	45.00
1.- Selloadora de Bolsa	Sus. 29.81.00.-	25% Sus.	22.36
1.- Media Lúmina	Sus. 89.44.-	25% Sus.	67.08
1.- Carros Metálicos	Sus. 605.50.-	25% Sus.	454.13
200.- Molinos de Planetas	Sus. 128.44.-	25% Sus.	96.33
52.- Bandejas Rectangulares	Sus. 73.94.-	25% Sus.	55.46
200.- Bandejas Rectangulares Perforadas	Sus. 1.146.78.-	25% Sus.	860.09
35.- Bandejas	Sus. 4.58.-	25% Sus.	3.44
1.- Batidora Mecánica	Sus. 49.31.-	25% Sus.	36.98
1.- Extinguidor de Incendios	Sus. 88.64.-	25% Sus.	66.48
4.- Garrafas de Gas	Sus. 77.98.-	25% Sus.	58.49
1.- Aparato Telefónico	Sus. 5.73.-	25% Sus.	4.30
TOTAL			8.929.68

Por unidad o en su totalidad, se señala el día miércoles 12 de enero de 1994 a horas 16:00 P.M., designándose Martirillo al Sr. David Molina Echeverría y sea con las formalidades de ley.

Los interesados en dicho remate pueden concurrir el día y hora señalados en la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia previo depósito del 5% de Ley en Secretaría del Juzgado.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los treinta días del mes de diciembre de mil novecientos noventa y años.

Mario Sadko Tamayo Jiménez
Secretario del Juzgado 10mo. de
Partido en lo Civil
LA PAZ-BOLIVIA

Propuesta "Alianza para la paz" incluye nuevos miembros a OTAN

Por Enrique Merino

WASHINGTON
Efe

El presidente de EE.UU., Bill Clinton, defenderá en la próxima cumbre de la OTAN en Bruselas una propuesta equilibrada para permitir el ingreso en la alianza de países de Europa del Este, sin molestar a Rusia o afectar la estabilidad continental.

Ese es el objetivo básico de la "Alianza para la paz", que Clinton planteará en la cumbre de la Organización del Tratado del Atlántico Norte en la capital belga los próximos días 10 y 11, primera escala de su gira europea de ocho jornadas.

Strobe Talbott, máximo experto en Europa del Este del Gobierno democrático y candidato a subsecretario de Estado, reconoció hoy, miércoles, que la cautela norteamericana sobre la admisión de nuevos miembros en la OTAN responde al temor de alimentar "sentimientos ultranacionalistas en Rusia".

Talbott dijo en una rueda de prensa que no se está hablando de aumentar el cupo de países de la OTAN, sino de cooperación militar, porque la sola mención del tema provoca ansiedad en Moscú, y así lo han expresado oficialmente las autoridades rusas.

"De lo que se trata es de dar estabi-

lidad y seguridad a toda Europa", dijo el jefe del Estado Mayor de Estados Unidos, general John Shalikashvili, al comentar a los periodistas los objetivos del plan presidencial.

Estas garantías, sin embargo, no han satisfecho a tres países antiguos aliados de la desaparecida URSS que aspiran a integrarse totalmente y sin demoras en la OTAN y que ven la propuesta norteamericana como una maniobra dilatoria y el abandono a su suerte de su propia seguridad, como lo ha reflejado la prensa norteamericana.

El presidente de Polonia, Lech Walesa, lleva la voz cantante de las críticas compartidas por sus colegas de la República Checa, Eslovaquia y Hungría, que son las naciones aspirantes a la OTAN.

El malestar de esos países ha llevado al Gobierno del presidente Clinton a redoblar sus esfuerzos diplomáticos para tratar de mostrar la "Alianza para la paz" como el preludio de la futura integración de esas naciones en la defensa común europea.

Clinton dijo el martes a los periodistas que, a su entender, los países del Este candidatos a la OTAN no han entendido la posición norteamericana y que, por ese motivo, hará una escala en Praga el 12 de enero, camino de Moscú, para explicarla.

"Vamos a trabajar duro para tratar de que todo el mundo se sienta cómodo con nuestra iniciativa", dijo Clinton en alusión tanto a los países del Este como a los aliados en la OTAN.

"Estamos poniendo en marcha un proceso dinámico que está abriendo explícitamente la puerta por la que esperamos que entren (los países del Este), para integrarse en la OTAN", declaró, por su parte, el consejero de Seguridad Nacional, Anthony Lake.

La "Alianza para la paz" de Clinton pretende establecer un mecanismo de cooperación con las antiguas naciones del Pacto de Varsovia, incluida Rusia y Ucrania, que desmante en un plazo no especificado en la integración de algunas de ellas.

El Gobierno estadounidense ha expresado por boca de sus expertos el temor a una apertura de la OTAN hacia Polonia, la República Checa, Eslovaquia y Hungría, no solo desestabilice a Europa, sino que alimente las tensiones nacionalistas en la antigua URSS y acabe por aislarlas aún más de Europa.

LA FAMILIA ADDAMS ACABA DE RECIBIR UNA PEQUEÑA SORPRESA.

Los Locos Addams 2

WAZA

PARAMOUNT PICTURES PRESENTA UNA PRODUCCIÓN DE SCOTT RUDIN UNA PELÍCULA DE BARRY SONNENFELD ANJELICA HUSTON RAUL JULIA CHRISTOPHER LLOYD
ADDAMS FAMILY VALUES JOAN CUSACK CHRISTINA RICCI CAROL KANE RENA MARC SHADAN PRODUCCIÓN DE DAVID NICKSAY BASEADA EN LOS PERSONAJES CREADOS POR CHARLES ADDAMS
DIRECCIÓN DE ARTES: PAUL RUDINICK PRODUCCIÓN DE SCOTT RUDIN MONTAJE DE BARRY SONNENFELD A PARAMOUNT COMMUNICATIONS COMPANY
DISTRIBUIDOR: UNITED PICTURES INC. (A DIV. DE UFI)

CORREOS
EMPRESA DE CORREOS DE BOLIVIA

COMUNICADO

LA EMPRESA DE CORREOS DE BOLIVIA "ECOBOL" COMUNICA A SU DISTINTO PÚBLICO USUARIO, QUE LA SUCURSAL DE CORREOS EN MIRAFLORES DE LA SIERRA, CERRADA A LA ATENCIÓN POR REFACCIÓN DEL LOCAL, A PARTIR DEL 7 DE ENERO DE 1994, POR EL TIEMPO DE 25 DÍAS APROXIMADAMENTE.

POR TANTO, TODAS LAS OPERACIONES REALIZADAS EN LA MISMA SUCURSAL, DEBERÁN SER REALIZADAS DIRECTAMENTE EN LA OFICINA CENTRAL UBICADA EN EL PALACIO DE LA JUSTICIA.

RELACIONES PÚBLICAS

LA PAZ ENERO DE 1994

JUEVES 13 DE ENERO
GRANDIOSO ESTRENO
CINE 16 DE JULIO

Alemania registra 3.7 millones de desocupados

BONN
Ansa

En diciembre la desocupación alemana registró un nuevo récord, afectando a casi 3.7 millones de trabajadores, entre las prósperas regiones del oeste y las ex-comunistas del este, afirman fuentes oficiales.

Es la primera vez desde el fin de la Segunda Guerra Mundial que el desempleo de la ex República Federal alcanza estos niveles.

Las cifras, comunicadas por la Oficina de Trabajo de Nuremberg, confirman los datos alarmantes difundidos ayer por la Liga de los Sindicatos, que había hablado de 3.7 millones de personas sin trabajo.

La tasa de desocupación se aceleró, sobre todo en el este, mientras que en el este el desempleo es grave pero se está estabilizando.

En las once "laender" (regiones) occidentales, el número de las personas sin empleo subió, en diciembre, en 65.000 unidades.

En este momento, el total es de 2.5 millones de desocupados, dato que lleva la tasa de desempleo a 8.1 por ciento de la población activa.

En los cinco "laender" orientales hay casi 1.2 millones de desocupados, con una tasa de 15.4 por ciento.

El aumento de la desocupación en el oeste es "sorprendente", comentó el presidente de la Oficina de Trabajo de Nuremberg, Bernhard Jagoda.

El drama de la desocupación golpea a gran parte de las grandes industrias alemanas. En la Volkswagen, a mediados de este mes, entrará en vigor un nuevo contrato, que prevé cuatro días de trabajo, con un recorte en los salarios del 10 por ciento.

Los directivos de la mayor industria europea de automóviles firmaron en noviembre este revolucionario contrato laboral con el sindicato IG Metall, afirmando que la semana "supercorta" de trabajo era la única manera para evitar la supresión de los 30.000 empleos.

Por otra parte, con tal de salvar los puestos de trabajo en peligro, la IG Metall parece orientada a renunciar a reclamar nuevos aumentos salariales en las negociaciones con la patronal en curso en estos días.

El fuerte aumento de la desocupación fue muy comentado en los ambientes económicos e industriales alemanes.

La pregunta de todos es si frente a estos dramáticos datos, el Bundesbank (el banco central) decidirá recortar sus tasas de interés.

Muchos expertos de Frankfurt, capital financiera del país, estiman que por ahora el banco no va a aflojar las riendas de su política monetaria, porque teme un aumento de la inflación.

En numerosas entrevistas de fin de año, el presidente del Bundesbank, Hans Tietmeyer, se declaró convencido de que en los próximos meses la inflación alemana bajará. Si así ocurre, permitirá una disminución de las tasas de interés.

PROTESTA - La policía de Pakistán abrió fuego contra una manifestación de partidarios de Murtaza Bhutto, hermano y rival político de la primer ministro Benazir Bhutto, hiriendo por lo menos a cinco personas, dos de ellas de carácter grave. Fuentes periodísticas de Larkana, señalan que unos 300 partidarios de Murtaza partieron desde la casa de Nusrat Bhutto, la madre de Benazir y Murtaza, para dirigirse en manifestación a la tumba del difunto primer ministro Zulfikar Ali Bhutto cuando la policía, que antes había rodeado la residencia, comenzó a disparar.



Ultima chance de negociaciones de paz en manos de OLP-Jordania

AMMAN
Reuters

Una delegación de la OLP mantuvo contactos con funcionarios jordanos y con el rey Hussein en lo que fue definido como su "última chance" de definir los futuros lazos palestino-jordanos y coordinar la estrategia en las conversaciones de paz. La delegación presidida por Faruk Kaddoumi, director de asuntos exteriores de la OLP, sostuvo dos ondas de conversaciones con el grupo jordano encabezado por el primer ministro Said al-Tell y miembros copresidentes de una comisión coordinadora jordano-OLP que se ha avanzado desde su establecimiento en julio.

Los palestinos también fueron recibidos por el rey Hussein, quien antes de su arribo amenazó dos veces con seguir su propia estrategia de paz con Israel. La OLP ya está unida en una crisis por la falta de

acuerdo con Israel sobre la manera de instrumentar el pacto de autogobierno en los territorios ocupados, pero Kaddoumi restó importancia a las versiones sobre una segunda crisis en las relaciones con Jordania.

"No hay ninguna crisis... todo es fruto de la imaginación de la prensa", dijo a los periodistas tras su arribo de El Cairo. "Se trata de un asunto familiar y hemos venido a organizar juntos esta familia y a planificar nuestro futuro". Agregó que "la necesidad de trabajar en forma conjunta responde a una sentida necesidad ante la cercanía de tiempos muy peligrosos lo que explica las recientes declaraciones del rey Hussein y su deseo de cimentar las relaciones sobre bases sólidas".

El monarca jordano, que el sábado describió a las conversaciones como una "última chance" para la Organización de Liberación Palestina de coordinar una estrategia común,

reiteró ayer esta terminante demanda de formalizar un acuerdo durante esta visita. "Si no hay honestidad y determinación para cooperar en bien del pueblo y de la causa palestina, no creo que podamos quedarnos esperando (a la OLP) para siempre", advirtió Hussein en su discurso transmitido por televisión.

"La situación no puede seguir así... ello plantea un gran riesgo y peligro no sólo para Jordania, sino también para los palestinos y para la causa palestina", agregó el rey. "Restan sólo dos alternativas; que ellos se fortalezcan estrechando manos con nosotros... o la otra alternativa que no quisiera expresar ahora".

El disgusto jordano ante el acuerdo de paz entre la OLP e Israel fue agravado por la negativa del presidente de la OLP Yasser Arafat a suscribir el borrador de un convenio económico entre la OLP y Jordania negociado aquí.

Gobierno sudafricano vincula atentados al Movimiento Transkei

CIUDAD DEL CABO
Ansa

El gobierno sudafricano afirmó hoy que el sangriento atentado del pasado 30 de diciembre en un bar de Ciudad del Cabo, en el que perdieron la vida cuatro personas, fue "planificado y llevado a cabo" desde el "núcleo negro" independiente de Transkei.

En un comunicado difundido en Pretoria, el ministro para la Ley y el Orden, responsable de la policía, Frans Kriel, precisó que las investigaciones demostraron la existencia de un "vínculo directo" entre los autores del ataque al bar de Ciudad del Cabo -un mando de cinco negros- y el Transkei.

"Además, las mismas investigaciones han revelado que otros atentados precedentes pudieron haber sido preparados también en Transkei", añadió Kriel.

Según el ministro, los exámenes balísticos confirman asimismo que las armas usadas en el atentado son "idénticas a las utilizadas el 25 de julio por un comando negro que abrió fuego contra los feligreses de una iglesia de Ciudad del Cabo, en la que murieron 12 personas".

Kriel precisó que el problema debe ser sometido "a la inmediata atención del Consejo Ejecutivo Transitorio (TEC)-el organismo multirracial que ahora colabora con el gobierno para preparar el país para las elecciones políticas del 27 de abril de este año-, ya que es de vital importancia que se adopte una rápida decisión si los autores del atentado deben ser llevados ante la justicia".

El líder de Transkei, el general Bantu Holomisa, dijo ayer que está dispuesto a entregar a los presuntos autores de los atentados si éstos son identificados positivamente.

"Las investigaciones han llegado a un punto tal que es absolutamente necesaria una cooperación entre la policía sudafricana y la del bantustán", dijo Kriel.

El año pasado el gobierno sudafricano envió efectivos militares al interior de Transkei, situado al norte de la provincia oriental del Cabo de Buena Esperanza, sobre el Océano

Líder del IRA pedirá a premier británico esclarecer acuerdo de paz

DUBLIN
Efe

El líder de Sinn Féin, Gerry Adams, señaló ayer, miércoles, en un discurso que escribirá al primer ministro británico, John Major, para pedirle el esclarecimiento de la declaración de paz para el Ulster.

El líder de Sinn Féin, rama política de la organización terrorista Ejército Republicano Irlandés (IRA), dijo que tiene previsto escribir a Major en los próximos días, ya que desea esclarecer algunos aspectos de la iniciativa de angloirlandesa.

Adams puntualizó que ha decidido escribir a Major tras conside-

rar las opiniones de John Hume, líder del Partido Socialdemócrata y Liberal (SDLP), quien ayer, martes, subrayó que los Gobiernos británico e irlandés deberían estar preparados para brindar al Sinn Féin cualquier esclarecimiento que sea requerido sobre la oferta de paz.

Hume elaboró con Adams un acuerdo de paz para Irlanda del Norte que nunca fue dado a conocer.

"John Major no puede quejarse sobre la cautela con la que el Sinn Féin ha tratado la ambigüedad de las contradicciones de la declaración", señaló Adams.

El líder de Sinn Féin también

criticó el artículo publicado ayer por el periódico protestante "Belfast Newsletter", en el que Major acusaba a la rama política del IRA de evitar de "forma desesperada" la pregunta de si la violencia en Irlanda del Norte debe finalizar.

"La actual política de John Major de dirigirse a los Republicanos a través de las columnas de periódicos es una tontería infantil y, teniendo en cuenta la seriedad de la situación, es enormemente irresponsable", puntualizó Adams.

Se espera que la respuesta del IRA a la declaración angloirlandesa, firmada el pasado 15 de diciembre en Londres, se dé a conocer a finales del presente mes.

SEÑOR CONTRIBUYENTE LA RECARNETIZACION ES UNA REALIDAD

APARTIR DE ESTA FECHA Y DURANTE 6 SEMANAS, TODOS LOS CONTRIBUYENTES DEBERAN RECABAR ...

LUNES-94
10
ENERO

REPUBLICA DE BOLIVIA
DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS
REGISTRO NACIONAL UNICO DE CONTRIBUYENTES
CARNET DE CONTRIBUYENTE
"REGIMEN GENERAL"

No. RUC: 90001189
CAMACHO LOPEZ CIRIO
NOMBRE O RAZON SOCIAL

ACT. 1: PERFUMERIAS
GRAN DIVISION: COMERCIO MINORISTA
DIR. CALLE CAMACHO # 123 CENTRAL

REPUBLICA DE BOLIVIA
DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS
REGISTRO NACIONAL UNICO DE CONTRIBUYENTES
CODIGO DE CONTROL 624121-0
CERTIFICADO DE INSCRIPCION
"REGIMEN GENERAL"
"CENTRAL"

No. RUC: 90001189
CAMACHO LOPEZ CIRIO
NOMBRE O RAZON SOCIAL

NUMERO DE ACTIVIDAD: 1
ACTIVIDAD DESARROLLADA: PERFUMERIAS
GRAN DIVISION: COMERCIO MINORISTA
OBLIGACIONES FISCALES: IVA - IT - RCNA (AR) - RPE - RCNA (CD)
DIRECCION: CALLE CAMACHO # 123 CENTRAL
FECHA INSCRIPCION: 10/01/1994 VALIDO HASTA: 10/01/1998

FIRMA Y RUC

SU
NUEVO
CARNET
Y
CERTIFICADO
DE
INSCRIPCION
AL
RUC

LA RECARNETIZACION **NO** ES AMNISTIA TRIBUTARIA

LOS CIUDADANOS QUE TIENEN UN NUMERO DE RUC, DEBEN ACUDIR A SU ADMINISTRACION REGIONAL O COLECTORIA DE LA DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS (D.G.I.I.) PORTANDO LOS SIGUIENTES DOCUMENTOS:

- CARNET Y/O CERTIFICADO DE CONTRIBUYENTE.
- CARNET DE IDENTIDAD.
- RECIBO DE PAGO DE SERVICIOS DE AGUA O ENERGIA ELECTRICA Y/O CERTIFICADO DE CONSTANCIA DE DOMICILIO EXPEDIDO POR LA POLICIA.
- PARA LAS PERSONAS JURIDICAS: CONSTITUCION DE SOCIEDAD O PODER NOTARIADO.
- PARA CONTRIBUYENTES DEL SISTEMA TRIBUTARIO INTEGRADO, CARNET DE PROPIEDAD Y POLIZA TITULARIZADA DEL AUTOMOTOR.

LA REINSCRIPCION ES:

- * OBLIGATORIA
- * PERSONAL
- * GRATUITA

En 1 del lunes 10 al miércoles 12 de enero
En 2 del jueves 13 al lunes 17 de enero
En 3 del martes 18 al jueves 20 de enero
En 4 del viernes 21 al martes 25 de enero
En 5 del miércoles 26 al viernes 28 de enero
En 6 del lunes 31 de enero al miércoles 02 de febrero
En 7 del jueves 03 al lunes 07 de febrero
En 8 del martes 08 al jueves 10 de febrero
En 9 del viernes 11 al jueves 17 de febrero
En 0 del miércoles 18 al martes 22 de febrero

LOS GRANDES CONTRIBUYENTES

DEBERAN REINSCRIBIRSE DE ACUERDO AL SIGUIENTE ORDEN:

- LOS RUCs TERMINADOS EN: 1, 2, 3, 4, 5 - DEL LUNES 10 AL MARTES 25 DE ENERO
- LOS RUCs TERMINADOS EN: 6, 7, 8, 9, 0 - DEL JUEVES 27 DE ENERO AL VIERNES 11 DE FEBRERO

Y CON EL PROPOSITO DE :

- ACTUALIZAR LOS DATOS DE INSCRIPCION DE LOS CONTRIBUYENTES.
- OBTENER UN PADRON RENOVADO Y CONFIABLE.
- CONSTAR CON INFORMACION REAL Y OPORTUNA.
- DAR A LOS CONTRIBUYENTES MEJOR CONOCIMIENTO DE SUS OBLIGACIONES TRIBUTARIAS.
- BRINDAR UN SERVICIO MAS AGIL Y COMPLETAMENTE SEGURO.
- SE PROCEDERA EN VARIOS CASOS AL CAMBIO DEL ULTIMO DIGITO DEL RUC.

¡LA RECARNETIZACION ES INMEDIATA!



UNA RED COMPUTARIZADA EN TODO EL PAIS ESTARA A SU SERVICIO EN LAS AGENCIAS EL PROCESO SERA MANUAL Y TENDRA UNA DURACION MAXIMA DE 25 DIAS.

REINSCRIBASE: EVITE MULTAS POR INCUMPLIMIENTO A DEBERES FORMALES
RECUERDE: EL RUC ES UN DOCUMENTO DE CARACTER PERMANENTE Y SU USO ES OBLIGATORIO EN TODA DECLARACION O GESTION PUBLICA O PRIVADA



El aporte de todos... para ti

Trágico panorama del sector

1994 puede ser el año del fin de la minería boliviana

Un oscuro panorama se vislumbra en el sector minero para el año que acaba de empezar, el mismo que "si se mantienen las actuales políticas y tendencias, podría marcar el fin de la actividad productiva minera en nuestro país", advirtió el presidente de la Cámara Nacional de Minería, Luis Prado.

El representante de los empresarios mineros de nuestro país recordó que 1993 ha sido un año muy negativo, lo que ha marcado un peligro precedente para que en esta nueva gestión el colapso sea inminente.

Prado manifestó que esta situación es contradictoria en un país donde una de las principales actividades productivas, que sostiene el aparato económico, es precisamente la minería, y no se está haciendo nada en forma efectiva para que se pueda prever una reactivación.

Recordó que las medidas denominadas de emergencia, aplicadas por el gobierno del presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, son incompletas y no atacan el problema de fondo, que es el de la inversión.

RECESIÓN Y DESCAPITALIZACIÓN

El presidente de la Cámara, haciendo un breve balance del comportamiento de la minería durante el pasado año, manifestó que el sector ha cerrado el año en medio de una crítica recesión y descapitalización, dos aspectos que difícilmente podrán ser superados a corto plazo.

Explicó que la recesión se ha manifestado en la imposibilidad de mejorar sustantivamente las inversiones para mantener o elevar los niveles de producción, la ausencia de un flujo financiero adecuado para el sector y el no poder cumplir, en muchos casos, con las exigencias y obligaciones tributarias impuestas por el Estado.

Aunque gran parte de la crisis es producto de las bajas cotizaciones de metales a nivel internacional, añadió, internamente no se ha hecho mucho por aliviar los desequilibrios sufridos por las empresas mineras derivadas por la inestabilidad de precios.

De otro lado, acotó, la descapitalización se agudizó tanto que las empresas comenzaron a sacrificar sus inversiones y atenciones sociales para seguir manteniendo a niveles mínimos los costos de explotación.

Señaló que en algunas zonas los mineros se han visto obligados a trabajar más de las horas contempladas por ley, llegando a catorce o dieciséis horas diarias, que evidentemente atenta contra sus derechos y beneficios laborales. En otros casos, se ha tenido que prescindir de mejorar instalaciones o renovar equipos.



*** Presidente de la Cámara Nacional de la Minería advierte que recesión y descapitalización ponen al sector a un paso del colapso.**

"1993 ha sido un año muy, muy negativo".

*** La minería genera 400 millones de dólares de divisas al Estado, por lo que no sería nada recomendable dejar a su suerte a los inversionistas y empresarios mineros**

MEJORAR LAS POLÍTICAS CREDITICIAS

El presidente de la Cámara Nacional de la Minería señaló que "si queremos salvar la minería boliviana debemos dar un giro en la política de apoyo al sector, especialmente mejorando las políticas crediticias".

En este sentido, acotó, una verdadera política de emergencia no se debe limitar a la ayuda técnica, como sucede ahora, sino ir acompañada de un eficiente apoyo financiero, de manera que todos los niveles tengan acceso a créditos en condiciones favorables y de acuerdo a la realidad del sector.

Luis Prado dijo que esta es una necesidad impostergable, ya que si este año se registra una tendencia alcista en el precio internacional de metales como zinc, plomo, oro y plata, y se cuentan con créditos que ayuden a mejorar su producción, a mediados de año podrían estar hablando de un primer paso para iniciar la reactivación.

El representante de la minería privada recordó también que los créditos podrían ayudar a atender el sector social dependiente de la minería, puesto que son responsables del trabajo de más de setenta mil personas, las que quedarían sin nada si no se evita el colapso. Asimismo, enfatizó que la minería genera hasta 400 millones de dólares de divisas al Estado, por lo que no sería nada recomendable dejar a su suerte a los inversionistas y empresarios mineros.

Prado añadió que a pesar de la difícil situación del sector, existen muchas ganas de seguir trabajando y se han elaborado una serie de proyectos, algunos muy ambiciosos, que permitirían mejorar las condiciones productivas de la minería, como la industrialización, que además ahorraría muchos millones de dólares al Estado evitando importaciones.

**Cámara Nacional de Minería:
Sector minero no podría soportar un impuesto más**

*** El dogal de las regalías mineras y el régimen impositivo en general han puesto a la minería al borde de un ataque de parálisis total**

El régimen tributario que afecta a la actividad minera ha llegado prácticamente a un límite, dijo el presidente de la Cámara Nacional de Minería, Luis Prado, "por tanto un impuesto más sería trágico para el sector". Las declaraciones las formuló en relación con el controvertido tema de las regalías y los impuestos que gravan los beneficios de la producción y venta de minerales, que suscitó discrepancias en los sectores involucrados.

Prado explicó que a raíz de la Ley 1243, de abril de 1992, mediante el Régimen Impositivo Minero, se estableció que las empresas mineras deberán tributar 30% de sus utilidades y como anticipo depositar trimestralmente 2,5%. "Pero si una empresa establece pérdidas, no hay derecho al pago del impuesto y se le debe devolver el anticipo", dijo el empresario, refiriéndose al tema que ha generado debate y en algunos casos, malas interpretaciones.

Recordó que la aplicación de esa ley y específicamente de su artículo transitorio, no permite una adecuada discriminación de las empresas que no están en posibilidad de cumplir con este tributo, y esto es precisamente lo que se está tratando de modificar. Asimismo, manifestó que estando las empresas mineras en condiciones de pagar estos anticipos o regalías, no hay por qué evadirlo, pero se está abogando por aquellas que se encuentran en estado tan crítico que sus balances generan pérdidas y esto se convierte en una de las contradicciones de la mencionada ley, pues así como se busca promover el sector se está yendo contra estos principios.

Prado dijo que dada la difícil situación por la que atraviesa la minería boliviana no es posible aplicar este "impuesto ciego", es decir, sin discriminación, ya que "si a las empresas chicas nos cobran ese 2,5% más el IVA que se pretenda concretar, se estaría dando un duro golpe a la minería, que no está en condiciones de soportar un impuesto más".

La Cámara Nacional de Minería ha iniciado ya contactos con parlamentarios y especialistas para que se busque la modificación del artículo transitorio de la Ley 1243. Dijo que la única vía para revertir esta situación, sin generar un conflicto que pueda derivar en lo social, es el diálogo y la concertación, sobre todo no cerrar los ojos a la realidad. Desde el punto de vista del dirigente industrial minero es necesario entrar a un período de transición que permita llegar a un acuerdo sobre el tema de las regalías y que se establezcan las soluciones más saludables para la minería nacional, porque se encuentra prácticamente al borde del abismo.

**Impuestos Internos
cerró 1993 con
una recaudación
de \$us 587 millones**

La Dirección de Impuestos Internos cerró la gestión con una recaudación total de 587.044.684 millones de bolivianos, monto superior en 12,42% con respecto al año que fue de 522.202.083 millones de dólares. La entidad recaudadora, María Luisa Urdy, manifestó que esta recaudación representa el 93,55% de la meta en el Presupuesto General de la Nación.

En enero de 1993, el Congreso aprobó como recaudación impositiva 627.550.459 millones de dólares, embargo, los 64,8 millones de dólares faltantes no fueron recaudados debido a la ineficiencia en la gestión del presidente Paz Zamora.

De los \$us. 587 millones, el flujo neto operó en el Tesoro General de la Nación fue de 337.132.233 millones de dólares. Este monto es superior en 31,1 millones de dólares al ejecutado en 1992.

DICIEMBRE: NO FUE EL MEJOR, PERO FUE EL MEJOR

Aunque el mes de diciembre no fue el mejor de las recaudaciones, se puede concluir que fue bueno.

Las cifras preliminares que toman como base los bancos, señalan que en diciembre se recaudó 49,3 millones de dólares frente a 38.863.306 millones de dólares en 1992. La diferencia absoluta de lo recaudado en 1993, 10.325.129 millones de dólares más que en 1992, representa una diferencia relativa del 26,57%.

En diciembre de 1993, la meta asignada en el presupuesto alcanza a 47.787.902 millones de dólares, lo que este mes se tuvo una eficiencia en el cobro que es de 102,93%. Urdy señaló que este incremento en las recaudaciones obedece a los niveles de eficiencia que se ha alcanzado en la recaudación, y a la puesta en marcha de la emergencia que permitió ejecutar a muchas empresas cobros coactivos pendientes en la anterior gestión.

JULIO EL MEJOR MES DEL AÑO

Este mes fue prodigo para las recaudaciones de 1993. De un total de \$us. 52,5 millones de dólares presupuestados se recaudó \$us. 68,6 millones, eficiencia de cumplimiento de 129%. En el mismo mes, en 1992 se logró recaudar \$us. 43,9 millones, lo que significa que en 1993 se recaudó 24 millones más, diferencia relativa de 54,64%.

LOS MESES DE MAYOR EFICIENCIA

Tomando el factor de eficiencia mayor fue julio, que le siguieron fueron mayo, agosto y noviembre. En el quinto mes del año pasado se logró recaudar 59,6 millones, frente a 59,4 que era la meta de cumplimiento en el Presupuesto General y fue superior a los 58,5 millones de dólares de 1992. Otro mes en el que se alcanzó la meta de cumplimiento fue agosto, pese a que en este mes de la transición de gobierno se recaudó 42,2 millones de dólares en 1992. La eficiencia en la recaudación a la meta de cumplimiento fue de 105,36%, ya que el presupuesto asignado alcanzaba sólo a \$us. 49,3 millones. En noviembre la meta presupuestada de 42,2 millones no pudo ser alcanzada. En este mes la recaudación interna sólo recaudó \$us. 50 millones, eficiencia de 93,2%.

LOS MESES DE INEFICIENCIA

Febrero se puede catalogar como el mes más ineficiente en las recaudaciones tributarias. En este lapso de tiempo se recaudó 35,4 millones de dólares, o sea 10,4 millones menos de lo presupuestado. La eficiencia en febrero sólo llegó a 78,6%.

Enero, marzo, abril, junio, septiembre y octubre de recaudación fluctuaron entre 40 y 48 millones de dólares, lo que significa que en estos meses no se alcanzó la meta de cumplimiento tuvieron un promedio de 85,5%.

LA PROYECCIÓN PARA 1994

María Luisa Urdy ratificó que este año las recaudaciones tributarias se incrementarán en 15% con respecto a 1993. Manifestó que si en 1993 se recaudó un millón de dólares, la proyección para 1994 es de \$us. 620 millones.

ateller

Con la integración del Banco BIG BENI y el Banco de Inversión Boliviano usted disfrutará de un mejor servicio y nuevos productos. Este informativo dará respuesta a algunas de las preguntas que usted pueda tener durante este proceso de integración. Por favor tome algunos minutos para revisarlas:

- 1. Como se produce la integración?**
Con la debida autorización de los organismos que regulan el Sistema Financiero Nacional; según la Resolución de la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras N° SB 263/93 emitida el 24 de Diciembre de 1993.
- 2. Desde cuándo el Banco integrado está funcionando?**
Su funcionamiento efectivo como un solo Banco comenzó el Lunes 3 de Enero de 1994.
- 3. Cuál es el nombre e imagen corporativa del Banco integrado?**
BANCOSUR S.A.
- 4. Cuáles son los valores permanentes de BancoSur?**
Nuestros valores fundamentales son generar desarrollo y crecimiento, por medio de la implementación de servicios y productos financieros, destinados a satisfacer las necesidades presentes y futuras de nuestros clientes, asegurándonos siempre que puedan contar con nosotros en forma segura, ágil y oportuna.
- 5. Se puede continuar con el uso de las chequeras actuales del Banco BIG BENI y/o Banco de Inversión Boliviano en BancoSur?**
Con la finalidad de proporcionar comodidad a nuestros clientes, los cheques del Banco BIG BENI y del Banco de Inversión Boliviano, tienen plena validez de circulación en el mercado. Si usted desea, puede acercarse a nuestras oficinas para cambiar su talonario de cheques por uno del BancoSur.

- 6. Se tendrá acceso a más sucursales?**
La integración de nuestras Instituciones, nos permitirá contar con una amplia red de sucursales departamentales y agencias, para brindarle mayor comodidad y agilidad en nuestros servicios.
- 7. Donde serán atendidos los depósitos y/o retiros de Cuentas Corrientes, Caja de Ahorro y Depósitos a Plazo Fijo?**
De manera indistinta podrá efectuar todas sus operaciones en cualquiera de nuestras oficinas principales o agencias.
- 8. Y los Créditos?**
También se atenderán y podrán ser cancelados en las oficinas principales, sin importar el Banco al cual pertenecían originalmente.
- 9. Como efectuar las Transferencias y Giros?**
Usted, podrá efectuar en cualquiera de nuestras oficinas sus transferencias o giros tanto al interior del país como al exterior, contando con una mayor red de corresponsales, así como más oficinas en las que pueda realizar todas sus operaciones financieras.
- 10. Cómo proceder con las Tarjetas de Crédito?**
Los clientes que poseen Tarjetas de Crédito emitidas por el Banco de Inversión Boliviano o del Banco BIG BENI, no tendrán ningún inconveniente en seguir usándolas en todos los establecimientos de la Red Visa.

Que tiene el
"Banco de hoy"
que Ud.
debe saber?

BancoSur
el banco de hoy

PRESENCIA del PAÍS

2a.
sección

Al asumir su cargo

Manfred Reyes Villa declaró tres meses de emergencia en Cochabamba

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA).- Con la declaratoria de tres meses de emergencia para evitar desastres en Cochabamba por la época de lluvias, el recientemente elegido alcalde, Manfred Reyes Villa, comenzó sus labores comunales, después de recibir el despacho de la Alcaldía de su antecesor, Oscar Flores.

En un sencillo pero significativo acto, el exalcalde Flores entregó a Reyes Villa la banda municipal y las oficinas de la Alcaldía, señalando que cumplía su promesa de "devolver la Alcaldía al reelegido alcalde, en las elecciones municipales del 5 de diciembre pasado".

Justificó la elección del burgomaestre y la directiva del Concejo Municipal por parte de los nueve concejales del Movimiento Boliviano Libre, afirmando que se ha cumplido "con disciplina y cabalidad el mandato del pueblo cochabambino".

"No ha ocurrido como en otras oportunidades donde el pueblo votaba en las elecciones, pero no elegía", afirmó al manifestar que las obras realizadas en su gestión fueron una continuación de la labor que cumplió Reyes Villa a la cabeza de la Alcaldía.

Por su parte, el nuevo alcalde, al declarar a Cochabamba en emergencia, informó que comenzará a cumplir con las promesas al pueblo cochabambino, iniciando trabajos en las zonas perturbadas de la ciudad, con la atención a las demandas de agua, empedrado de calles y trabajos en las torrenteras.

Prometió realizar una labor comunal "transparente, principalmente en lo que se refiere al manejo de los recursos económicos de la Alcaldía Municipal y de la cooperación que se consiga".

Al reiterar que las puertas de su despacho estarán abiertas para toda la población, pidió la participación de todos los cochabambinos en las obras que se ejecuten en todas las zonas y barrios.

También se refirió a los funcionarios de la Alcaldía y les pidió esfuerzo, dedicación y comprensión por las exigencias que se crearán desde mañana, cuando comiencen la ejecución de los proyectos y planes de las 6 de la mañana.

Por otra parte, los convocó a una reunión, con el fin de analizar y fijar las labores en la administración de la comuna, tendientes a ofrecer una mejor atención y servicio a toda la población cochabambina.

Percy Fernández promete sirviendo a su ciudad

Santa Cruz de la Sierra tiene un nuevo gobierno municipal

SANTA CRUZ 5 (PRESENCIA).- La ciudad de Santa Cruz de la Sierra amaneció este jueves con un nuevo gobierno municipal, encabezado por el carismático alcalde Percy Fernández Añez, quien fue reelegido por tercera vez en el cargo al haber conquistado en las urnas una abrumadora mayoría.

El flamante presidente del Concejo Municipal, Cástulo Chávez, fue encargado de suministrar posesión a Fernández Añez en una ceremonia que alcanzó entornos festivos, presenciada por el pueblo, sus autoridades y representantes institucionales.

Numerosos adherentes de Percy Fernández llegaron desde tempranas horas a la plaza "24 de Septiembre" hasta lograr ingresar -ya entrada la noche- al patio colonial del Municipio donde se desarrolló el popular acontecimiento.

Ingeniero civil de profesión y

tres veces alcalde de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, Percy Fernández se ganó el cariño, la simpatía y la confianza del pueblo por su espíritu carismático y sincero, por su valentía para denunciar las injusticias y los abusos cometidos contra el pueblo por parte de los que ostentan poderes económicos derivados de fuerzas ocultas.

El médico Cástulo Chávez Sosa fue ungido como presidente del Concejo Municipal, en tanto que Marcela Amelunge de Brunn fue posesionada en el cargo de vicepresidenta y el abogado Marco Antonio Peredo juró como secretario del órgano deliberante.

Es la primera vez, desde que en 1985 se instauró la elección democrática de las autoridades municipales, que el acto de posesión de los nuevos conductores del gobierno comunal se realiza en el patio colonial.

El "triple" ganador de la Alcaldía Municipal señaló que de esa manera se facilitó la asistencia del pueblo cruceño para que presencie la posición de sus autoridades elegidas mediante el voto.

"Nosotros estamos cumpliendo un mandato del pueblo que nos depositó su confianza y lo justo es que la ciudadanía se reúna aquí en este amigable lugar para presenciar la ceremonia de posesión", agregó Percy mientras la multitud lo aplaudía sin cesar.

El alcalde municipal saliente, William Paniagua, presentó un informe de las actividades realizadas en los 3 meses que ocupó esas gestiones edilicias, indicando que continuó con la ejecución de importantes obras y servicios comunitarios con el objetivo de mejorar las condiciones de vida de los ciudadanos, especialmente de aquellos que habitan en barrios marginales.

Disidentes del MNR, ADN y MIR ganan la Alcaldía de Trinidad

TRINIDAD, 5 (PRESENCIA).- El Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) prácticamente perdió hoy la elección por el gobierno municipal de esta ciudad, cuando la mitad de sus concejales (6) hizo alianza con ADN (3) y el MIR (1) y se adjudicó la directiva del concejo y la misma alcaldía, al término de dos arduas jornadas de ajeteo político que trajo aquí el presidente del Senado, Juan Carlos Durán.

Los disidentes José Lorgio Zambrano, Harold Diederich y Gilberto Broening no se doblaron a las múltiples presiones que ejerció su partido, ahondando la división interna regional que se arrastra -aunque negada- desde hace año y medio.

Zambrano, elegido alcalde con esos 7 votos y, minutos antes el único mirista, Wilson Yabeta, fue designado presidente del concejo, ambos con el respaldo de los concejales adeministas. "ADN no ha puesto ninguna condición, excepto la exigencia de trabajar por el progreso de la ciudad", declaró después el alcalde electo.

Para justificar el resultado, que no fue tan sorpresivo para nadie, Zambrano dijo que las negociaciones que se efectuaron con el subje nacional del MNR, Juan Carlos Durán, fracasaron pese a que se cambió de candidato. Afirmó que, en lugar de Ojara, el MNR había mostrado la posibilidad de elegir a José Luis Aguilera -tercero en la lista movimientista-, pero de ahí no se avanzó más.

Cuando se eligió a Yabeta como presidente del concejo, el jefe del comando del MNR, Miguel Majluf, abandonó la sala de sesiones del concejo donde se realizaba la reunión y no volvió más. Cuando terminó la elección del alcalde, el candidato oficial del MNR, Ciro Ojara, salió de igual manera acompañado de otros

Anunció comienzo de obras en los barrios periféricos, con dotación de agua y empedrado de calles y trabajos en torrenteras

En esta Sección

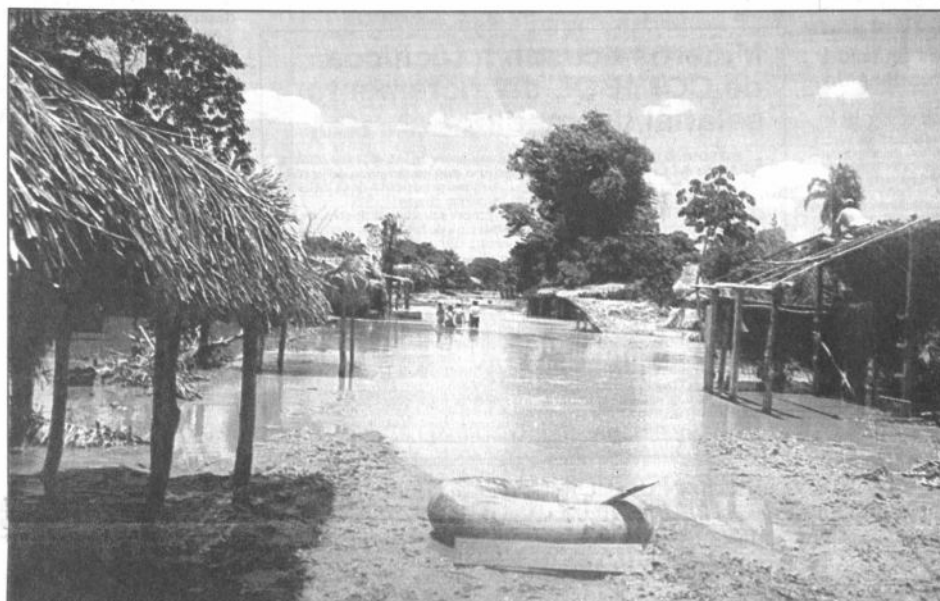


Foto cortesía de Francisco Szyganski

Inundaciones
La zona de Río Grande, en Santa Cruz, como otras regiones de este departamento, también sufre las consecuencias de las persistentes lluvias que afectan a otras regiones del país. Las autoridades departamentales están tomando las previsiones necesarias para evitar mayores desastres y perjuicios a los habitantes de estas poblaciones afectadas por los desastres naturales.

TARIJA

Reestructuración de la Aduana eliminaría la administración en Tarija

Pág. 2

SANTA CRUZ

Es urgente revertir la situación de pobreza rural en el país. Lo de México es una voz de alerta para toda Latinoamérica

Pág. 3

BENI

Defensa Civil adopta previsiones ante posibles inundaciones en el departamento

Pág. 4

ORURO

Dirigente sindical presentó recurso de Amparo Constitucional contra ENFE

Pág. 4

CHUQUISACA

El presidente de la Corte Suprema se asusentó hacia La Paz. El ministro Siles Salinas critica a sus colegas Oblitas y Poopo

Pág. 5

EL ALTO

Alcaldía alterna anuncia reestructuración total de los cargos jerárquicos

Pág. 6

Acuerdo de la oposición en Oruro

MIR asumirá la Alcaldía y CONDEPA la presidencia del Concejo

ORURO, 5 (PRESENCIA).- Un acuerdo de la oposición podría viabilizar mañana (hoy) la elección de Héctor Bustillos Toro (MIR) como alcalde de la ciudad de Oruro y en el cargo de presidente del Concejo Municipal a Pedro Rubín de Celis (CONDEPA), sin descartar una sorpresa anunciada por el MNR que mantiene a su candidato Daniel Solís.

Los representantes de los partidos de oposición Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR), Concendencia de Patria (Condepa) y Acción Democrática Nacionalista (ADN), confirmaron que tienen siete votos para designar como alcalde a Héctor Bustillos, militante del MIR, hombre vinculado a la actividad empresarial, docente universitario y ejecutivo de la banca.

Bustillos Toro surgió en reemplazo del ganador de la elección municipal, Jorge Barrientos Zapata, inhabilitado por la Corte Nacional Electoral.

La presidencia del Concejo

El MNR anuncia sorpresa de último momento y mantiene a su candidato.- Fueron posesionados los concejales y prometieron trabajo responsable

Municipal estará en manos de Pedro Rubín de Celis, quien ejerció las funciones de concejal y alcalde en esta ciudad, de profesión comunicador social y profesor de Estado. La vicepresidencia, según el acuerdo está reservada para Walter Soto Luna, exprofesor del departamento y jefe político regional de ADN, abogado de profesión y activo dirigente partidario.

La elección de Bustillos Toro

viabilizará a su vez la designación de Mónica Medina de Palenque como alcaldesa de la ciudad de La Paz, de acuerdo al convenio que existe a nivel partidario, según se conoció hoy.

La oposición también está vigente y se espera una sorpresa anunciada por el postulante a la alcaldía municipal, Daniel Solís Flores, quien dijo que a nivel interno conversaron con cada uno de los concejales elegidos para viabilizar su elección. "Habrá una sorpresa que nadie se espera y ello garantizará mi elección como alcalde municipal", aseveró el candidato.

Los partidos de oposición tuvieron febril actividad para garantizar la elección de Solís Flores, con los votos del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), Unidad Cívica Solidaria (UCS) y Movimiento Boliviano Libre (MBL), que en total suman seis, esperando el apoyo de algún otro concejales de la "oposición".

Santa Cruz

Trabajadores de la prensa pedirán al Concejo censura contra alcalde

SANTA CRUZ, 5 (PRESENCIA). - El Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Santa Cruz decidió recurrir al Concejo Municipal, que será posesionado esta tarde, para solicitar que censure oficialmente la actitud del reelecto alcalde municipal, Percy Fernández, por haber instigado a un reportero del Canal 13 Televisión Cruceña.

Juan Miguel Zambrana, ejecutivo del STPPC, dijo que la decisión fue tomada en asamblea extraordinaria realizada la noche del martes último, en la que Mario Panique expuso su queja por la respuesta recibida de parte del alcalde ante un comentario hecho por el primero sobre declaraciones que Fernán-

dez estaba realizando en torno a las logias.

Algunos afiliados al Sindicato acudieron hoy al centro de la ciudad para realizar una marcha de protesta contra la reacción del alcalde y exigieron de la autoridad mayor respeto para con el gremio.

Aunque la mayoría coincidió en censurar la reacción de Fernández, no hubo unanimidad de Fernández, no respondió al análisis de lo que corrió por separado en las inmediaciones de la avenida Tres Pasos al Frente, donde Domínguez se apres-

taba a celebrar la Nochebuena con sus familiares.

El dato fue reconfirmado por el fiscal Romano, quien aseguró haber presenciado todo el operativo, realito- nado exclusivamente por personal de la FELCN de Santa Cruz, sin ninguna intervención de agentes de la DEA como lo habían anotado las primeras informaciones periodísticas aparecidas 48 horas después de la referida acción policial.

"Todo lo que se diga fuera de esto es falso, es una simple especulación, posiblemente motivada por cuestiones políticas que pretenden desacreditar a las autoridades locales y nacionales", comentó Romano. Las publicaciones que Romano y

Leigue aseguran que son simples especulaciones se basan en un informe preliminar que había sido divulgado por ANF a mediados de noviembre, donde daba cuenta de la entrega de Carmelo Domínguez a las autoridades brasileñas de Campo Grande, motivada por una presión y permanentemente amenaza de muerte que estaría sufriendo el prófugo de la cárcel.

En su momento, las autoridades nacionales desvirtuaron completamente esas versiones y aseguraron que Domínguez se encontraba en algún punto del territorio nacional, y que estaba a punto de ser capturado por las fuerzas antinarcóticas del país.

Leigue aseguran que son simples especulaciones se basan en un informe preliminar que había sido divulgado por ANF a mediados de noviembre, donde daba cuenta de la entrega de Carmelo Domínguez a las autoridades brasileñas de Campo Grande, motivada por una presión y permanentemente amenaza de muerte que estaría sufriendo el prófugo de la cárcel.

En su momento, las autoridades nacionales desvirtuaron completamente esas versiones y aseguraron que Domínguez se encontraba en algún punto del territorio nacional, y que estaba a punto de ser capturado por las fuerzas antinarcóticas del país.

Fabriles discuten ponencias para encuentro nacional

SANTA CRUZ, 4 (PRESENCIA). - La Federación Departamental de Trabajadores Fabriles está elaborando las ponencias que presentará durante el 14 Congreso Nacional, que se realizará a partir del 16 del presente mes en Sucre, entre las que destacan el planteamiento salarial y la presión al gobierno para que obligue a los empresarios del país a reconocer un pliego sectorial fabril.

Poly Villarreal, ejecutivo de la Federación Departamental, dijo que al fin los fabriles lograrán abordar los temas que vienen postergándose injustificadamente desde octubre del año pasado, como el de la lucha por un salario mínimo sectorial y la renovación de los cuadros directivos de la Confederación del sector.

En lo que se refiere al primer punto, Villarreal manifestó que los fabriles de Santa Cruz no están dispuestos a continuar tolerando la vigencia del 21060 en lo que se refiere a la libre contratación y al reconocimiento de pliegos salariales diferenciados según los intereses empresariales. "Queremos que el gobierno imponga la obligatoriedad de reconocer un salario sectorial justo, tal como lo hacen ahora con los petroleros", insistió el dirigente fabril.

Actualidad Departamental

Libertad de prensa y ética profesional

Por Maggy Talavera

La vigencia de un sistema democrático hace suponer que gozamos de hecho, de una absoluta libertad que, supuestamente, nos permite lograr una convivencia pacífica y civilizada en la que logremos ser respetados y respetamos también a quienes nos rodean. Ese es el ideal democrático. Pero la realidad que hoy palpamos dista mucho aún de ese ideal, por razones diversas entre las que destaca, sin ninguna duda, la injusta distribución de riquezas y la dispar reparto de cuotas de poder entre sectores.

Esas diferencias chocan a diario en las ocasiones más diversas que se puedan imaginar. Una de ellas está en la libertad de prensa, cuya vigencia aún endeble acarrea una serie de sinsabores para quienes la ejercen responsablemente como profesión y servicio a la comunidad; y también, en la dispar reparto de cuotas de poder entre sectores.

Conocer el límite que separa la práctica justa de esa libertad de prensa no es siempre fácil de determinar y esto ha provocado una serie de enfrentamientos entre quienes elaboran y divulgan una información, y quienes la protagonizan. Esto es lo que ha vuelto a suceder en nuestra ciudad hace pocas horas, cuando un reportero televisivo logró una respuesta atrevida de parte del reelecto alcalde Percy Fernández.

Sin lugar a dudas que la reacción del alcalde fue cuando menos descortés no sólo con el reportero agredido, sino con la ciudadanía que está atenta a los teledifusores que difunden los siete canales locales de televisión. Todo ciudadano y especialmente quienes ungen como autoridad, deben guardar compostura, respetar a los demás y, sin que ello implique callar injusticias, medir muy bien las palabras que dirán públicamente.

Pero en este incidente hay antecedentes que no pueden ser ignorados, hay de por medio un manejo

tendencioso de algunas informaciones y una agresividad expuesta entrelíneas que sólo contribuyen a desdibujar la labor de una prensa responsable, ecuménica y comprometida con la verdad, que termina tornando indefinible algunas causas y/o a ciertos informadores. Por ellos el refrán: "respeto guarda respeto".

Tras de este incidente, además, está el delicado asunto de las logias o grupos secretos de poder que fueron denunciados insistentemente por Fernández durante sus dos anteriores gestiones municipales y que le valió dos procesos judiciales y dos censuras de ingreso a reconocidos locales como el Club Social 24 de Septiembre y la Casa de la Cultura. Denuncias que, nadie puede negar, fueron permanentemente canalizadas por los medios de información local.

Aunque Fernández ha reconocido hoy que pudo responder con altura a lo que calificó una pregunta inquisidora por parte del reportero que trabaja en un canal abiertamente contrario al alcalde, evitando generalizar un caso que parece ser más bien personal, el fuego fue encendido y al Sindicato de Trabajadores de la Prensa no le quedó otra que realizar, al menos simbólicamente, una marcha de protesta por la agresión contra un afiliado.

Este hecho, sin embargo, no debería acabar aquí. Debería servir amén de ser pretexto para recordar que hay libertad de prensa: para exhortar a quienes manejan microfonos, grabadoras y lapiceros a no olvidar la ética profesional que debe acompañarlos obligatoriamente en todo momento.

Sólo la práctica de un manejo honesto, ecuménico y responsable de la información que no implica necesariamente la falsa imparcialidad, podrá garantizar al periodista prestigio, respeto y credibilidad. Cuando ello se logre, no habrá autoridad ni ciudadano alguno que tenga razones para agredir o desprestigiar el trabajo del comunicador, ni habrán pretextos para acallar o coartar la libertad de informar y ser informado verazmente.

Niegan veracidad a especulaciones sobre detención de "Meco" en Brasil

SANTA CRUZ, 4 (PRESENCIA). - El prefecto del departamento, Julio Leigue, y el fiscal adscrito a la Puerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico, Jorge Romano, coincidieron en desacreditar las versiones que aseguraban que el narcotraficante "Meco" Domínguez Vaca había sido detenido en el Brasil en nuestra ciudad, calificándolas de meras especulaciones sin ningún asidero real.

Leigue dijo que el operativo se realizó evidentemente en nuestra ciudad la noche del viernes 24 de diciembre del año pasado, en un domicilio ubicado en las inmediaciones de la avenida Tres Pasos al Frente, donde Domínguez se apres-

Universidad continuará "haciendo milagros" para recibir postulantes

SANTA CRUZ, 5 (PRESENCIA). - La Universidad Autónoma Gabriel René Moreno (UAGRM) continuará este año haciendo "milagros" para poder recibir una importante cantidad de los bachilleres formados en 1993 en los diferentes establecimientos escolares de Santa Cruz, afirmó el rector Silverio Marquez al reterar las deficiencias de infraestructura que sufre esta casa de estudios, debido a la aprobación de presupuestos insuficientes.

La universidad se está preparando para recibir a todos los bachilleres que logren vencer la prueba de suficiencia establecida para los primeros días de febrero, mientras que los rezagados deberán someterse al Programa de Admisión preparado por esta universidad, al término del cual tendrán que cumplir una nueva prueba de suficiencia.

Marquez no se animó a fijar la capacidad de la universidad para recibir nuevos bachilleres. "En realidad, la universidad no tiene ninguna capacidad física para recibir nuevos alumnos y ya el año pasado hicimos milagros para poder recibir a los más de 7.500 bachilleres que lograron vencer satisfactoriamente las pruebas de ingreso", recordó el rector.

Actualmente la población estu-

diantil de la René Moreno supera los 20.000 alumnos y durante la gestión 1994 se prevé que al menos 5.000 bachilleres podrán acceder a las diferentes carreras que ofrece la universidad pública. Marquez observó que la UAGRM está viviendo sin lugar a dudas el mayor crecimiento de su población estudiantil, en relación a sus similares del interior del país.

"Para nosotros esto ha significado una gestión heroica, en la que aplicamos medidas milagrosas que nos permitieron completar adecuadamente el programa académico establecido para 1993, pese a los déficits presupuestarios sufridos por la universidad y a la postergación de compromisos contraídos por el gobierno, como ser la financiación del nuevo módulo que debe ser construido en el campus y la transferencia del edificio del ex-banco de Potosí", aseguró Marquez.

Las autoridades universitarias estiman que la presente gestión será menos crítica que la del año pasado, ya que además de haber logrado nuevos compromisos de parte del gobierno central, las recaudaciones tributarias se han incrementado en la región, lo que de hecho implica mejorar la coparticipación del 5% que tiene la universidad en dichas recaudaciones.

Los "locos del volante" están entre rejas

SANTA CRUZ, 5 (PRESENCIA). - Efectivos del Radiopatrulla 110 lograron detener durante el último fin de semana a un grupo de menores de edad que estaban conduciendo en estado de ebriedad, y dispusieron proponer su arresto por 24 horas adicionales, al comprobar que habían pretendido engañar a los policías asegurando ser parientes del comandante 2n. Armando Morán. Calificados como los locos del volante", el grupo está compuesto por hijos de familias acomodadas que conducen costosos vehículos a toda velocidad, sin guardar el mínimo respeto por los transeúntes y otros conductores que se desplazan por diferentes puntos de la ciudad.

El Cnl. Morán lamentó que los hijos de papá" haya tratado de evadir responsabilidades, escudándose en un parentesco falso con la autoridad policial, y llamó la atención a los padres de familia que ceden fácilmente sus vehículos a los menores, sin someterlos a ningún control o sanciones. El comandante de la Policía también advirtió que en los próximos días realizará una nueva batida en los conocidos lugares de "piratería" donde acuden los hijos de papá", como Equipetrol y la lanchuela Biarritz, ambos en zonas residenciales de la ciudad, en los que protagonizan bochornosos incidentes que afectan a los vecinos y transeúntes.

Morán recordó que un operativo similar fue realizado a mediados del año pasado, detectándose que ambos grupos de "piratería" han sido convertidos en centros para emborracharse ciudadanos que eventualmente usan por sus calles. Pese a la incidencia de muchos padres de familia se involucraron por el operativo, criticaron a la Policía y no tomaron ninguna actitud frente a los menores infractores.



Juramento

Los Concejales de la Honorable Alcaldía Municipal de la ciudad de Santa Cruz, en momentos en que prestaban el juramento de ley en el salón de la Corte Superior del Distrito.

En la composición gráfica, dos escenas del mencionado acto.

Diputado del MBL

Es urgente revertir la situación de pobreza rural

SANTA CRUZ, 5 (PRESENCIA). - El gobierno está obligado a ejecutar de inmediato políticas sociales que permitan revertir la situación de extrema pobreza que azota a la mayoría de la población boliviana, especialmente la del área rural, si quiere en realidad evitar una explosión social similar a la registrada recientemente en México, aseguró el diputado embebesta Erwin Saucedo Fuentes.

Las promesas de participación social, de descentralización, de combate a la pobreza y de redistribución de las riquezas deben ser una realidad inmediata, no pueden seguir siendo sólo eso, promesas, insistió Saucedo al señalar que las condiciones para avanzar en ese sentido están dadas en el país y sólo resta voluntad y capacidad política para hacerlo.

El parlamentario aseguró que el MBL, actualmente en la coalición de gobierno, está dispuesto a luchar en ese sentido, logrando hacer una realidad el Pacto contra la Pobreza prometido durante la campaña electoral de junio. "Nuestro postulado es mucho más que un slogan electoralista, es una intención real y una meta que perseguimos ahora desde la participación en el manejo del gobierno", comentó.

Saucedo observó que ya no se trata de hacer consideraciones de tipo teórico sobre los índices de pobreza que registra el país, sino de tomar determinaciones concretas que permitan combatir y revertir los mismos, especialmente en las áreas rurales, donde la pobreza es mayor y también es mayor el descontento y el peligro de explosión social.

En la propuesta de participación, por ejemplo, Saucedo citó específicamente el caso de la descentralización, un

Levantamiento en
armas de indígenas
mexicanos, es una voz
de alerta para toda
Latinoamérica

proyecto que amenaza quedarse sólo en las capitales de departamentos transformándose en un nuevo centralismo, aunque multiplicado por nueve. "Esa descentralización debe obligatoriamente llegar a cada una de las provincias y comunidades del país", destacó. Para el parlamentario, la búsqueda de soluciones a los problemas sociales del país pasa también por la aprobación de un incremento salarial justo, que atienda las expectativas reales de los trabajadores. Consultado si el MBL peleará incluso dentro de la coalición para defender la propuesta laboral, ya descartada por el Ejecutivo, Saucedo dijo que su partido actuará en consecuencia con sus principios, aunque esperará el momento oportuno para hacerlo.

Los hechos sucedidos en México fueron el tema central de los observatorios en Santa Cruz entre los círculos políticos y sindicales. El ejecutivo de la COD, Jesús Yavarí, no dudó en justificar la acción guerrillera emprendida por indígenas mexicanos del área más empobrecida, que cansados del olvido y atraso optaron por las armas para exigir lo que décadas de democracia no les permitieron obtener: pan, tierra y justicia para todos.

El prefecto Julio Leigue consideró, por su parte, que en Bolivia la situación es diferente a la de México, ya que aunque en realidad existen índices alarmantes de pobreza, hay también un gobierno dispuesto a revertir esa situación a través del diálogo y de una convivencia pacífica, justa y participativa.

Ymar Stelzer, presidente del Comité Pro Santa Cruz, prefirió observar primero las declaraciones del ministro de Desarrollo Humano, Fernando Romero, reconociendo los riesgos de una explosión social en Bolivia similar a la de México. "Es inaudito que una autoridad de gobierno de pie a ese tipo de especulaciones", dijo, aunque reconoció que en el país existen situaciones conflictivas por las desigualdades sociales entre los diferentes sectores.

Para 1994

YPFB demandará un presupuesto de 140 millones de dólares

SANTA CRUZ, 5 (PRESENCIA). - Los ejecutivos nacionales y técnicos de YPFB deberán aprobar mañana, en una reunión nacional, el presupuesto definitivo que demandará la empresa para la gestión 1994, sobre la base real de un monto de 140 millones de dólares, aseguró el diputado movimientista y presidente de la comisión de Energía e Hidrocarburos de la Cámara Baja, Pedro García.

Según el parlamentario, cualquier presupuesto que se apruebe por debajo de los 140 millones de dólares impedirá a la empresa estatal cumplir a cabalidad los programas de exploración y explotación previstos para este año, lo que redundará en perjuicio económico no sólo para YPFB, sino también para el país que se beneficia principalmente de

Los ejecutivos de la
empresa aprobaron hoy
este presupuesto

los aportes tributarios de Yacimientos al Tesoro General de la Nación.

García recordó que el propio presidente de YPFB ha advertido que si la empresa estatal funciona como corresponde, de acuerdo a las expectativas previstas en su programa de operaciones para 1994, podrá facilitar la captación de 3.500 a 4.000 millones de dólares que la consolidarán como

una empresa en franco desarrollo. Del total de las inversiones previstas por YPFB para el año que se inicia, al menos un 30 por ciento estarán destinadas al departamento cruceño, donde existen grandes cantidades de pozos en explotación y estudios de exploración de significativa importancia, explicó el diputado.

Pedro García también dijo que 1994 podría convertirse en el año base para iniciar el proceso de capitalización de YPFB, el mismo que comenzará a implementarse en 1995. Para ello, insistió, será necesario que el gobierno logre aprobar el presupuesto que demanda la empresa estatal, sin el cual Yacimientos no podrá cumplir a cabalidad el programa de producción que han establecido sus técnicos.

Nueva caravana político-empresarial a Buenos Aires

SANTA CRUZ, 4 (PRESENCIA). - Una nueva caravana político-empresarial partirá de Santa Cruz hacia la provincia argentina de Buenos Aires para tomar contacto con empresarios y dirigentes políticos del vecino país, y consolidar los compromisos establecidos el año pasado, confirmó hoy el prefecto Julio Leigue al término de una reunión sostenida con Omar Cacace, responsable del Área de Comercio Exterior e Inversiones de la Secretaría de Economía y Producción de La Plata.

La caravana partirá el 15 de marzo del presente año y recorrerá

la provincia de Buenos Aires, visitando las principales ciudades de la misma, donde se tomarán contacto con empresarios y políticos.

Cacace sostuvo que los argentinos están seguros de lograr un perfecto entendimiento con los empresarios bolivianos, en base a intereses comunes de intercambio comercial que beneficien a ambos en una relación de ida y vuelta. Actualmente, añadió, algunos empresarios están estudiando el mercado cruceño para ver la posibilidad de realizar inversiones, sobre todo en programas de desarrollo industrial bajo la modalidad de los joint ventures.

Posesionaron al agente regional de DITER

SANTA CRUZ, 30 (PRESENCIA). - En un acto que tuvo lugar hoy en la Prefectura, fue posesionado el agente regional de la Dirección de Telecomunicaciones Rurales, Arquímides Gonzales. Tras jurar en el cargo, prometió desarrollar una labor basada en la eficiencia, honestidad y responsabilidad. "Quiero trabajar con esfuerzo, capacidad y vocación de servicio en beneficio del país", mencionó Gonzales a tiempo de indicar que son muchos los problemas que hay que resolver en el campo de las telecomunicaciones rurales, fundamentalmente en lo referente a equipos, asistencia técnica y capacitación de recursos humanos.



Trinidad
Defensa Civil asume
previsiones ante
posibles inundaciones

TRINIDAD, 5 (PRESENCIA).- Sin precisar datos, la oficina regional de Defensa Civil aseguró hoy que ha adoptado medidas preventivas para el caso que se presente la temida inundación en las llanuras del Beni.

Según el encargado de esa entidad, Wolfrando Chávez, el Comité Departamental de Emergencia y Defensa Civil se ha reunido por 4 veces, anteriormente, y ha dictado una serie de disposiciones.

Una de ellas, ha sido el levantamiento de un censo en zonas periféricas de la ciudad, con el fin de evitar a los "vivos que se hacen los damnificados" con el exclusivo objeto de obtener víveres y otras ayudas que se provee a los afectados.

El funcionario también dijo que ha recibido ya algunos lotes de alimentos, pero que recién dentro de dos días tendrá un informe cuantificado. La prensa requiere esos datos debido a las constantes denuncias de malversación y desvío de esos víveres, aunque el control efectivo es poco probable.

PARQUE ISIBORO-SECURE

Por otro lado, en la Central de Pueblos Indígenas del Beni (CPIB) hoy se informó que la situación en las comunidades del Territorio Indígena del Parque Nacional Isiboro-Sécure (TIPNIS) es todavía normal.

El responsable de comunicaciones, Sergio Javivi, indicó que los reportes de la red radial nativa señalan que "todavía hay un metro de barranco" en los ríos de la zona, precisamente los mencionados Isiboro, Sécure, Ichoa y otros.

En relación a los informes transmitidos por los dirigentes cocaleros, el dirigente dijo que es posible que esa situación se registre todavía en las zonas más altas, por lo que "hay que tener esperanza que no llueva en esos lugares, porque esa es el agua que después inunda" las zonas más bajas y la llanura beniana.

Fabriles de Riberalta
asistirán a congreso

RIBERALTA 4, (PRESENCIA).- Los trabajadores fabriles de Riberalta se encuentran empeñados en reunir recursos para asistir al XIV Congreso nacional del sector en Sucre a fines de este mes.

La secretaria ejecutiva del sector, Casta Quite de Sossa, dijo que ellos participarán del congreso porque necesitan exponer todos los problemas por los que atraviesa el sector en nuestra región, para recibir el respaldo de la organización nacional.

Sin embargo dijo que como en todas las instituciones confrontan dificultades económicas para asistir a este encuentro, por lo que sólo prevén la asistencia de una persona para que exponga los problemas de las quebradoras de castaña de la región.

Los fabriles del Beni desde hace

mucho tiempo confrontan una serie de problemas, principalmente económicos, porque los patronos no permiten negociar libremente, sino que imponen precios de los trabajos y ellos para poder sobrevivir tienen que someterse a esas decisiones.

Puntualizó que esta vez plantearán el derecho que tienen las trabajadoras al seguro social y no tienen ningún beneficio para ellas ni para sus hijos. Más bien muchas familias para poder satisfacer sus necesidades tienen que emplear a todos sus miembros, que no se les reconoce por sus servicios.

Casta de Sossa dijo que para este año antes de la zafra de pelado, pretenden hacer nuevos planteamientos a la parte empresarial para que atienda las principales necesidades de sus trabajadores.

Incertidumbre para instalar
Junta Municipal en Riberalta

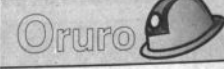
RIBERALTA 4 (PRESENCIA).- Las nuevas autoridades electas en los comicios municipales del 5 de diciembre están preocupadas porque no se sabe cuándo llegarán las credenciales para realizar la posesión de las nuevas autoridades y elegir al nuevo Alcalde Municipal.

Las autoridades electorales informaron que no tienen ninguna comunicación con la Corte Departamental Electoral y lo que se sabe es que las autoridades pretenden entregar primero las credenciales en la capital y luego

recién en las provincias.

Esto motivará el retraso de un plan de trabajo trazado por el casi seguro Alcalde del MNR, Víctor Hugo Abularach, quien anunció su viaje hasta Trinidad, porque es importante que se elija a las autoridades porque falta sólo un mes para celebrar el centenario de Riberalta.

El MNR es el más preocupado, porque con sus cuatro municipios electos, tienen asegurado el control de la Junta Municipal y sólo pretenden repartir las comisiones a los demás partidos como ADN, UCS y MBL.



Dirigente presentó
Amparo Constitucional
contra ENFE

ORURO, 4 (PRESENCIA).- El dirigente sindical Johnny Sanabria, actual secretario de Conflictos de la Central Obrera Departamental (COD) interpuso recurso de Amparo Constitucional contra las principales autoridades de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE) demandando su inmediata reincorporación.

El recurso fue admitido por la Corte Superior y sólo resta fijar hora y fecha de audiencia a la que deben concurrir los ejecutivos de la empresa ferrocarrilera. Gustavo Justiniano Aponte, Jaime Rubín de Celis y Pedro Adrián Calizaya, dijo Roberto Rocha, abogado del Centro Diocesano de Pastoral Social que patrocina la causa.

El recurso heroico fue presentado por violación a lo dispuesto en el artículo 19 de la Constitución Política del Estado (CPE) y los artículos 762 y 767 del Código de Procedimiento Civil y el desconocimiento a la Ley General del Trabajo y además disposiciones superiores.

Sanabria reclama su reincorporación a la Empresa de Ferrocarriles, después de haber sido despedido junto a los últimos trabajadores, en franco descaño a las leyes sociales que reconoce el fuero sindical para los dirigentes.

Este hecho fue también reconocido por el ministro de Trabajo, Reynaldo Peters, quien dispuso su inmediata reincorporación respetando el fuero sindical, pero pese a la determinación del ministro el dirigente no fue restituido en su cargo.

El recurso fue planteado solicitando también la reincorporación de todos los dirigentes sindicales despedidos, para evitar que se cometa un abuso y se deje un precedente funesto por el incumplimiento de las leyes vigentes.

Huanuni
Dirigentes rechazan
comisión oficial para
dialogar con las bases

HUANUNI, 5 (PRESENCIA).- Dirigentes sindicales de este distrito expresaron su total rechazo a las pretensiones de las autoridades para llegar al las bases y explicar los lineamientos de reestructuración de COMIBOL.

Al indicar que esta comisión de autoridades pretende convencer a los trabajadores de las bondades de los proyectos de capitalización de las empresas públicas. Los dirigentes remarcaron que no permitirán la privatización de las empresas mineras del Estado, porque así defenderán su fuente de trabajo y evitarán nuevas desocupaciones, con su secuela de hambre, miseria, marginalidad y discriminación social.

Esta posición será mantenida con firmeza, porque la minería nacionalizada es consecuencia de la lucha y sacrificio de los trabajadores; pero que las condiciones difíciles en que se encuentre COMIBOL es consecuencia de

la mala administración, la política de los gobiernos de poca o ninguna atención de prospección, desmoronamiento de yacimientos y sobre todo de la obsoleta tecnología de los exbarones del estaño.

Para reforzar sus posiciones Huanuni, pese a las condiciones económicas, los conflictos sobre todo por los materiales y herramientas, en el mes de diciembre de 1993 producirá más de 420 toneladas de estaño, lo que supera las minas establecidas para este año.

Los mineros consideran que mayor responsabilidad administrativa y se manifiestan que compensen el alto costo de la minería estatal y que aún existan otras empresas que produzcan, como Cáracoles y ENAF esencialmente.

En hospital general
Emergencias en Pediatría
atiende las 24 horas

ORURO, 3 (PRESENCIA).- La Secretaría Regional de Salud, a partir de hoy implementó un servicio de la Unidad de Emergencia de Pediatría de atención permanente durante las 24 horas, para tratar a los niños menores, en el hospital general "San Juan de Dios".

Este servicio fue establecido gracias a la cooperación de la Organización Panamericana de la Salud (OPS), que posibilitó la compra de equipos y medicamentos, para habilitar la unidad de Pediatría.

La atención será durante las 24 horas del día y durante todo el año, incluyendo los feriados y domingos,

dijo Gonzalo Niegro, secretario de Salud al inaugurar el servicio de Pediatría y Neonatología.

El servicio busca dar atención a los niños menores de cinco años, para evitar la mortalidad infantil, mueran los niños por falta de atención especializada.

Mencionó que la atención permanente y que además de los servicios de vacunación y control continuó en los casos que no puedan ser cubiertos por los servicios regulares de la Secretaría de Salud.

FINDEL SOC. LTDA.

Velasco Galvarro Nº 5998 - Oruro

POR TODA COMPRA AL CONTADO EXIJA SU DESCUENTO

DESDE	REBAJA
Bs 30.-	15%
Bs 100.-	20%
Bs 500.-	25%

AUDITOR FINANCIERO JUNIOR

Se requiere Auditor Financiero Junior para importante trabajo con sede en la ciudad de Riberalta.

El profesional contratado tendrá la responsabilidad de manejar la contabilidad de la empresa con dependencia directa y estrecho contacto con la gerencia.

Conocimientos en computadoras "apple" son recomendables ya que los sistemas de la empresa trabajan en ellos.

Salario esta de acuerdo a posición y conocimientos del candidato seleccionado.

Enviar Curriculum a" Posición de Contador
P.O. Box # 1614
La Paz - Bolivia

UNA D NUEVO CON LAS MEJORES MARCAS

CHOCOLATE
WILKINSON
FAIRCO
RAYO-VAC
malloa
Beacon
Tobler
PIKNIKE
Panasonic
Bauducco
Scotch-Brite
Ambrosoli
AUER
JACOBS SUCHARD
Leger

Alke
& Co.
(Bolivia) S.A.

DIVISION DE PRODUCTOS MASIVOS

Nuevo Teléfono Piloto: 212917

LA PAZ: Calle Suipi Nº 515, Villa Fátima. Telfs.: 212920 - 212918 - Piloto: 212917. VENTAS AL POR MAYOR.

REPUBLICA DE BOLIVIA
LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL
C.A. REF.: 93/09349-BSR - YPFB No. 12/93

Crown Agents, en representación y por cuenta de:

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS - Y.P.F.B.

en su calidad de agente debidamente autorizado, invita a las firmas interesadas en presentar ofertas para el:

SERVICIOS DE CEMENTACION SUMINISTRO DE ADITIVOS, ACCESORIOS PARA CEMENTACION, TRATAMIENTOS DE ESTIMULACION Y FRACTURAMIENTO Y/O PRUEBAS DE FORMACION

en sujeción a las condiciones del Pliego de Especificaciones respectivo, el cual podrá ser consultado y/o adquirido previo depósito no reembolsable de Bs. 1.000.00 (UN MIL 00/100 BOLIVIANOS en las oficinas de Crown Agents Av. 20 de Octubre No. 2619 de la ciudad de La Paz, Bolivia a partir del 04 de Enero de 1994.

Las propuestas se recibirán en la mencionada dirección hasta horas 12:00 del día 16 de Febrero de 1994. Se procederá a la apertura de ofertas el mismo día a horas 15:00. La Paz, Enero de 1994

Crown Agents
Av. 20 de octubre # 2619 - Tel.(591)-2-364035 - FAX.(591)-2-372765 - TELEX - 3453 CABOL BV

ASOBAN tiene nueva directiva

ORURO, 3 (PRESENCIA).- La Asociación de Bancos Privados de Bolivia (ASOBAN) anunció su nueva directiva para la gestión del año 1994, habiendo sido designado Gonzalo Abastoflor Saum, como presidente, y Jorge Velasco como vicepresidente.

La posesión de la nueva directiva se cumplirá en los próximos días, cuando se programará un acto especial, donde se harán los resultados y logros obtenidos de la banca privada regional.

La directiva para la gestión 1994 está integrada por Gonzalo Abastoflor Saum, como presidente, en representación de Banco de Bolivia; Igor Alva Velasco, como vicepresidente, en representación de Banco de la Paz y vocales Marcelino del Banco Boliviano Agrario, Gustavo Ortiz Rodríguez, de Cochabamba.

En la ciudad de Oruro, las agencias de ocho instituciones bancarias a nivel nacional.

El señor: Freddy Velarde Palacios, presentarse con suma urgencia, en la Residencia Sta. Isabel, Av. N° 613 o llamar al fono: 3738. Motivo: exámenes médicos en Cochabamba.

La Paz, 3 de enero de 1994

ORGANISMO NO GUBERNAMENTAL

Requiere contratar

DIRECTOR EJECUTIVO

Responsable de dirigir y coordinar una institución privada sin fines de lucro, dedicada al campo de la salud materno infantil.

La búsqueda está orientada a un profesional boliviano y/o extranjero con residencia permanente en Bolivia, con grado de Maestría, formado en Ciencias Sociales, especializado en los campos de Administración, Finanzas y Planificación del Desarrollo con especial énfasis en Gerencia y Coordinación Interinstitucional.

El candidato deberá acreditar una experiencia mínima de cinco años en Gerencia y Dirección de organizaciones vinculadas al desarrollo. Es imprescindible el dominio del idioma inglés y preferentemente con conocimientos y manejo de paquetes de computación. La edad mínima requerida es de 35 años.

Se ofrece: remuneración según capacidad, trabajar en equipo dinámico, e interdisciplinario, ambiente creativo para la búsqueda de soluciones de desarrollo.

A los profesionales interesados en ocupar este cargo y que reúnan los requisitos y experiencia antes indicada, se les invita a enviar su Curriculum Vitae a la Casilla Nº 3133 de la ciudad de La Paz, hasta el día 14 de enero de 1994, mediante nota dirigida a: ORGANISMO NO GUBERNAMENTAL Ref. DIRECTOR EJECUTIVO, especificando pretensiones salariales.

Se tomará en cuenta sólo las solicitudes remitidas a la casilla señalada.

La Paz, diciembre de 1993.

EXAMAR

PRIMERA INDUSTRIALIZADORA DEL MAR

Carretera Sacaba Puente Río Seco
Tels.: 32439-32440 Fax 32440 Cochabamba

Se complace en comunicar a sus distinguidos clientes que a partir de la fecha, 3.1.94, el Lic. Oscar Pacheco, gerente propietario de la firma "Constel Ltda.", "ha sido seleccionado único representante de nuestra empresa en esa ciudad, en cuyo caso de exposición, ubicado en Calacoto Av. Ballivián Nº 1280 Esq. calle 19, telefax 791030, expondrá la variadísima gama de nuestros productos.

Aseguramos que nuestro servicio a la ciudad de La Paz será más cuidadoso y diligente gracias a la seriedad y eficiencia de la firma representante.

La Paz, 3 enero de 1994

Chuquisaca

El Poder Judicial en la mira

En medio de rumores sobre su renuncia, Oblitas viaja a La Paz

SUCRE, 5 (PRESENCIA). En medio de los rumores sobre su renuncia, el presidente de la Corte Suprema Edgar Oblitas, acusado de presunto prevaricato, viajó a la ciudad de La Paz con el propósito de conocer de cerca el informe que entregará la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados dentro del polémico "Caso Ybarra".

En fuentes del alto tribunal se conoció hoy que Oblitas se dirigirá a La Paz con un médico en vista de que, al parecer, su salud se encuentra afectada a raíz de los enfrentamientos que se agudizaron entre su persona y el gobierno.

En torno a un rumor que circuló en esta capital sobre una renuncia de Edgar Oblitas a la presidencia de la Corte Suprema, varios magistrados aseguran que esta noche no conocerán nada al respecto. De haber dimitido el titular del tribunal lo hubiese hecho ante la Sala Plena a la que no llegó ninguna misiva.

En reemplazo de Oblitas, Dávalos quedó (Chuquisaca) quien deberá ejercer la presidencia interina de la Corte Suprema hasta que retorne Oblitas, lo cual podría ocurrir una vez se conozca el dictamen de la Comisión de Constitución.

Si esa instancia legislativa recomienda la apertura formal de un proceso en contra del presidente de la Suprema y el subcomandante Ernesto Poppe Subieta, el subcomandante de la Cámara de Diputados los suspenderá mientras dure el juicio ante el senado.

Dávalos García, visiblemente preocupado ante la "agolización" de las relaciones entre el Poder Judicial y el Poder Ejecutivo, exhortó a sus colegas

Estará en la sede de gobierno para conocer el informe de la Comisión de Constitución.- El decano Gualberto Dávalos García asume la presidencia interina de la Corte Suprema y pide a sus colegas magistrados y a las autoridades del Poder Ejecutivo "que bajen los ánimos enconados"

magistrados y a los ministros del gobierno para que retomen las relaciones más cordiales.

"Hago un dramático pedido para que bajen sus ánimos enconados y entren en una relación razonable, conforme a la ley. No es positivo el enfrentamiento, al menos, si se sale del margen de lo institucional y si se llega a cuestiones personales", afirmó.

Por primera vez admitió -desde que estalló este conflicto- que las malas relaciones entre los poderes Ejecutivo y Judicial, se deben a un "enfrentamiento personal" entre "algunos altos funcionarios del gobierno" y "algunos magistrados".

Sostuvo que "lo correcto sería" que

se cumpla la Constitución Política del Estado, que ordena la coordinación entre los tres poderes del Estado y el respeto mutuo entre ellos. "Si hay irregularidades que hemos cometido en nuestra labor de magistrados, vamos a corregirlas".

El presidente interino de la Suprema reiteró su exhortación para que "en conjunción patriótica, democrática y en respeto al Estado de Derecho se superen las diferencias entre los poderes Judicial y Ejecutivo".

Informó que en la segunda quincena del mes en curso se efectuará un seminario sobre la Ley de Organización Judicial, entre altos representantes de los tres poderes del Estado y que el objetivo es modificar algunos artículos inadecuados o perjudiciales para los administradores de justicia.

También se refirió a la "desaparición" del Secretario de la Sala Civil Segunda de la Corte Suprema, Pablo Ruiz Durán, quien estaría aún detenido en una celda del Ministerio de Gobierno en La Paz por alguna vinculación con el narcotráficante Carmelo "Meco" Domínguez.

Dijo que el aún Fiscal de la República Ángel Baldovino, que no puede abandonar sus funciones mientras no sea nombrado su sucesor, le respondió a una misiva enviada ayer y le indicó que a nivel del Ministerio Público de La Paz se están haciendo todas las investigaciones.

De acuerdo a la versión que maneja la Corte Suprema, ese funcionario habría sido "sequestrado" para declarar en contra de algunos magistrados y quien le habría interrogado sería el fiscal José Nentala.

tras un prolongado silencio

Ministro Siles Salinas critica a sus colegas Oblitas y Poppe

SUCRE, 5 (PRESENCIA). El ex presidente de la República y magistrado Adolfo Siles Salinas, rompió un silencio prolongado y emitió duras críticas en contra de sus colegas Edgar Oblitas Fernández y Ernesto Poppe Subieta, ambos acusados de presunta corrupción.

En un extenso diálogo con PRESENCIA, el indicado ministro se refirió a los deseos que tiene para 1994, la apertura del año judicial, que no contó con la presencia de representantes de los poderes Legislativo y Ejecutivo y a las acusaciones que le hicieron Poppe Subieta.

"Lo primero que deseo expresar al comenzar un nuevo año es la necesidad de paz para los bolivianos. La paz es lo que más ha sido negada en la historia. Mi mensaje es positivo. No traigo una palabra negativa, aquellos que prefieren el vituperio pueden seguir ese camino", dijo.

Los hechos me dan la razón, El Dr. Oblitas habló hace unos días de que "agolización" de las relaciones personales. Su propio discurso, los hechos posteriores, los acontecimientos que le han sucedido, nos demuestran que no son sencillas relaciones personales sino que hay una crisis muy grave", agregó.

Reiteró que fue "atacado" cuando declaró a la prensa que había crisis en el Poder Judicial y que ella debió haber sido enfrentada con soluciones efectivas. Manifestó que ese su "oposito no era destruir a la Corte Suprema" sino crear un "ambiente de debate donde se intercambien ideas a la altura de los grandes debates".

Interrogado sobre qué pensaba en torno al discurso de la ley Edgar Oblitas durante la ceremonia de apertura del año judicial, dijo: "Yo pienso más que hacer grandes planteamientos (el presidente de la Suprema), ha sido (echo) una defensa personal. Todo el mundo tiene derecho de hacerlo".

Se le insistió si estaba de acuerdo con el pedido al gobierno de Sánchez de Lozada, para que sean investigados muchos casos de corrupción que quedaron en el

Sostiene que el presidente de la Suprema en su discurso sólo hizo una "defensa personal" y no efectuó "grandes planteamientos".- De Ernesto Poppe reitera, con ironía, que "es difícil conocerlo a ese señor"

olvido y en el que estarían implicados algunos funcionarios del actual gobierno.

Su respuesta fue: "Desde el primer día que he llegado, desde mi discurso de posesión, he sido el abanderado de estas causas mientras se me decía que todo iba normal. Yo siempre he dicho que la Corte Suprema no se divide en ministros antiguos y nuevos, entre corruptos e ímputos, sino que se divide en satisfechos e insatisfechos".

La corresponsabilidad de PRESENCIA quiso conocer sus puntos de vista sobre el actual presidente de la Suprema. Pero Siles Salinas se negó a hacer comentarios en torno a Edgar Oblitas.

"No quiero caer en un conflicto, lo que yo he dicho es que los ministros actuales están divididos en dos: unos que creen que todo es fácil, que no hay crisis y otros que sí creen que hay crisis y vean la retardación de justicia en las cárceles", afirmó.

El magistrado también fue consultado en torno a las declaraciones que hiciera el pasado viernes su colega Ernesto Poppe en contra de su persona al haber comentado que estaba detrás de la presidencia de la Corte Suprema y que llamó denuncias sobre presuntas irregularidades de su hijo Vladimir.

"Estar detrás de la presidencia de la Corte Suprema no es un delito. Cuando yo llegué dije que Napoleón decía que cada soldado llevaba en su mochila el bastón de Mariscal y yo agregaba, de mi parte, que todo estudiante de derecho que egresaba, tenía en su mochila la pretensión de llegar a altas situaciones dentro de la Corte", respondió.

Y agregó: "Yo asistí a escenas bochornosas con el Dr. Poppe y un alto funcionario de acá (Corte Suprema) y le decía a Poppe que él era el que tenía esa ambición. Yo no lo acusé porque puede tener esa ambición el Dr. Poppe y otros...".

Se le insistió sobre la versión de Poppe en sentido de que Siles Salinas y Oblitas sabían que, por denuncias de funcionarios de la embajada de EE.UU. en Bolivia, su hijo Vladimir estaría en "trajines" raros, pero no obstante ello no le advirtieron.

Según presidente del Concejo

MNR avasalló autonomía del gobierno municipal

Oposición política critica presión movimientista para forzar elección de Alvaro Moscoso en el órgano deliberante

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA). El presidente del Concejo Municipal, Gonzalo Terceros, denunció hoy aquí el avasallamiento a la autonomía de la Alcaldía, por parte de representantes gubernamentales y dirigentes del Movimiento Nacionalista Revolucionario.

Los nueve concejales electos del Movimiento Bolivia Libre eligieron este martes, de manera precipitada, al alcalde y directiva del Concejo Municipal, según dijeron, para evitar las presiones del MNR que buscaba la elección del concejal Alvaro Moscoso como presidente del órgano deliberante.

Terceros sostuvo que representantes del gobierno central "han tratado de evitar y diferir la sesión inaugural del nuevo Concejo Municipal, para imponer sus propósitos rechazados por los concejales embelesados y la dirección departamental del partido".

Aclaró que los nueve concejales electos del MBL "han actuado a la altura de las circunstancias, legalizando desde el Concejo Municipal lo que el pueblo de Cochabamba decidió en las elecciones municipales del pasado 5 de diciembre, al elegir a Manfred Reyes Villa como alcalde".

El prefecto del Departamento y dirigentes del MNR en Cochabamba, a su vez, denunciaron que los concejales del MBL, con su actitud precipitada de elegir las autoridades comunales, relegando a la minoría política, crearon un funesto precedente en los acuerdos gubernamentales.

El diputado Alberto Gasser sostuvo que el MBL "obró de manera desleal y deshonesto, por no respetar acuerdos establecidos entre los partidos que conforman el gobierno".

Terceros explicó que el MBL actuó dentro de los

y principios de la democracia representativa".

OPINIONES

La oposición política aprovechó hoy los informes periodísticos de las exigencias del MNR en el Concejo Municipal, para censurar la actitud de los dirigentes y representantes gubernamentales.

El dirigente de Acción Democrática Nacionalista (ADN), Guido Camacho, por ejemplo, afirmó que las pretensiones del MNR en la Alcaldía cochabambina son una clara demostración "de la dictadura democrática que pretende imponer el gobierno con maniobras que van en contra del sistema democrático".

Por su parte, el dirigente del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), René Recacoechea, sostuvo que la designación de las autoridades comunales por los nueve concejales del MBL es una consolidación del voto del pueblo cochabambino.

Criticó las maniobras de las autoridades nacionales en las alcaldías municipales, en su desmedido afán por copar instancias de poder y dijo que lo más importante, en la actualidad, es trabajar por el desarrollo de Cochabamba.

Según exasador de la COB

Organismos sindicales evitan eclosión social como en México

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA). La presencia de las organizaciones sindicales y su rol de intermediación en los problemas sociales ha evitado en Bolivia una eclosión social mayor a la presentada en México, con la creación del Ejército Zapatista de Liberación Nacional".

La afirmación corresponde al exdiputado y asesor de la Central Obrera Boliviana, Filemón Escobar, quien dijo que la pobreza en Bolivia es más acentuada, aguda y profunda que en México y otros países de América Latina.

El dirigente que también asesoró a organizaciones sindicales campesinas considera que el debilitamiento de la Federación del Trópico que aglutina a los productores de la Coca; de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia y de la Central Obrera Boliviana, motivará con seguridad y premura la presencia de acciones guerrilleras en Bolivia.

"Estas organizaciones sindicales por mucho tiempo han evitado el enfrentamiento que pedían las bases con los aparatos de poder del Estado que no resuelven los grandes y graves problemas de las mayorías nacionales", dijo Escobar al señalar que si el gobierno persiste en su intento de debilitar estos organismos sindicales "los trabajadores se verán en la necesidad de levantar el fusil".

Para Escobar, uno de los problemas que genera mayor indignación y pocas probabilidades de atención a los planteamientos sociales, es el neoliberalismo vigente en la mayoría de las democracias latinoamericanas.

Explicó que en México 36 familias "explotan a 80 millones de personas, que pese a su condición de pobreza, viven mucho mejor que los campesinos bolivianos. Los perros en Estados Unidos son mejor tratados que los

mexicanos", sostuvo.

Añadió que la pobreza mexicana es más notoria por su extenso territorio fronterizo con Estados Unidos, que origina que las diferencias de vida sean más claras que en cualquier parte del continente.

"Si nosotros tendríamos frontera con las grandes capitales latinoamericanas como Buenos Aires, Río de Janeiro, Sao Paulo, Santiago de Chile y Lima, las acciones guerrilleras con seguridad ya se hubieran presentado en Bolivia", afirmó al explicar que la situación de indigencia en nuestro territorio no es tan notoria porque los pobladores de los países vecinos cercanos a nuestro territorio también son pobres.

Escobar señaló que en el norte de Chile la población es también aymara, en el norte argentino, quechua; en el sur del Perú, quechua y que en la frontera brasileña las condiciones de vida son también difíciles, lo que origina que las diferencias no sean tan notorias. "Si nuestras fronteras estarían cercanas a las grandes capitales, con seguridad nuestros campesinos ya se hubieran levantado en armas", reiteró.

teamientos sociales, es el neoliberalismo vigente en la mayoría de las democracias latinoamericanas.

Explicó que en México 36 familias "explotan a 80 millones de personas, que pese a su condición de pobreza, viven mucho mejor que los campesinos bolivianos. Los perros en Estados Unidos son mejor tratados que los

mexicanos", sostuvo.

Añadió que la pobreza mexicana es más notoria por su extenso territorio fronterizo con Estados Unidos, que origina que las diferencias de vida sean más claras que en cualquier parte del continente.

"Si nosotros tendríamos frontera con las grandes capitales latinoamericanas como Buenos Aires, Río de Janeiro, Sao Paulo, Santiago de Chile y Lima, las acciones guerrilleras con seguridad ya se hubieran presentado en Bolivia", afirmó al explicar que la situación de indigencia en nuestro territorio no es tan notoria porque los pobladores de los países vecinos cercanos a nuestro territorio también son pobres.

Escobar señaló que en el norte de Chile la población es también aymara, en el norte argentino, quechua; en el sur del Perú, quechua y que en la frontera brasileña las condiciones de vida son también difíciles, lo que origina que las diferencias no sean tan notorias. "Si nuestras fronteras estarían cercanas a las grandes capitales, con seguridad nuestros campesinos ya se hubieran levantado en armas", reiteró.

Beneméritos piden aumento de sus pensiones viticias

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA). Los beneméritos de la patria demandaron hoy, aquí, un aumento en sus pensiones viticias, de 400 a 600 bolivianos, "porque queremos morir con dignidad".

Representantes de los aproximadamente 2.100 beneméritos de la patria y 3.000 viudas de excombatientes, infanterías que realizaron gestiones a nivel gubernamental, para el incremento de sus pensiones, como un reconocimiento a su lucha por la defensa del territorio y la soberanía nacionales.

"Hay el ofrecimiento de aceptar nuestros planteamientos y de consignar en el Presupuesto General de la Nación que se aprobará este mes, las asignaciones respectivas para el incremento de nuestras pensiones viticias", dijeron los excombatientes al explicar que en la actualidad nadie "puede vivir con una asignación de 400 bolivianos mensuales".

Añadieron que los excombatientes en Cochabamba, en su mayoría, deben erogar sus gastos mensuales en el pago de alquiler, alimentación, transporte, vivienda y vestimenta, entre otros.

Anunciaron que si el gobierno no cumple su compromiso de elevar sus pensiones viticias, "intervendrán los surtidores en todo el departamento, como una medida de presión".

"No pensamos en asumir la huelga de hambre como presión, porque sabemos lo que resulta peor", afirmaron al solicitar a las autoridades gubernamentales sensibilidad y solidaridad con quienes una día ofrendaron sus vidas en defensa del territorio y dignidad nacionales.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE ARQUITECTURA Y ARTES
CURSO PREFACULTATIVO 1994
COMUNICADO
LA FACULTAD DE ARQUITECTURA Y ARTES, COMUNICA A LOS SEÑORES BACHILLERES, QUE SE RECIBIRAN INSCRIPCIONES A REZAGADOS, PARA LAS CARRERAS DE ARQUITECTURA Y ARTES, ENTRE EL 10 Y 14 DE ENERO DE 1994.

ADVERTENCIA
El señor Werner Goldmann solicitó un contrato de trabajo con nuestra Compañía, a través de una Agencia de Buenos Aires, Argentina, en 1991.
Después de la investigación correspondiente, esta Compañía decidió no otorgar el contrato solicitado.
En consecuencia, no existe ningún vínculo entre el señor Goldmann y esta Compañía.
Relaciones Públicas
Citizens Insurance Company of America
Austin, Texas, U.S.A.

FONDO NACIONAL DE EXPLORACION MINERA (EN LIQUIDACION)
SEGUNDO AVISO DE REMATE
EL FONDO NACIONAL DE EXPLORACION MINERA (En Liquidación), conforme a lo dispuesto por los DD.SS. 22865 y 22664, de fechas 15 de julio de 1991 y 5 de diciembre de 1990, respectivamente y contando con la autorización judicial exigida por el Artículo 116 de la Ley General de Bancos, anuncia el Segundo Remate en Subasta Pública con la rebaja del 25% del valor base de Maquinaria y Equipo de uso minero, acto que se llevará a cabo en las oficinas del Banco Minero de Bolivia, calle Colón Esq. Comercio N° 497 del día miércoles 12 de enero de 1994 a Hrs. 15:00.

UNIDAD	DETALLE	PRECIO	BASE \$US
12	Bombas para agua GRINDEX y JAL		
	Cargadores para lámparas	15	a 1.875.00
24	Carros metaleros y chasis chancadoras doblador de rieles	38	a 2.250.00
5	Lámparas para interior mina		
	FULLAERAT baterías de níquel	56	a 225.00
6	Caja para baterías mezclador para ANFO palas cargadoras	19	a 3.000.00
54	Perforadoras ATLAS COPCO pistones, tanques metálicos ventiladores	38	a 37.500.00
2	Winche neumático HOIST casco minero de seguridad	2	a 375.00

Los bienes a rematarse, serán expuestos en el depósito del FONDO NACIONAL DE EXPLORACION MINERA, ubicado en la carretera a Oruro Km 18 (Senkata), a partir del día lunes 3 de enero de 1994 de horas 9:00 a 16:00. Las personas interesadas efectuarán depósito previo del 5% (cinco por ciento) en las oficinas situadas en el Edificio del Banco Minero de Bolivia, en la calle Colón Esq. Comercio No. 497, sin cuyo requisito no podrán intervenir en la subasta. El importe total de la adjudicación por subasta será cancelado en Dólares Americanos y/o en Monea Nacional al tipo de cambio oficial del día de pago, dentro del tercer día de adjudicación. En caso de incumplimiento a ese término quedará nulo el remate a su favor, perdiendo el 5% de empoce.
Los bienes se rematarán en el estado en que se encuentren, sin lugar a reclamo posterior alguno, debiendo ser recogidos a los tres días de la adjudicación, caso contrario se cobrará derecho de almacenaje.
Mayores informes en las oficinas del FONEM.
La Paz, 6 de enero de 1994

Se espera que Mantilla y compañía estén presentes

Concejales paceños electos jurarán hoy a sus cargos

Los cinco concejales paceños de Conciencia de Patria encabezados por Mónica Medina de Palenque y sus eventuales aliados Fernando Cajías del MIR y Luis Valle de ADN, y quizá también Julio Mantilla con toda su bandada, jurarán hoy a sus nuevos cargos públicos en el salón de acuerdos de la Corte Superior de Distrito a las 17:00 horas.

La máxima instancia de justicia departamental se declaró ayer incompetente para conocer el recurso de nulidad de las elecciones, presentado por el concejal de la coalición MNR-MPP Víctor Omonte y, por consiguiente, fijó día y hora para el respectivo juramento.

Según la Corte de Justicia, sólo los concejales de la alianza CONDEPA-MIR-ADN enviaron sus documentos, no así los representantes del MNR, no obstante se espera que lo hagan en las siguientes horas motivo por el cual no se descarta su presencia en el acto programado para esta tarde.

SIN COMPETENCIA
Reunida en sala plena, la Corte Distrital de Justicia de La Paz, se declaró sin competencia para tramitar el recurso de nulidad presentado por Víctor Omonte de la coalición MNR-MPP, por considerar que no cumplía con toda la documentación exigida y porque los asuntos de las elecciones son de estricta competencia de la Corte Nacional Electoral, se informó.

De esta forma, tanto la Corte de Justicia como la Corte Electoral negaron esta posibilidad descartando definitivamente la anulación de los comicios del 5 de diciembre de 1993.

Corte Distrital de Justicia se declaró incompetente para conocer el recurso de nulidad de las elecciones municipales, presentado por Víctor Omonte.- Mañana primera sesión para elegir directiva y alcalde.

MAÑANA PRIMERA REUNIÓN DE CONCEJO
Por otro lado, el concejal electo de CONDEPA, Daniel Quevedo, informó que mañana se realizará la primera reunión del cuerpo legislativo paceño, oportunidad en la que se elegirá

sa y que la directiva del Concejo estará presidida por Luis Alberto Valle, Fernando Cajías vicepresidente y Daniel Quevedo secretario. Los otros cuatro concejales de la alianza ocuparán las principales comisiones que son: la Técnica, Económica, Planificación y Servicios públicos.

SE ESPERA QUE NO HAYAN PROBLEMAS
Voceros de la Corte Distrital anunciaron que no permitirán el ingreso de las barras, para evitar enfrentamientos violentos. En los últimos días simpatizantes de Julio Mantilla tomaron las calles de la ciudad exigiendo el respeto a la primera mayoría, las marchas también están programadas para hoy.

Lo propio ocurre con los grupos que respaldan a CONDEPA, pero para evitar enfrentamiento estará presente en estos actos la Policía, se informó en la Corte.

CONTRADICCIONES
Por otro lado, los señores del MNR, Guido Capra y Horacio Tórrez, manifestaron expresiones contrarias con relación a la actitud asumida por el concejal Víctor Omonte, quien solicitó la anulación de las elecciones.

Mientras Capra entiende que se debe "respetar la ley, nos guste o no", Tórrez señaló que su partido debe recurrir a los últimos recursos para reparar el daño que se cometió en La Paz al no respetar la primera mayoría.

"El MNR apoya el recurso de nulidad presentado y yo también", dijo mientras Capra aseguró que su partido no renunciará a que en respeto a la primera mayoría, se reeja a Julio Mantilla como alcalde de La Paz.



Listos para tomar la alcaldía paceña.

a la nueva directiva del organismo deliberante y a la elección de alcalde de la ciudad.

Informó también que está asegurada la elección de la señora de Palenque como alcaldesa.

En El Alto

Concejal de UCS excluido de las comisiones del Concejo

El solitario concejal de la Unidad Cívica Solidaridad, Jorge Casas, será excluido de las presidencias de las nueve comisiones del Concejo Municipal de El Alto, informó ayer el reelecto alcalde alfeño Flavio Clavijo.

Al parecer, Clavijo logró ganarse a dos de los concejales de la dismínuida oposición que tendrán el ejecutivo municipal y el cuerpo fiscalizador en la presente gestión, ya que el concejal del MNR, Ronald Terceros y el del MRTKL Emilio Tancara, ya celebraron su primera conversación con el futuro alcalde para tomar acuerdos.

En estas negociaciones políticas no participó el concejal de la UCS, quien, según Clavijo, no tiene interés en trabajar y por ello Casas estaba fuera de las presidencias de las comisiones del Concejo.

La futura autoridad edilicia, no quiso adelantar los nombres de presidentes de las principales comisiones, pero anunció que ya están asignadas a concejales "condepistas" y del MNR-MRTKL.

Entretanto, en el edificio municipal alfeño se advirtió ayer la ausencia de los nuevos y anteriores concejales, estos últimos entregaron sus informes a fines de diciembre de 1993.

ENTREGA DE INMUEBLES

Por su parte el representante "condepista", Edgar Chávez, que fue concejal secretario preparaba ayer los informes de las 9 comisiones de trabajo, para entregar a la nueva directiva que se posesionará el próximo lunes.

Chávez informó que junto con

Participarán en las presidencias un representante del MNR y otro del MRTKL además de CONDEPA.- Machicado, Rodríguez y Huayta conformarán la nueva directiva del concejo.-

las oficinas también entregará el próximo lunes cuatro vehículos a la nueva directiva, que son de propiedad del Concejo Municipal, y bastante documentación.



Alcaldes, Clavijo seguro, Palenque a punto.

ción entre resoluciones, ordenanzas y otros documentos.

En conferencia de prensa presentó la gaceta oficial del Concejo, con las resoluciones y ordenanzas de la gestión 1992-1993.

Por otro lado, informó que en los dos años de gestión el cuerpo fiscalizador alfeño logró obtener algunas facilidades para los reemplazantes, que serán oportunamente explicadas.

NUOVA DIRECTIVA
Con relación al juramento de los concejales la Corte Superior de Distrito de La Paz informó que este acto se realizará el viernes a las 16:00 horas en la ciudad de La Paz.

Luego, para horas 10 del lunes 10 de enero se ha programado la instalación de la primera sesión ordinaria del Concejo Municipal en el Teatro Municipal de ese distrito.

En esa oportunidad, Hortencia Rodríguez, decana de los concejales dirigirá parte de la reunión para la conformación de la directiva del cuerpo deliberante. Después asumirá la conducción de la sesión la nueva directiva y finalmente se reelegirá a Flavio Clavijo en el cargo de burgomaestre alfeño, quien será posesionado el mismo día.

También se conoció que hasta ayer ya estaba definida la directiva del Concejo Municipal de El Alto: Oscar Machicado (MIR) retomará las funciones de presidente, quien ya desempeñó esas funciones el pasado año; Hortencia Rodríguez, vicepresidente, también experimentada en el cargo, y Teófilo Huayta como concejal secretario. Los cuatro últimos son representantes de Conciencia de Patria.

XIX ANIVERSARIO DEL REGIMIENTO POLICIAL Nº 3

Entre tanto, el Regimiento Policial Nº 3 celebró ayer su XIX aniversario de creación, en sus instalaciones de Ciudad Satélite, a donde concurrieron el Comandante de la Policía El Alto, Cnl. Reynold Rahn, el alcalde alfeño Pedro Fuentes y jefes policiales del distrito.

En el acto central, el comandante de la unidad, Cnel. Orlando Blacut instó a sus dependientes a hacer mayor esfuerzo en el trabajo de vigilancia, en una ciudad tan conflictiva.

"Hay que lograr confianza de la población basada en el trabajo prestado, sólo de esa manera la Policía tendrá más credibilidad", añadió al recordar que el Regimiento Policial Nº 3 fue el primer cuerpo organizado para dar seguridad a la ciudadanía alfeña, en la década de los '70.

Agradeció a sus subalternos y a los altos mandos de la Policía Nacional. Antes de esta intervención un oficial dio lectura a las cartas de salutación del Comando General de la Policía y del Comando Departamental de la Policía.

Entretanto, los periodistas que cubren ese distrito recordaron ayer que el pasado año en la misma fecha, mientras esa unidad policial recordaba su XVIII aniversario un grupo de uniformados perdió el control en la Autopista Interurbana y fue blanco de agresiones por parte de antisociales y miembros de organizaciones sindicales, estos últimos se movilizaron en contra del gobierno pidiendo atención a sus reivindicaciones socioeconómicas.

Contará con sólo 1.200 empleados

Reestructuración total en comuna alfeña desde el próximo lunes

3 oficiales mayores, 3 directores, 4 jefes de departamento y 6 jefes de división serán cambiados por la nueva gestión edil.- Hubo deficiente municipal en 1993, advierte nuevo concejal condepista.

A partir del próximo lunes todos los cargos jerárquicos, desde oficiales mayores hasta jefes de división en la Alcaldía Municipal de El Alto estarán vacantes, mientras el nuevo ejecutivo municipal estudie nombres de sus colaboradores para iniciar la gestión municipal del presente año.

El anuncio fue hecho ayer por el alcalde reelecto Flavio Clavijo, quien informó a los periodistas que los cargos jerárquicos serán cambiados en su totalidad para proyectar una nueva imagen del municipio alfeño.

Clavijo, que se encuentra instalado en el edificio de la comuna desde diciembre pasado atendiendo solicitudes tanto del público como de cientos de "condepistas", en una oficina especialmente abierta para ese fin, advirtió que en forma paralela a la reestructuración de los cargos de dirección también se quiere tener sólo con 1.200 empleados, entre obreros, técnicos y personal de apoyo.

Anunció que ninguno de los oficiales mayores, directores o jefes de departamento será ratificado y que la nueva gestión pretende pagar haberes que estén de acuerdo con la canasta familiar, "por eso -dijo- es que tenemos que reducir nuestros gastos. Todo el movimiento financiero de la comuna para el presente año estará explicado en el Presupuesto Municipal de 1994".

CARGOS VACANTES

Clavijo fue terminante al anunciar que los 3 oficiales mayores (administrativo, técnico y cultural), 3 directores, 4 jefes de departamento y 6 jefes de división serán cambiados.

Según nuevo director

Hospital 20 de Octubre no responde a expectativas alfeñas

El nuevo director del Hospital 20 de Octubre, doctor Selerino Chávez, advirtió ayer que ese nosocomio no responde a las expectativas alfeñas, debido al crecimiento poblacional y la aparición de enfermedades infecto contagiosas que ponen en peligro a toda la ciudadanía.

En acto sencillo que se realizó en el hall del indicado hospital, Chávez asumió ayer su nuevo cargo tras ganar el concurso de méritos. El hospital se encuentra ubicado en la plaza de Ciudad Satélite y el acto de posesión contó también con la asistencia de autoridades locales y del gobierno central.

En su discurso de posesión dijo que esa ciudad no tiene un hospital con una capacidad que esté acorde con el crecimiento de la ciudad, ya que según el último Censo de Población y Vivienda, realizado en junio de 1992 por el Instituto Nacional de Estadísticas, El Alto tiene un crecimiento anual de 9.2 por ciento.

Con el aumento del porcentaje señalado en cada año la población alfeña tendrá antes del año 2000 más de 1.000.000 de habitantes, esto supone que el índice de las enfermedades será proporcional al crecimiento demográfico, dijo.

El gobierno central -continuó-, está en la obligación de atender en materia de salud a los alfeños, a través de la Dirección Regional de Salud y otros organismos.

En este sentido, aseguró Chávez que su gestión estará destinada a promover la participación popular, donde todos los grupos de madres y otras pequeñas organizaciones dedicadas a la defensa de la salud encontrarán apoyo.

INSTITUCIONALIZACIÓN

Siguió el nuevo director del Hospital 20 de Octubre, desde 1970 no se practica la institucionalización de cargos en el indicado nosocomio. "Siempre se ha designado esta responsabilidad a través de los mandos políticos en los diferentes gobiernos de turno", añadió.

El doctor Selerino Chávez, que desarrolla sus actividades profesionales en el centro médico de Villa Exaltación, ganó el concurso de méritos la semana anterior, con la presentación de una monografía y defensa de la misma ante sus pares del Colegio Médico El Alto. Compitió con el Dr. Fannor Nava, que ya ejercía esa responsabilidad durante la pasada gestión.

Por otro lado, el director Regional de Salud, Adalid Zamora, anunció que en el curso de los próximos días se lanzarán convocatorias para concursos de méritos para ocupar las direcciones de los distritos de salud (3) y de otros centros médicos de esa ciudad.

Anunció que la institucionalización de cargos en ese distrito se cumplirá en los primeros tres meses del presente año.

AMPLIACIÓN

Por otro lado, dijo que en el presente año ampliará la estructura del Hospital 20 de Octubre, dotando de más facilidades a las distintas especialidades médicas y construyendo más salas de rehabilitación. La Cooperación Técnica Holandesa, una organización no gubernamental que ya construyó varios centros médicos en esa ciudad, en la gestión anterior, apoyará el proyecto del nuevo director del Hospital 20 de Octubre.

Alcaldía no soluciona conflicto en Distrito 5 de S

Madres y niños de las laderas quedarían sin atención médica

Unas 82 mil personas, entre ellas madres y niños de recursos económicos de la ladera oeste de la ciudad de quedarían sin atención médica debido a que la alcaldía no soluciona problema laboral de médicos y personal en general del Distrito Nº 5, programa piloto de la descentralización.

"Desde que el proyecto se inició en 1989 todos trabajamos, actualmente el personal está en incertidumbre porque una respuesta de la alcaldía y es probable que no se renuncie a abandonar el trabajo y la atención", dijo el doctor José Hénen, llegó hasta la redacción de este diario acompañado de varios compañeros.

Hénen recordó que en oportunidad de haber ganado el cargo como el mejor Centro de Salud, las autoridades comunales hicieron conservar los recursos humanos que alcanzaron buenos resultados en su trabajo y otorgarles el ítem correspondiente, o bien renovar los contratos a partir del 2 de enero.

"No tenemos respuesta, no sabemos si continuar trabajando abandonando nuestro puesto", manifestó y agregó que esto agrió a los niños y a las madres de la extensa ladera oeste de la ciudad médica primaria.

Agregó que cuando se firmó el convenio entre la Alcaldía y la Sanitaria de La Paz, la comuna garantizó la continuidad del proyecto respetando la capacidad profesional y la idoneidad de sus trabajadores lo cual no se cumplió.

Por otro lado, dijo que los médicos y personal del Distrito cumplen otras responsabilidades con Naciones Unidas y el Fondo de Inversión Social en la ejecución del proyecto "Madre Gestante" y "Tenemos que hacer la entrega de leche y la capacitación a los niños, ahora no sabemos en qué va a quedar eso si el personal es recontratado".

Posteriormente, explicaron que mediante comunicado publicado por el distrito, se prohibió a los funcionarios que cumplieran los contratos retornar a sus labores cotidianas. "No podemos abandonar nuestros puestos, porque no hay nadie en nuestro lugar y no podemos cerrar las puertas porque la gente pobre de las zonas que atienden ha acostumbrado a consultarnos", indicó.

De esta forma, el personal profesional y auxiliar de la unidad atendiendo especialmente a las madres y los niños de las laderas.

EL PROYECTO
El proyecto de salud del Distrito Nº 5, es el modelo de la descentralización de la salud a nivel nacional, en principio se habilitó cuatro pilotos los Distritos 2 de El Alto, 8 y 5 de la ciudad de El Alto, Hénen a tiempo de recordar que iniciaron actividades el febrero de 1989.

Agregó que de acuerdo con el proyecto de la descentralización parte de los recursos humanos está a cargo de la alcaldía y el resto a cargo de la Secretaría de Salud.

El proyecto de salud Distrito Sanitario Nº5 está situado en el oeste de la ciudad de La Paz, tiene una extensión aproximada de 15 kilómetros y una población de 82 mil habitantes, de acuerdo al censo de 1992, dijo.

Administrativamente, añadió, el distrito se divide en 3 áreas en sectores. La primera es la de Tembladerani y tiene cuatro sectores, 8 de Diciembre, Pasankeri, Las Lomas y Llojeta. El Tacagua tiene 4 sectores, Nido Kollo Alto, Centro y Bajo y Tacagua tercera es la de Villa Nuevo Potosí, que tiene cinco sectores: Biblioteca, El Faro, Final Villamil de Rada y Final Alcoraza.

Con relación a los recursos humanos, el programa tiene 14 personal en la dirección, un responsable de salud y 12 en el área de salud de los cuales dos son egresados de la maestría de Salud Pública y ginecólogos, dos pediatras y los restantes son médicos de familia.

Cinco licenciados en enfermería, 18 auxiliares en enfermería, 1 responsable de gestión social, 3 técnicos en saneamiento ambiental, 1 auxiliar de administración, 2 recepcionistas, 2 secretarías y 17 auxiliares administrativos completan el personal.

Cerrarán por el momento Puente de las Américas

Por recomendación de la firma francesa Jean Muller International el tráfico vehicular y peatonal por el Puente de las Américas será cerrado por un determinado tiempo, para permitir la inversión a los anclajes de los tirantes y la inyección de cemento en las vainas de polietileno.

La información fue proporcionada por los técnicos de la constructora ICA-ICI, quienes comunicaron a la alcaldía su determinación para que ésta tome los recaudos necesarios.

El puente fue habilitado para su tráfico con la aprobación de expertos de la compañía francesa, quienes recomendaron un cierre abierto por poco tiempo con la condición de limitar la carga en 1.5 toneladas por vehículo, y una velocidad de circulación de 30 millas por hora.

Según explicó Pablo Machicado, ingeniero de la obra, el puente será aprovechado para realizar los últimos ajustes en la estructura de sus diferentes elementos.

De acuerdo con las explicaciones ofrecidas, el cierre del puente fue coordinado con las autoridades de la Dirección de Vialidad de la comuna y el Organismo Operativo de Tránsito. El cierre -que no se especificó- servirá para realizar una revisión de trabajos de asfaltado en los accesos y corregir algunas fallas, principalmente en el sistema de circulación.

Para controlar delincuencia

Construirán retenes policiales zonales en periferia alfeña

El Comandante de la Policía de El Alto, Cnl. Reynold Rahn Valenzuela, preocupado por la aparición de varios casos de delincuencia en los barrios de la periferia durante la gestión pasada, anunció que en el presente año se construirán cuatro retenes policiales zonales en ese distrito.

"Es una forma de desconcentrar los efectivos policiales a la periferia, para que presten seguridad a la ciudadanía", añadió al indicar que esas construcciones suponen fuertes inversiones de dinero, "pero -dijo- con recursos de la misma institución, el apoyo de empresas privadas y de amigos de la Policía el propósito anunciado se hará realidad".

Aclaró que las construcciones son insuficientes para una ciudad que tiene más de 400 mil habitantes, pero la atención a los barrios alfeños será progresiva.

Recordó que en la zona norte de El Alto el Regimiento Policial Nº 5 atiende a 26 villas; el Regimiento Policial Nº 3 a 21 barrios de los alrededores de Ciudad Satélite (este); en el sector este de la ciudad el recién policial de Villa Adela atiende a 79 villas y en el sector sur, Radio Patrullas y el Comando Policial de El Alto prestan sus servicios a 80 barrios del sector.

El coronel Rahn anunció que la institución del orden ya adquirió lotes en Villa Bolívar, Villa Tunari, Huayna Potosí y al sur de Villa Adela. "Se quiere construir retenes donde la ciudad está creciendo y donde no hay teléfonos e inclusive no hay energía eléctrica", agregó.

La Paz, Bolivia, jueves 6 de enero de 1994



Paul McCartney propicia la aparición de los tres Beatles sobrevivientes. Parece decir, sin embargo, que sólo será por un breve tiempo.

Bajo la mirada celestial de John Lennon

Los Beatles juntos de nuevo

Fausto Triana

El 8 de diciembre de 1992 fue testigo de un hecho sensacional. En el distante Hanoi, Vietnam, la céntrica zona del lago Hoan Kiem paralizaba el tráfico y a kilómetros de distancia el bullicio y la música daban un matiz diferente a la apacible ciudad. Me acerqué curioso, mientras las inconfundibles notas de canciones de Los Beatles llenaban mis oídos.

A duras penas pude ingresar en el colmado anfitrion y vi, no sin cierta sorpresa, a jóvenes vietnamitas con lágrimas en los ojos escuchando "Yesterday" con velas encendidas, abrazándose en medio de una contagiosa emoción: Es nuestro homenaje a John Lennon, el más grande de los Beatles, me dijeron.

La escena no marcaba diferencia alguna con otros conciertos de esta índole y el grupo musical vietnamita demostró ser un fanático seguidor de los ritmos con los cuales el cuarteto inglés tejó una historia, sin dudas, inmortale. Doce años después, de ser asesinado en Nueva York por un fanático, John Lennon es el símbolo viviente del mito imperecedero de Los Beatles.

No sólo en Hanoi se recordó a Lennon. Al día siguiente vi en la televisión y la prensa reseñas de numerosos conciertos realizados en la mayoría de los países asiáticos, los cuales se añadían a los tradicionales tributos que le rinden anualmente en Europa, Estados Unidos, Australia, Nueva Zelanda y América Latina.

Horas más tarde, una gran noticia recorría el mundo. Paul McCartney, junto a George Harrison y Ringo Starr, acordaron actuar juntos en lo que denominan "New World Tour" a partir

del próximo 5 de marzo.

El regreso de los tres ex Beatles a los escenarios internacionales, de nuevo unidos, acontecerá el 23 de agosto de la desintegración del célebre cuarteto, cuando las diferencias personales entre McCartney y Lennon se hicieron insostenibles.

Tal reconciliación se convierte de hecho en un reconocimiento, quizá tardío, a la obra de Lennon y una reivindicación propia de McCartney, Harrison y Ringo con los millones de fanáticos. Nos conocemos muy bien desde hace bastante tiempo. Tocar juntos otra vez será como volver a ponerse entre los dedos un viejo guante harto conocido, dijo McCartney, quien es el promotor de la idea.

Lo siento George, lo siento Ringo, añadió el guitarrista y prolífico compositor, en una declaración interpretada como arrepentimiento por haberse convertido en manzana de la discordia todos estos años.

Ya trabajan en la preparación de la gira, también llamada "The Long and Winding Road", en alusión a la extraordinaria pieza de McCartney que los músicos señalan como parte indisoluble de la historia de Los Beatles. No faltan en medios especializados, calificativos altisonantes para calificar esta cita como "Gira del siglo". Lo cierto es que en la ciudad australiana de Perth, donde se iniciarán los conciertos el 5 de marzo de 1993, las autoridades locales no saben qué hacer para controlar las demandas de millones de jóvenes del país, deseados de asistir a la velada.

Los detractores afirman que McCartney inspiró la idea a partir

de necesidades de índole monetaria. Al menos su publicista, Joe Dera, admite que será una magnífica oportunidad para promocionar el último disco del ex Beatle titulado "Off the Ground". Sin embargo, la crítica se muestra bastante paralizada, como asimismo todos los melómanos deseados de escuchar en vivo la sonoridad inconfundible de tres de los cuatro intérpretes que revolucionaron la música moderna en los años 60. Ringo y Harrison actuaron juntos en varias ocasiones, y el segundo, considerado el elemento unificador del grupo, fue el más cercano a Lennon tras la desintegración de Los Beatles.

Harrison incluso colaboró con la viuda de Lennon, la japonesa Yoko Ono en la filmación del documental "Imagine. John Lennon".

Ringo, más apático, no obstante siempre habló con cariño de su desaparecido ex compañero, porque precisamente sus diferencias con Lennon surgieron a raíz de la aparición de Yoko Ono en sus vidas.

Ahora, para beneplácito de la cultura, retornan a los escenarios con la idea expresa de no utilizar el "background" ni la ayuda de otros músicos. "Sólo nosotros tres", subrayó McCartney al hablar de la gira. Expresar la sonoridad de antaño se antoja una quimera. Pero marcará las pautas de los conciertos que continuarán en Nueva Zelanda, Europa y Estados Unidos a lo largo de 1993.

"Sheloveyou", "Letitbe", "Come together", "Sargent Pepper", "Hey You" ... nostalgia retro eternamente agradecida. Yesterday vive. (Prensa Latina)

Lecturas y relecturas

Un Borges muy criollo

Nicolás Cócero

Borges tuvo muchos detractores. Mentecatos las críticas ácidas, los adjectivos filosóficos y las "bromas" absurdas. Pero, cuando la cultura raigal lo permite, se está por encima de estas injusticias o falsedades.

He leído con detenimiento "El tamaño de mi esperanza", Proa, 1926, única edición. (Se acaba de publicar ahora una segunda edición).

Borges se mostró dubitativo con este libro. Después de sesenta y siete años permanecen, están vivas, actúan estas páginas olvidadas. Quiere decir que la fuerza adámica y el vigor del joven Borges continúa abriendo camino en la cultura del país.

En cada uno de los ensayos hay un revolucionario del idioma. Está el futuro estilista cabal o el creador de raza que se impone a la chatura del ámbito de las letras. No falta el humorista. Pervive la observación diestra y sagaz. ¿Los temas? Todo Borges, desde Carriego, Lugones, Macedonio Fernández, Ricardo Güiraldes, Hudson, Xul Solar, la revista Proa, las calles de Buenos Aires, los almacenes de paredes rosadas, los versos populares, el lenguaje porteño, Ascasubi, Martín Fierro, Santos Vega, Quevedo, Góngora, Cervantes, Witman, Wilde, Shaw, Ortega y Gasset, Goethe y Spengler menudean con lucidez en "El tamaño de mi esperanza".

Recomiendo su prosa fresca, saltarina, incisiva en el ensayo que alude a la pampa y el arrabal: "Dos presencias de Dios, dos realidades de tan segura eficacia reverencial que la sola enunciación de su nombres basta para ensanchar cualquier verso y nos levanta el corazón con júbilo entrañable y arisco, son el arrabal y la pampa".

Conviene volver a leer estas páginas. La adjectivación, se hace necesario aclararlo, fue su desvelo, el huir del estilo fácil su preocupación. La manera de escribir "ciudad", recurriendo al Diccionario de Argentinismos, lo distingue entonces.

Borges recuerda que Virgilio habla de "alto silencio" y lo empuja de la adjectivación no debe asustarnos. "Pues hasta los periodistas lo llaman 'hondo' y lo mismo de equiparlo con los sótanos que con las torres".

Hacia el final del libro, Borges habla de haraganderías del pensamiento; de metáforas; mentideros de la emoción; de incredulidades; haraganderías de la esperanza. Creo que no hay

nada de eso, es sólo una forma de expresión. Hay un autor de "alto silencio" que busca su estilo y su camino creador. Borges, conviene repetirlo, escapa a la rutina, da por tierra con el rubenismo, no le escatima críticas, certeras a mi juicio, a quienes han recorrido en su obra un espacio notable en la literatura argentina. Lugones es una presencia viva, lo es Bancho, pero susceptibles de mostrar el lado de las sombras, según Borges, ¿y quién no?

También insiste en busca de una expresión argentina. Ateñó la importancia de ciertas apreciaciones sobre hombres de la historia. ¡El tiempo, el tiempo! Su propósito no es desmedido.

A Borges lo declararon analfabeto. En este libro hay un argentino cabal. Determinado argentino, pienso, es celoso de su chatura, de ahí que no tolera al que sobresale y se muestra ar-

gentino y universal.

Borges, en esos años, leía a Wilde, Shaw, Chesterton, Wells. Sugiero recorrer estas líneas sobre Góngora: "No creo demasiado en las obras maestras (ojalá hubiera muchos renglones maestros), pero juzgo que cuando más descontentadiza sea nuestra gustación, tanto más posible será que algunas páginas honrosas puedan cumplir-se en este país".

La revolución poética, la suya, fue más importante que la de Dario y el Modernismo. Y su cultura lo convirtió en el escritor universal y en el escritor argentino incomprendido. Pero también en un Borges muy criollo.

Nicolás Cócero, poeta y escritor argentino, es colaborador de PRESENCIA. En Buenos Aires se desempeña como Asesor de la Dirección del diario La Nación.

El Premio Nadal de Literatura cumple 50 años

Barcelona (España), 5 ene (EFE). - El mundo femenino y los protagonistas colectivos son dos rasgos dominantes en las 253 novelas candidatas al Premio Nadal, el decano de los galardones literarios españoles, que mañana jueves cumple 50 años.

Instituido por la editorial Destino en 1944 con el doble propósito de rendir homenaje postumo al periodista Eugenio Nadal y abrir las puertas a la nueva narrativa española, el premio está dotado de tres millones de pesetas (unos 21.500 dólares).

De las novelas presentadas este año, 229 proceden de distintos puntos de España, cinco de Estados Unidos, cuatro de Argentina, dos de Chile, dos de Venezuela, dos de México, dos de Israel, dos de Canadá, dos de Bélgica, dos de Reino Unido y una de Guatemala.

El jurado de la quinquagésima edición está formado por Pere Gimferrer, José María Guelbenzu, Robert Saladrías, Andreu Teixidor de Ventos y Antonio Vilanova.

Como es tradicional, el nombre del ganador será dado a conocer la noche del 6 de enero, festividad de los Reyes Magos, durante una cena en Barcelona, capital de la región autónoma de Cataluña (nordeste de España).

El premio literario más antiguo de España nació casi en la intimidad de un grupo de amigos, tanto es así que no existe testimonio gráfico sobre el fallo de la primera edición, en la que resultó premiada la novela "Nada", de Carmen Laforet, por que al jurado no le fue oportuno que a la prensa podía interesarle.

La literatura siempre ha estado ligada a cafés, restaurantes y hoteles y el Premio Nadal no ha sido ajeno a esta tradición. Un repaso a la categoría de los establecimientos que han servido de escenario para el fallo del premio a lo largo de este medio siglo da idea de cómo fue adquiriendo prestigio paulatinamente.

El primer jurado del Nadal - Ignacio Agustí, Joan Teixidor, Rafael Vázquez Zamora, Juan Ramón Masoliver y Josep Vergés, de los que sólo viven los dos últimos - se reunió hace medio siglo en un café, ya desaparecido, situado en la céntrica Plaza Real barcelonesa, para elegir entre 27 novelas.

Del Café Suizo, se pasó en 1949 al restaurante Glaciari,

donde, en unos años en los que no existían relaciones públicas ni asesores y la publicidad prácticamente se reducía a carteles en comercios y tranvías, el jurado vio con sorpresa cómo de forma espontánea las mesas del local habían sido reservadas por gente ajena a la convocatoria que no quería perderse el veredicto.

En 1950, el Nadal ya era una institución y el jurado se trasladó al Hotel Oriente en Las Ramblas, donde se reunió cada 6 de enero hasta el de 1958, año en que pasó al lujoso Hotel Ritz, donde desde entonces viene celebrándose la cena en la que se da a conocer al ganador.

Medio siglo da una larga lista de premiados; desde Carmen Laforet, que cuando ganó era una joven estudiante de 22 años que entregó el original de "Nada" pocas horas antes de que el jurado comenzara a deliberar, al hoy mundialmente conocido Miguel Delibes, que ganó la edición de 1947 con "La sombra del ciprés es alargada".

A los nombres de Laforet y Delibes se unen los de Sebastián Juan Arbó, Rafael Sánchez Ferlosio, Carmen Martín Gaité, Ana María Matute, Alvaro Cunqueiro, Francisco Umbral, Fernando Arrabal, Manuel Vicent y Rafael Argullol, el ganador de 1993, por citar algunos de los autores de esa cincuenta de novelas que forman la colección del Premio Nadal.

Sólo tres escritores latinoamericanos figuran en la lista: el colombiano Manuel Mejía Vallejo, que ganó la edición de 1963 por "El día señalado", su compatriota Eduardo Caballero Calderón, premiado en 1965 por "El buen salvaje", y el argentino Luis Gasulla, que obtuvo el Nadal en 1974 por "Culminación de Montoya".

Mañana, jueves, el Nadal volverá a hacer un regalo de Reyes a otro novelista, un "regalo" que Destino quiere que siga vinculada a la calidad literaria de la obra y no a la cuantía de la dotación del premio.

Junto al Nadal, se fallará también el 26 premio Josep Pla de literatura en lengua catalana, para el que se han presentado 23 obras, y el décimotercer premio Apel·les Mestres para obras ilustradas, escritas en cualquiera de las lenguas de España, dirigidas al público infantil y juvenil.

OCIC, UNDA, UCLAP

Bolivia es sede de asamblea latinoamericana de organizaciones católicas de comunicación

Entre el 31 de enero y el 6 de febrero, se realizará en Santa Cruz de la Sierra la Asamblea conjunta continental de las organizaciones católicas de comunicación: OCIC (Organización Católica Internacional de Cine y del Audiovisual), UNDA (Asociación Católica para la Radio y la Televisión) y UCLAP (Unión Católica Latinoamericana de Prensa). Se trata de la tercera asamblea de esta naturaleza, desde que en 1987 se reunieran las tres organizaciones en Quito para crear un secretariado conjunto, de manera que se coordinara el trabajo en el amplio campo de la comunicación social.

La reunión se guiará por un

tema central de reflexión: "Nuevos rostros para una comunicación solidaria", debiendo cada país aportar con sus puntos de vista y sus experiencias, de manera que se logren conclusiones que orienten el plan de trabajo futuro de las organizaciones. Se espera la presencia de 70 comunicadores delegados por los distintos países del continente, así como de delegados de las organizaciones a nivel mundial, del Consejo Episcopal Latinoamericano, de la Pontificia Comisión para las Comunicaciones Sociales, de la Unesco, Unicef y del Convenio Andrés Bello.

En el caso de estas últimas entidades, el objetivo es estudiar las posibilidades de unir esfuerzos para realizar algunos trabajos conjuntos.

Por vez primera, esta reunión será totalmente compartida, a diferencia de años anteriores en que se separaba la asamblea de las jornadas de reflexión que cada organización efectuaba independientemente.

Para las jornadas reflexivas, se tendrán tres ponencias: el padre Víctor Codina hablará sobre la IV Asamblea Episcopal de Santo Domingo y el enfoque teológico sobre el rol de la comunicación social. Luis Ramiro Beltrán se referirá a los desafíos de la comunicación de cara al siglo XXI, y Washington Uruaga -basado en las anteriores ponencias- propondrá estrategias para la OCIC, UCLAP y UNDA América Latina.

Luego de evaluar el trabajo de los

últimos tres años en cada país y del Secretariado Conjunto latinoamericano, se discutirá el próximo plan trienal. La oportunidad servirá también para elegir a las nuevas directivas de las tres organizaciones.

RED DE JOVENES

Aprovechando la Asamblea, se espera la participación de 40 miembros de la Red de Jóvenes de América Latina que se ha formado al amparo de la UCLAP. Será del 31 de enero al 4 de febrero. Los jóvenes asistirán a la Asamblea y tendrán a su vez reuniones para definir espacios que faciliten el intercambio y aprendizaje mutuo (talleres, seminarios, boletines, concursos, etc.).

Actividad literaria del Municipio en 1993

Adrián Barrenechea en Equinoccio

Concurso de libretos para teatro radiofónico

Conferencia sobre Cuba en Café Semilla Juvenil



Arte y Cultura

EQUINOCCIO. "Equinoccio" inicia el año con un fin de semana dedicado a la música de Adrián Barrenechea. Este cantante estará desde hoy hasta el sábado a las 22:00 horas (Cañada Strongest 1868).

CONDECORACIÓN. El viernes a las 11:30, la Prefectura de La Paz impondrá la condecoración "Franz Tamayo" en el Grado de Gran Cruz, a la Fraternidad "Los X del Gran Poder" en sus 20 de existencia. Será en el Salón de Honor de la Prefectura.

CAFÉ SEMILLA JUVENIL. El sábado se reinician las actividades del Café ubicado en la calle Almirante Grau 443. Y lo hacen con una conferencia sobre si "¿Hay cambios en Cuba a 35 años de su Revolución?", conferencia a cargo de la embajadora Carmen Elena Herrera. Será a las 18:30 y luego actuará "Jina Puni".

WIÑAY ARTESANAS. Exposición y venta de la oferta de Año Nuevo, en la planta baja de la Casa de la Cultura.

"LA PAZ SUS ROSTROS EN EL TIEMPO". Rolando Costa Arduz expone fotografías en el Museo Tambo Quirquincho. El auspicio es de la Alcaldía de La Paz y el Directorio de la Caja Central de Ahorro y Préstamo.

NACIMIENTO TIWANACOTA. En el Museo Tambo Quirquincho se ha montado un nacimiento original, con personajes andinos representando a los católicos. Pase a verlo en la calle Evaristo Valle casi plaza Alonso de Mendoza, hoy por último día.

EL PASEO. Obras de Mamani Mamani, Cecilia Wilde, Jorge Valdivia, Pedro Almanza, Kelko González, Arsvitrium y Verónica Carliaga se exponen en El Paseo (Av. 6 de Agosto 2534) hasta el 8 de enero.

"PATCHWORK". Trabajos de acolchado según una técnica inglesa, son presentados y vendidos en el CBA (parque Zenón Iturralde 121-Av. Arce).

"PIEZAS RECUPERADAS DEL PATRIMONIO CULTURAL BOLIVIANO". Exposición de valiosas piezas incautadas, en el salón de exposiciones de la Secretaría de Cultura (Palacio Chico, Potosí esq. Ayacucho), hasta el 7 de enero.

"LA NAVIDAD EN LA PINTURA VIRREINAL". Obras producidas entre los siglos XVI y XVIII se exponen en el Museo Nacional de Arte.

TRES EN CERAMICA. Exposición de Naña Quiroga, Mario Saravia y Mamani Mamani se presenta en galería Nota (Av. 6 de Agosto 2296 esq. Rosendo Gutiérrez). Permanecerá hasta el 7 de enero.

CARLA ILLANES. Esculturas en vidrio y metal expone Carla Illanes en galería Emusa (Av. 16 de Julio 1607).

MUSEO DE ARTE SACRO. Está abierto al público de martes a viernes de 10:00 a 12:00 y de 15:00 a 18:00, y sábados de 10:00 a 12:00. Local, calle Socabaya 432.

SUMMA ARTIS. Clases de baile-latín-jazz, merengue, son, mambo, salsa, cha-cha-cha, rumba y ballet para gente de toda edad, dicta el profesor cubano Eldix Jones en Summa Artis (Informes al teléfono 784270).

FORMATO PEQUEÑO EN TAIPIQUIRI. Muestra que reúne trabajos de varios artistas de nuestro medio. Estará abierta en la Av. Montenegro 1378 (San Miguel) hasta el 6 de enero de 1994.

TEXTILES. En el Museo de Etnografía y Folklore se exhiben textiles de las zonas andinas y oriente del país (Ingavi 916).

EXPOSICION DE FIN DE AÑO. La galería de la Fundación BHN ha reunido obras de 16 artistas para una muestra especial que cierra el año de actividades. Los artistas son Luis Zilveti, Enrique Arnal, Roberto Valdivia, Agnes, Gíomar Mesa, Angeles Fabri, Kelko González, Patricia Mariaca, Sol Mateo, Erika Ewel, Martina Lara, Marcelo Suambar, Fabricio Lara, Robert Brockmann, José Jorge Saavedra y Manuela Zamora. Las obras se exhibirán del 10 al 30 de enero en el local de la calle Belisario Salinas 516.

Ojo beatlemaniáticos Inéditos de Los Beatles, ¿milagro o manipulación?

LONDRES, 5 (ANSA). El anuncio de la publicación de una edición especial de seis "compact-discs" de temas inéditos de los Beatles, efectuado ayer por la casa discográfica EMI, es recibido con impaciente fervor y escepticismo por la prensa especializada británica, que duda si creer en un milagro musical o resignarse a la enésima manipulación del material del grupo de rock más famoso de la historia.

El vocero de la EMI, que efectuó el anuncio ayer, dijo que "estamos buscando el mejor material disponible, puedo asegurarle que algunos temas son de gran interés" y agregó que "los apasionados de los Beatles saben que hay por el mundo decenas de grabaciones, material que muchas veces es de buena calidad pero que nunca ha sido publicado oficialmente".

Para la revista "Record Collector" no hay dudas: "se trata de un acontecimiento que los aficionados esperaban hace años". Para adelantar el placer, la publicación entrevistó a George Martin, alias "el quinto Beatle", productor de gran parte de las grabaciones del cuarteto de Liverpool.

Martin, con gran habilidad, señaló sólo algunas de las perlas inéditas que serán incluidas en la nueva antología.

Según el productor, la nueva edición incluirá el tema "How Do You Do It", que fue sustituido a último momento por "Please, Please Me" como "simple" de la banda y luego fue grabado por Gerry and the Pacemakers. "Peace of Mind" (una canción grabada durante las sesiones de "Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club Band"), "Love of the Loved" (escrita por Lennon y Mc Cartney para la vocalista Cilla Black), y "What's the News Mary Jane?" (de las sesiones de "Let It Be").

A estos inéditos hay que sumar versiones alternativas de temas ya publicados, como la primera versión de "Strawberry Fields Forever" (Lennon retrasó posteriormente la grabación, para que correspondiera con los arreglos para cuerdas de Martin) o de "Get Back", que nació con ritmo de reggae y letra "comprometida".

No me gusta ver a los pakistaníes / que le sacan el trabajo a la gente / le dijo Wilson a los inmigrantes / es no / que regresen al Commonwealth / Mientras tanto, en casa / hay demasiados pakistaníes en las viviendas populares / cantaba Mc Cartney, comentando la política del premier laborista Harold Wilson. En la versión definitiva (y oficial) el tema se convirtió en rock y Wilson en la dulce Loretta Martin, "que piensa que es una mujer / pero en realidad es tan solo otro hombre".

Por otra parte, serían finalmente publicadas rarezas más o menos disponibles en el mercado de los "piratas" - discos ilegales - como "Take Good Care of My Baby", una vieja canción de Bobby Vee grabada durante la audición de los Beatles para la etiqueta Decca (que no los contrató) o "High Heel Sneakers" y "Hippy Hippy Shake", tomadas de un concierto radiofónico transmitido por la BBC en 1963.

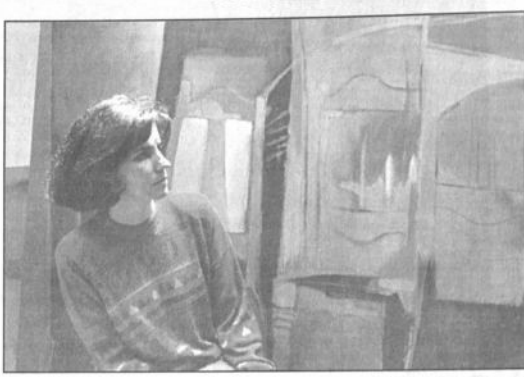
Café Semilla Juvenil vuelve a la carga

Conferencia sobre Cuba a cargo de su embajadora

¿Hay cambios en Cuba a 35 años de su Revolución?, se preguntan los miembros del Café Semilla Juvenil. Para hallar respuesta han organizado para el sábado a las 18:30, una conferencia.



Carmen Elena Herrera, embajadora de Cuba estará en el Café el sábado a las 18:30.



Cecilia Wilde, junto a otros destacados artistas, conducirá los talleres en Taipinquiri

cia que estará a cargo de la jadora del país caribeño vía, Carmen Elena Herrera. Entre las tantas otras, gantes, está el futuro de cceso que se defiende con las presiones del mundo. Se hablará de utopías, a des, siempre con el afán de, siempre con el afán de,arse a la vida en la isla.

Como es costumbre, hace seis años de ininter labor-, luego de la conferencia el debate con el público.

Para concluir la velada invitado el grupo de música toctona "Jina Puni".

La entrada es libre al acceso en la calle Almirante 443 (San Pedro).

Talleres de arte en Taipinquiri

El Centro de Cultura tectura y Arte "Taipinquiri" cía diversos talleres-temas, se dictarán a partir del sábado, en la avenida Montenegro 1378 (San Miguel).

Estos cursos son de a cargo de Mario Pinto C a arte infantil dirigido por Wilde, cerámica dictada Ríos, dibujo a cargo de Peñaloza, escultura gui Chrysal Ostermann y a al óleo dirigido por Cam rres.

Los interesados pueden tar inscripciones o mayores rencias en la dirección me da o llamando al teléfono

Desde Cochabamba

Actividad cultural 1993 bajo el sol del verano



Entre las actividades destacadas figura el XXX Salón Municipal de Artes Plásticas, 14 de Septiembre, que contó con la participación de 100 artistas. Entre otros premiados, figura Ruperto Salvatierra con este óleo, titulado "Ejercicio Plástico".



El premio único en bronce se lo llevó Ramiro Luján con su "Sublime tentación".

Un balance de las actividades culturales realizadas en 1993 nos ha enviado la Oficialía Mayor de Cultura de la Municipalidad de Cochabamba. En él se desglosan los logros en materia de coordinación del trabajo con diversas entidades, la habilitación de espacios y los programas en los barrios emprendidos desde la Casa de la Cultura.

En lo institucional se desarrolló un trabajo conjunto con entidades culturales, gremios de trabajadores de la cultura y con la empresa privada a través del Consejo Consultivo de Cultura y gracias al reconocimiento, por parte de la Alcaldía, del Directorio Impulsor de la Autonomía de la Casa de la Cultura (DIA-CULTURA) conformado por: Centro Cultural Simón I. Patiño, Centro Boliviano Americano, Alianza Francesa, Centro Cultural Boliviano Alemán, Centro Cultural Boliviano Cubano, Colegio de Arquitectos Cochabamba, Universidad Mayor de San Simón, Asociación de Trabajadores de la Imagen (ATI), Instituto Boliviano de Arte y Teatro (IBART), Asociación Boliviana de Artistas Plásticos (ABAP-Cbba.), Sociedad Filarmónica, Unión de Poetas y Escritores, Foro de la Mujer, Sociedad de Geografía e Historia Militar, Asociación Boliviana de Artistas, Intérpretes, Compositores, Autores de Música (ABAICAM), además de personalidades y profesionales vinculados al desarrollo cultural de Cochabamba.

Entre los logros más importantes -dice el informe- se cuenta con los avances en el estudio y proceso de mejora cualitativa y descentralización administrativa de la Casa de la Cultura, así como la puesta en común de un Plan General de Desarrollo Cultural y del diseño de las políticas culturales a partir del III Seminario sobre este tema.

En cuanto a las obras destacadas figura la reapertura del Museo Martín Cárdenas, la remodelación del Salón Gilardo Antezana y Mario Unzueta, así como del Teatro Adela Zamudio y el exterior de la Casa de la Cultura.

La microfilmación de documentos del Archivo Histórico y adquisición de libros para el fondo bibliotecológico

libros del certamen municipal de Literatura.

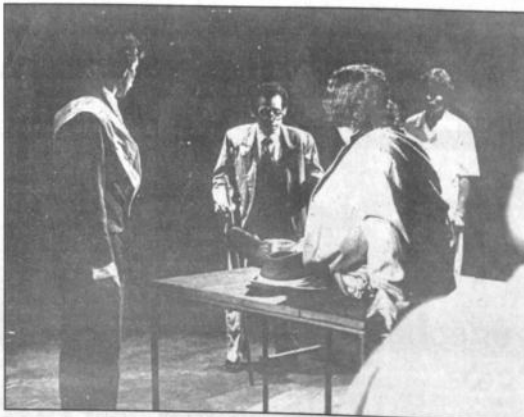
UN PALACIO
Se iniciaron los trámites ante el Gobierno traspaso del Edificio del Banco del Estado a la Alcaldía de Cochabamba, para la creación del Palacio de la Cultura, donde el Museo de identidad regional y las tendencias a la defensa, conservación y del patrimonio cultural tendrán lugar y cobijados.

Para el año 1994 se tiene preparado un actividades en lo institucional en el desarrollo de las culturales, la construcción de obras de estructura cultural y el desarrollo de campañas de comunicación y educación.

Los proyectos de este Plan priorizan la construcción del proceso de mejora cualitativa y descentralización administrativa de la Casa de la Cultura.

El carácter social de la Cultura y la aplicación de obras políticas -afirman las autoridades de la Casa de la Cultura, se ven reflejadas también en el a través de la desconcentración de los servicios a los barrios, además de los programas de educación urbana conectados al despertar de la sobre la preservación del medio ambiente cultural: áreas verdes, saneamiento, viabilidad

Por el ojo de la cerradura



Esta foto corresponde a la obra "El herrero y el diablo" que el grupo de Teatro del ICI (Instituto de Cooperación Iberoamericana) presentó en 1988 bajo la dirección de Matías Marchiori.

Concurso de libretos para teatro radiofónico

Radio Exterior de España y el Instituto de Cooperación Iberoamericana convocan por novena vez el premio "MARGARITA XIRGU" de teatro radiofónico -cuyo plazo vence el 1 de marzo de 1994- con arreglo a las siguientes bases:

1. Podrán participar todos los escritores nacidos en España o en cualquiera de las naciones iberoamericanas de habla española. Quienes no hayan nacido en España ni iberoamericana podrán concursar también si se hallan nacionalizados en alguno de los países que componen la comunidad de lengua castellana.

2. No podrán concursar las personas que mantengan relaciones laborales con el Ente RTVE o con cualquiera de las Sociedades Anónimas que comprende (RNE o TVE). Tampoco podrán concursar quienes se hallen en la misma situación respecto de la Agencia Española de Cooperación Internacional y del Instituto de Cooperación Iberoamericana.

3. Los trabajos presentados deberán ser originales e inéditos, y estarán escritos en lengua castellana; no podrán ser adaptaciones ni siquiera en el caso de que la adaptación tenga, como base, algún cuento, novela, etc., original del propio concursante. Deberán, por otra parte, estar libres de todo compromiso anterior contraído con emisoras de radio, de TV, editoriales, empresas teatrales, cinematográficas, periodísticas o cualesquiera otras entidades similares.

4. Los trabajos adoptarán el formato del guión radiofónico dramático, y los guiones estarán calculados para que su duración en antena no exceda de treinta minutos, ni sea inferior a veinticinco minutos. Los autores pondrán en juego, con las indicaciones pertinentes, cuantos recursos radiofónicos les parezcan necesarios para que el texto sea realizado lo mejor posible: Música, planos sonoros, efectos especiales, etc.

5. No se admitirán más de dos guiones por autor y, de cada guión, se presentará original y cuatro fotocopias. Los

autores concursarán mediante el sistema de plica. Los trabajos se harán llegar, a la siguiente dirección:

RADIO EXTERIOR DE ESPAÑA
Concurso "MARGARITA XIRGU"
Apartado 156.202
Joaquín Costa 43
28002, MADRID

El plazo de admisión comienza con la publicación de esta convocatoria y finaliza el día 1 de marzo de 1994.

6. Los argumentos de los guiones serán de temática libre.

7. El jurado calificador estará constituido del modo siguiente: Un representante de Radio Exterior de España, un representante del Instituto de Cooperación Iberoamericana, un crítico teatral, un autor de guiones dramáticos radiofónicos y un realizador de programas radiofónicos dramáticos.

8. Se otorgará un premio único e indivisible de 500.000 ptas. (QUINIENTAS MIL PESETAS). El guión premiado será realizado por los Servicios de Producción de Programas Dramáticos de RNE, SA.

9. REE y el ICI se reservan el derecho de la transmisión y posible publicación (tanto del guión premiado como de los finalistas. Los restantes guiones presentados se conservarán, durante tres meses, contados a partir de la fecha en que se publique el fallo del jurado, en espera de que sus autores los reclamen. Al expirar dicho plazo se destruirán, sin más demora, aquellos cuya devolución no haya sido solicitada.

10. Cualquier incidencia no prevista en estas bases será resuelta por el Jurado, cuyas decisiones serán inapelables. El fallo del jurado se hará público en la primera quincena del mes de mayo de 1994.

11. El hecho de concursar supone la plena aceptación de estas bases.

Guía Tv

Para la guía completa, consulte "QUINTA PARED" del domingo

PELICULAS	
14:45	"Bárbara atómica" 2
16:00	"Cine Hogar" 7
16:00	"Cine de la tarde" 2
16:45	"Tarde de cine" 13
23:00	"Cine Arte" 7
23:05	"Golpe magistral" 11
24:00	"Largometraje" 6

PARA NIÑOS	
11:40	"Bun Bum Bam" 2
08:30	"Blanco y negro" 11
9:00	"Dibujos animados" 11
11:30	"Niños del mundo" 7
15:20	"El show de Jacky" 9
15:30	"Especial infantil" 6
14:30	"Dibujos animados" 4
	"He Man" 11
	"Oso Yogi" 11
16:00	"El club de todos" 2
	"Burbujas de color" 7
18:30	"Los osos revoltosos" 2
20:00	"Barbapapa" 13

OTROS PROGRAMAS	
09:00	"Tiempo de hogar" 4
	"Compartiendo la mañana" 7
10:30	"Ahora con Silvana" 6
	"Dame un descanso" 2
12:00	"Llévatelo" 7
	"Música nacional" 4
17:30	"Tierra de gigantes" 7
18:00	"Super video hits" 7
	"La pequeña casa en la pradera" 9
18:30	"Chespirito" 4
	"Disco femenino" 6
22:00	"Cristina" 9
	"Temas y protagonistas" 7

TELENOVELAS



Renata Sorrah es la protagonista de "Te odio, mi amor"

08:00	"Cosecharás tu siembra" 2
	"Alcanzar una estrella" 4
	"Apasionada" 7
	"Divina obsesión" 9
09:00	"Niña bonita" 9
	"Los parientes pobres" 4
13:30	"Por amarte tanto" 11
14:00	"Mamá Victoria" 2
15:00	"Princesa" 4
2:18:30	"Cambalache" 7
4:19:00	"Cosecharás tu siembra" 2
	"María Mercedes" 9
	"Amor de papel" 4
	"La sonrisa del diablo" 11
	"Adorable Mónica" 6
21:00	"Guadalupe" 9
	"Kananga del Japón" 4
21:20	"Te odio, mi amor" 2
9:22:00	"La sonrisa del lagarto" 11

MINISERIES

09:00	"Tienda de los milagros" 2
-------	----------------------------

21:30	"Socavón" 13
21:45	"LB Johnson" 2

DEPORTES

07:20	"Deportivo 2" 2
12:20	"Rumbo al Mundial" 2
12:30	"Emociones deportivas" 6
	"Más deporte" 7
	"ATB deporte" 9
13:00	"Deporte total" 11
13:30	"Deportivo 2" 2
14:30	"Rumbo al mundial" 2
19:45	"Emociones deportivas" 6
20:45	"Deportivo dos" 2
21:00	"Rumbo al mundial" 2
	"Deporte total" 9
23:00	"Rumbo al Mundial" 2

NOTICIEROS

06:40	"Buenos días con buenas noticias" 6
07:00	"CNN 24 horas" 2
	"Buenos días país" 9
	"Noticiero RTP" 4
07:35	"Siete días" 7
11:05	"Buenos días país" 9
11:30	"Revista visión" 11
12:30	"Perspectiva CNN" 2
2:13:00	"Perspectiva 2" 2
	"Noticiero RTP" 4
	"Meridiano el país" 7
	"Informativo PAT" 7
	"ATB noticias" 9
19:00	"Noticias al instante" 7
19:30	"Teleobjetivo" 13
20:00	"Perspectiva 2" 2
	"Noticiero RTP" 4
	"ATB Noticias" 9
	"Notivisión" 11
21:00	"Informativo PAT" 7
	"Noticias El País" 6
23:40	"Noticiero RTP" 4
24:30	"CNN: 24 horas" 2

Un día como hoy en la Cultura Universal

Convenio "Andrés Bello"

6 de enero



Paul Gustavo Dore, dibujante francés. Sus ilustraciones se encuentran en importantes libros como "La divina comedia" de Dante.

FRANCIA
LOUIS BRAILLE (1809-1852). Pedagogo. Falleció en un día como hoy, 6 de enero, de 1852, en París. Nació en Coupvray, Francia, el 4 de enero de 1809.

Su obra: **Procedimiento para escribir por medio de puntos** (1829).

Braile, hijo de un guardia, sufrió a los tres años un accidente que determinó su ceguera por el lapso de toda su vida. En el año de 1819 ingresa a la Institución Real de Jóvenes Ciegos de París, donde al finalizar sus estudios comienza su labor como educador. En 1826, basándose en los trabajos de Charles Barbier, comienza a desarrollar un sistema alfabético para ciegos, por medio de combinaciones de puntos en relieve. En 1829 publica su libro **Procedimiento para escribir por medio de puntos**, donde da a conocer su nuevo sistema. Braille continúa perfeccionando su método y en 1836 crea un sistema de notación musical. A partir de 1879 el sistema Braille se introduce, con ligeras modificaciones, en todos los países, ya que gracias a él los ciegos pueden incorporarse a las actividades culturales.

JUANA DE ARCO (1412-1431). Santa y heroína francesa. Nació en un día como hoy, de 1412, en Domrémy, Francia. Falleció en Rouen, el 30 de mayo de 1431.

Desde los trece años, Juana de Arco -según anotan los biógrafos- escuchaba unas voces misteriosas que se identificaban con San Miguel, Santa Catalina y Santa Margarita, y que le urgían a tomar la iniciativa en favor de Francia y a coronar a Carlos VII. Después de varios intentos es escuchada. Toma Orleans al mando de las tropas del Delfín.

Es una muchacha iletrada de diecinueve años, pero dotada de fuerza interior y sentido común. Después de la victoria de Orleans (8 de mayo de 1429), Carlos hace muy poco por ayudarla y retorna a su postura inactiva. Carizada por los consejeros del Delfín, Juana va perdiendo prestigio. Herida en el asedio de París (7 de septiembre de 1429), es apresada en Compiègne y "vendida" a los ingleses (24 de mayo de 1430).

Estos inician contra ella un proceso religioso, en el que intentan condenarla por diabólica y desacreditar así a Carlos VII. Pero es en ese proceso donde brilla Juana de Arco, las actas del mismo son hechas públicas en 1841. Sus respuestas dejan atónitos a los jueces. El 24 de mayo de 1431 es declarada mártir por los consejeros del Delfín, Juana va perdiendo prestigio. Herida en el asedio de París (7 de septiembre de 1429), es apresada en Compiègne y "vendida" a los ingleses (24 de mayo de 1430).

20 años después, Carlos VII rehabilita su memoria y finaliza su obra de conquista. Benedicto XV la canoniza en 1920, siendo declarado el día de su conmemoración (10 de julio), fiesta nacional en Francia.

PAUL-GUSTAVE DORE (1832-1883). Dibujante. Ilustrador grabador y escritor. Nació en un día como hoy, de 1832, en Estrasburgo, Francia. Falleció en la misma ciudad el 23 de junio de 1883.

Sus principales ilustraciones en: **El judío errante** de Eugenio Sue (1856); **Divina Comedia** de Dante (1861); **El Quijote** de Miguel de Cervantes (1863); **La Biblia** (1866); etc.

Becas para directores de Orquesta

Actualmente se vienen recibiendo inscripciones para el Quinto Curso Interamericano para Jóvenes Directores de Orquesta organizado por el Consejo Interamericano de Música (CIDEM), con el auspicio de la OEA y el Consejo Nacional para la Cultura de Venezuela (CONAC).

El curso tiene una duración de dos semanas e incluye un ciclo de clases teóricas y otro de ensayos con orquesta, para el estudio y ejecución de obras sinfónicas de compositores de las Américas y del repertorio universal. El curso culminará con sendos conciertos dirigidos por los becarios participantes.

Los organizadores afirman que se adjudicarán hasta diez becas destinadas a jóvenes directores de orquestas de América Latina y el Caribe, en este curso.

La beca cubre la inscripción al curso, traslado aéreo, asignación para la compra de partituras, alojamiento y estadía en la sede.

SOLICITUDES

El curso de desarrollará del 30 de mayo al 12 de junio de 1994 en Venezuela. En el transcurso del mismo se trabajará el siguiente repertorio: Overture "La Flauta Mágica", de Mozart; "Mediodía en el Llano", de Estévez; Variaciones OP. 56, de Brahms y Sinfonía Nº 5 de Beethoven.

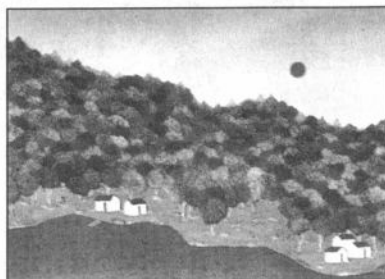
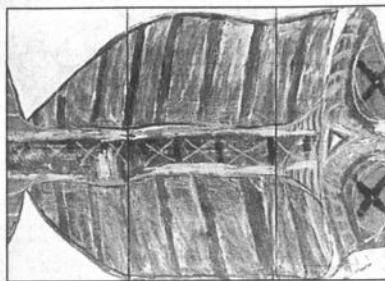
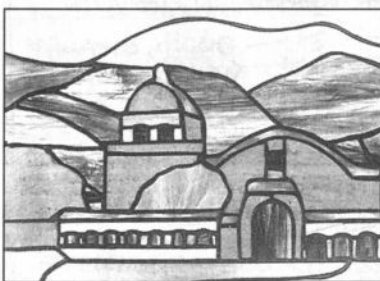
Las solicitudes de inscripción, a presentarse antes del 1º de febrero de 1994, deben cumplir con los siguientes requisitos:

a) Nombre, dirección postal, número telefónico y de Fax.
b) Fecha de nacimiento, nacionalidad y Nº de pasaporte.
c) Currículum vitae, enumeración de estudios musicales generales y específicos y de actuaciones de orquesta.

d) Copia de títulos y/o certificados de estudios en la materia emitidos por universidades, conservatorios o institutos especializados; o en su defecto dos cartas de personalidades musicales de reconocido prestigio en las que se certifique sobre su formación, estudios y/o actividades en la especialidad.
e) Videos de concierto o ensayos dirigidos por el postulante.

f) Límite de edad entre 18 y 30 años.

La correspondencia deberá remitirse a: Prof. Efraín Paesky, Secretario General de CIDEM, OEA, 1888 F. Street NW 220 J. Washington D.C. 20006. Teléfono (202) 458-3158 FAX (202) 458-6196.



EL PASEO.- Esta galería de arte cerrará el próximo sábado 8, la exposición colectiva que acoge en su interior a obras de Mamani Mamani, Pedro Almanza, Cecilia Wilde, Viviana Navarro, Keiko Gonzales, Jorge Valdivia, Verónica Cariaga y Arslutrium. En la fotografía de la derecha, una obra de Keiko, a la izquierda Arslutrium. En la parte inferior, cuadros de Jorge Valdivia y Verónica Cariaga que se incluyen en la muestra.

Actividad literaria del Municipio en el 93

La vigésima tercera versión del Concurso de Literatura "Franz Tamayo" junto a la numerosa publicación de libros en distintos géneros, son dos de los puntos más sobresalientes en la actividad literaria del Municipio en 1993, de acuerdo a lo que señala una nota de prensa enviada desde esa institución.

En el primero, se recibieron medio centenar de obras de todos los géneros, que optaron a los diferentes galardones por categoría. Los ganadores fueron: Tito Gutiérrez (Novela), Fredy Ayala (Poesía), Jorge Wilder (Teatro), Celso Montaña, Zenobio Calisaya y Luis Alberto Portugal (Cuento), quedando desiertos los géneros de Testimonio y Ensayo.

La Casa de Cultura, en su oportunidad, entregó a los ganadores ejemplares de sus obras. Tito Gutiérrez Vargas recibió su novela "Los Minotauros". En la obra el autor narra "el dolor humano que traducido en ayes y llanto, se escucha doliente por los senderos del viento. Minotauros son aquellos seres cuyas vidas se asemejan a los laberintos que terminan por conducirlos hacia el dolor, la locura y la muerte". En el mismo género a Carlos Boero Rojo le fue entregado su libro "Acorralados", inspirado en las vivencias de los campesinos latinoamericanos.

Por su parte, un representante de René Antezana recibió el libro de poesía "La fecha del tiempo", premio único en su género; en 104 páginas la obra presenta poemas de diversa temática. En el género de Teatro, Armando Córdova Saavedra recogió ejemplares de la obra que narra el sufrimiento de los trabajadores de Siglo XX y Catavi en épocas de dictadura militar.

En ensayo el artista Carlos Salazar Mostajo recibió "Flestitica", un acercamiento a la apreciación de la obra de arte, acreedora a una Mención Honrosa en el certamen.

MAS LIBROS

Una amplia política de publicación, viabilizó la puesta en circulación con el sello Ediciones Casa de la Cultura, de los siguientes libros: "Reeducación alimentaria" de Julia Elena Fortún; "Cinco escritores del 900" de Arturo Vilela; "Yo señores soy Choque Yapu Marka" de Enrique Rocha; "Los tres deseos" de Lilia Talarico; "Zambo Salvito" de Antonio Paredes; "Letra desleída" de Georgette de Camacho; "Para matarte mejor" de Marcela Gutiérrez; "Con premeditación y poesía" de Jorge Mancilla; "Entre la música y la vida" de Julio César Paredes; "Prosas y poemas" de Marcial Rodríguez y "Qhantati aymara" de varios autores.

En imprenta se encuentran las obras "Levántate Lázaro" de Viador Pinto; "Franz Tamayo" de Abraham Valde s; "Tunupa Wariwilla Vs. Tunupa Mika Tayka" de Zenobio Calisaya; "La intemperie de los locos" de Rolando Zubieta; "Flavio Machico" de Lupe Cajías; "Relaciones marítimas internacionales" de Felipe Tredenic; Premios bolivianos de la Fundación Givré; varios autores y "Constitución de la oligarquía paceña" de Roberto Laura.

PROMOCION

En la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo", durante 1993, se presentaron quince libros en diversos géneros; se recibieron a los poetas peruanos que compartieron con escritores bolivianos sus experiencias y la institución coauspicó las Jornadas Andinas de Literatura Latinoamericana, que reunió a reconocidas personalidades de las letras. Un homenaje a Franz Tamayo, basado en conferencias a propósito de esta importante figura en la literatura, se ubica también dentro de lo más importante del año.

Después de tres años de crisis Hollywood reencuentra la prosperidad

WASHINGTON, (PL). Tras un trienio de incertidumbre financiera, Hollywood recupera sus bríos en 1994, después de batir todos los récords de quilla en el pasado año con películas que superaron los 100 millones de dólares en recaudación. En el año concluido, La Meca del cine logró la difícil hazaña de superar la cifra recaudada en 1990 - cinco mil millones de dólares - al percibir poco mil 140 millones con su renovación de apostar a las superproducciones.

Los productores norteamericanos, dejaron a un lado las películas profundas y argumentales para centrarse en filmes de alto costo basados en elencos estelares, tras de acción y sofisticados efectos especiales.

"Jurassic Park", dirigida por Steven Spielberg y protagonizada más por dinosaurios mecánicos que por seres humanos, obró el milagro de desborsar las taquillas y acumular 337, 8 millones de dólares en pocas semanas de proyección en el verano pasado. "El fugitivo", con Harrison Ford y se estrenó en octubre en el Cine Universal.

Es considerada una de las películas más taquilleras de 1993. En La Paz, esta exitosa película, se estrenó en octubre en el Cine Universal.

Después del fructífero verano, las productoras esperan las cifras del cierre del año que también películas ingresos monumentales para películas estrenadas en la temporada.

"Serena Doubtfire", con Robin Williams repitiendo la farsa travesti de inolvidable "Tootsie" de Dustin Hoffman, había alcanzado ya el 31 de diciembre, casi 90 millones de dólares.

Para el año que comienza se espera no sólo un considerable aumento en los ingresos, sino también, para tranquilidad de la crítica especializada, un nuevo vuelco hacia la calidad argumental.

En los primeros días de enero se estrenará "La lista de Shindler", una larga saga sobre el holocausto judío, con la cual logra reivindicarse Spielberg como el genial director que es, luego de la muy comercial, pero poco interesante Jurassic Park.

Esa, junto con "Philadelphia", un drama sobre el SIDA, de Jonathan Demme (el laureado director de "El silencio de los corderos"), figuran como las bombas que romperán las taquillas a principios del año y suenan también como fuertes aspirantes a nominaciones para los premios Oscar, a entregarse el próximo marzo.



"El fugitivo", con Harrison Ford, consiguió 179 millones de dólares en 1993. En La Paz, esta exitosa película, se estrenó en octubre en el Cine Universal.

Hoffman, había alcanzado ya el 31 de diciembre, casi 90 millones de dólares. Para el año que comienza se espera no sólo un considerable aumento en los ingresos, sino también, para tranquilidad de la crítica especializada, un nuevo vuelco hacia la calidad argumental.

En los primeros días de enero se estrenará "La lista de Shindler", una larga saga sobre el holocausto judío, con la cual logra reivindicarse Spielberg como el genial director que es, luego de la muy comercial, pero poco interesante Jurassic Park.

Esa, junto con "Philadelphia", un drama sobre el SIDA, de Jonathan Demme (el laureado director de "El silencio de los corderos"), figuran como las bombas que romperán las taquillas a principios del año y suenan también como fuertes aspirantes a nominaciones para los premios Oscar, a entregarse el próximo marzo.

Spielberg como el genial director que es, luego de la muy comercial, pero poco interesante Jurassic Park.

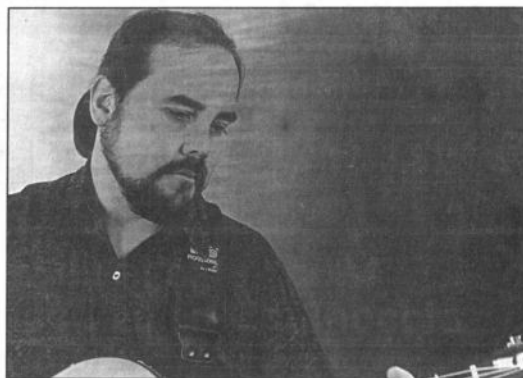
Esa, junto con "Philadelphia", un drama sobre el SIDA, de Jonathan Demme (el laureado director de "El silencio de los corderos"), figuran como las bombas que romperán las taquillas a principios del año y suenan también como fuertes aspirantes a nominaciones para los premios Oscar, a entregarse el próximo marzo.

"Erase una vez en el café" con Adrián Barrenechea, en Equinoccio

"Café, arte y cultura" fue, de acuerdo a lo que apunta una nota enviada desde Equinoccio, un gran centro de rebeldía y creación, "cuna y refugio de lo más granado de nuestros cantantes y compositores de los últimos años".

Por este centro, referente ineludible para acercarnos a los cambios en la canción boliviana de las dos últimas décadas, pasaron cantautores de la talla de Jenny Cárdenas, César Junaro, Jesús Durán, Adrian Barrenechea y hasta Silvio Rodríguez, cuando cantar era -afirma Ricardo Zelaya- más que un simple modo de ganarse la vida, una vocación por la vida misma.

"Apoyado en canciones como Anselmo, Encuentro o Muchacha, Adrián Barrenechea aceptó en su momento a cantar allí. Todavía estudiante de Medicina y acompañado de una guitarra, salpicaba de tarde en tarde sus canciones en medio de un emotivo repertorio en el que la nueva trova cubana llevaba las notas mayores". Ahora, varios años después, con la mirada puesta en experiencias inolvidables que trajeron en el transcurso de los años, cambios, nuevas composiciones y evolución en la técnica musical, Adrián Barrenechea se propone recordar los tiempos del "café" en Equinoccio y cantar el "viejo repertorio": Pablo Milanes, Silvio Rodríguez y Baglietto.



El cantautor Adrián Barrenechea, protagonizará un concierto el jueves, viernes y sábado en Equinoccio.

El jueves, viernes y sábado, el público tendrá la oportunidad de recordar con Barrenechea el "Erase una vez en el café...", y disfrutar de lo mejor de aquellas épocas en un espacio distinto, un tiempo distinto plagado de nostalgia.

Cines

MONJE CAMPERO Tel. 323333 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 21:30 y Noche Hs. 21:30: RIES-TOTAL (14 años) y el corto Ter Bean se presenta a exa-	16 DE JULIO Tel. 377099 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: MUNDO PERFECTO.	LA PAZ Tel. 325533 Matinée, Tanda y Noche LA NADIVIDAD CON LOS MUPPETS.	UNIVERSO Tel. 342660 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:15: LOS TRES MOSQUETEROS y El Mundo al Instante.	CINEMATECA BOLIVIANA
---	---	--	---	-----------------------------

ESMERALDA Matinée Hs. 14:30: Tanda Hs. 18:30: ABRACADABRA - FUGA MORTAL y MI POBRE ANGELITO 2.	LIBERTAD- El Alto Matinée y Tanda: ROCKY IV y JURASSIC PARK.	ROXY Funciones continuadas desde horas 14:30: LIBEREN A WILLY y FUGA MORTAL.	PLAZA Funciones continuadas desde Hs. 14:30.
--	--	--	--

MADRID Tel. 357174 Matinée Hs. 14:15: EL PEQUEÑO RAMBO y LOS PEQUEÑOS KARATEKAS 2 VAN A LA GUERRA Tanda Hs. 18:45: EL PEQUEÑO KID BOXER - LOS PEQUEÑOS KARATEKAS 2 VAN A LA GUERRA y EL PEQUEÑO RAMBO.	IMPERIO Tel. 340451 Matinée Hs. 14:30: ACOSADA y DURA DE MATAR Tanda Hs. 18:30: ACOSADA - DURA DE MATAR y EL ANIQUILADOR
---	---

DE AGOSTO

Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: MI QUIEN HABLA AHORA y El do al Instante.

MÉDICO

NO VEO RAZÓN POR QUÉ USTED NO PUEDA HACER EJERCICIOS INTENSIVOS..

BUENO, SIGA VIENDO... SIGA VIENDO..

THAVÉS 5475

MEDICO

NO VEO RAZÓN POR QUÉ UD. NO PUEDA HACER EJERCICIOS INTENSIVOS..

BUENO, SIGA VIENDO... SIGA VIENDO..

THAVIES
© 1981 by NEA, Inc. 5475

¡ESA CAMISA LA PAGASTE CARISÍMA! ¡TE ESTAFARON!

¡SI ERAS TONTO! ¡JUA JUA! ¿QUE CARA! ¿QUE CARA!

¿QUE TENES QUE DECIR DE CARASAS? ¡TE VOY A REVENTAR, EHANO!

The comic strip consists of three panels. The first panel shows a small, round object (possibly a coin or a small box) on a table, with a speech bubble above it saying "¡VÍBULA!". The second panel shows a close-up of a man's face, looking surprised or excited, with a speech bubble saying "¿QUÉ ES ESTA CUENTA DE UNA TIENDA DE DEPARTAMENTOS?". The third panel shows two men, one in a patterned shirt and the other in a dark shirt, talking. The man in the patterned shirt says "¡FRED, ES POR TU REGALO DE CUMPLEAÑOS!".

SESA, Tels. 372340-44.
RECCION NAL. DE INVESTIGACION,
356124.
SESA, CENTRAL Tel. 373068 - 69
SESA, CENTRAL Maestra Tel. 320642
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-
PENDENCIA (INIF), Tel. 356484
ción las 24 horas del día.
MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
CENTRO DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y
375267.
Tel. Reclamos Tel. 113 **INFORMACIONES**
104; SENORITA HORA Tel. 117 y LARGA
CIUDAD EXTERIOR, Tel. 356700. Interior
101; INFORMES, Tel. 350211
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel.

TRANSITO, Tel. 3712224 y 371220
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233
MATERNIDAD, Tel. 314414
NEUROCIRUGIA, Tel. 320728
PENSIONADO, Tel. 322823
BOLIVIAN POWER CO. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472
ATENCIÓN DE PARTO DOMICILIARIO, tel. 360700
RADIO PATRULLA, Tel. 110.
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Piloto, Tel. 810122
SAMAPA, Tel. 311222
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata,

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:30; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:00; 19:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00; y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00; y 20:15.

A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.

A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.

A Tarma: domingos y jueves a Hs. 6:30.

A Callagua: todos los días, a Hs. 19:00.

A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.

A Tarja: martes, jueves y sábado a Hs. 19:00.

Transporte Korilazo	Tel: 323811
Transporte Aroma	Tel: 375448
Pullman Nobleza	Tel: 361422
Pullman Avaroa	Tel: 327098
Transporte Copacabana	Tel: 340446
Pullman Bolivia	Tel: 355855
Urus Imperial	Tel: 350798
Flota El Dorado	Tel: 359153
Flota San Francisco	Tel: 378088
Flota Concordia	Tel: 354613
Flota Panamericana	Tel: 371111
Flota Urukupia	Tel: 353212
Transporte San Lorenzo	Tel: 328911
Transportes Cisne	Tel: 361322
Transportes La Paz	Tel: 377444

El ministro de Desarrollo Humano, Fernando Romay ofreció un cóctel en honor al ministro de Desarrollo de la República de Dinamarca, Degrn. Fue el lunes en el y acudieron diplomáticos y gente de prensa. En la anfitrión junto a Helle D intérprete



Los asistentes al cóctel en El Arco: a la izquierda Hans Grunnet, André Guillemin y Alberto Bailey; arriba, Ian Hornsby y Antonio Tsalikis.

Jueves 6 de enero de 1994

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	31.0	21.0
Riberalta	32.0	22.0
Buenos Aires	34.0	22.0
Trinidad	34.0	22.0
S.I. de Velasco	33.0	21.0
Santa Cruz	35.0	21.0
Cochabamba	27.0	12.0
Sucre	24.0	10.0
Camiri	34.0	17.0
Potosí	15.0	0.0
Charaña	18.0	2.0
Oruro	20.0	6.0
Puerto Suárez	34.0	23.0
Tarija	28.0	14.0
Yacuiba	34.0	17.0
La Paz		
Zona Central	18.0	8.0
El Alto	14.0	4.0

PRONOSTICO PARA HOY
LA PAZ Y ALTIPLANO.- Presentarán cielo poco nuboso con ocasionales chubascos después del mediodía, vientos débiles del SUDESTE por la mañana rotando del OESTE por la tarde y poco cambio de temperatura.

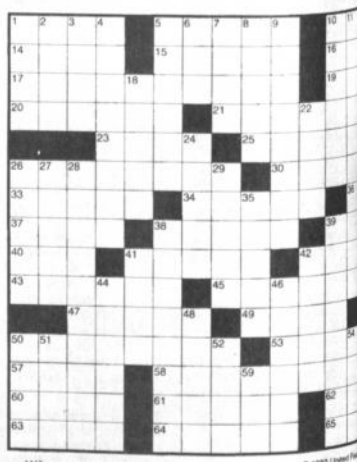
BENI, LLANOS ORIENTALES Y TIERRAS BAJAS DEL SUR..- Presentarán cielo poco nublado con probables tormentas eléctricas y chubascos hacia el mediodía, vientos del NORTE y poco cambio en las temperaturas.

PRONOSTICADAS			
CIUDAD	MINIMA	8.0	°C
	MAXIMA	18.0	°C
	MINIMA	4.0	°C
	MAXIMA	14.0	°C

ZONA CENTRAL.
10 DE NOVIEMBRE Av. Mical. Santa Cruz 1050
COCHABAMBA II c. Sacre esq. Yanamarca
LA ECONOMIA Av. Madero 100
COSMOS c. Figueroa esq. Tiquina
ZONA SUDOCACANI Y SAN PEDRO...
LEY AY Av. San Antonio 100
CONCORDIA Fernando Guachalla esq. Sanchez Lima
MACONDO Guillermo Barrios de 1238
LA FORTALEZA Colombia esq. Micaela
ZONA MIRAFLORES...
SEGURA January 2002
VIRGEN MORENA Av. Illimani 197
PHARMA SERVICE Panama 1284
AZAPIO de los Andes 1000 Monasterio Anterior
ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO...
LA ESTRELLA c. Hoy Yapanqui 1124 - V Copacabana
BURNIES Avenida 19 de Mayo 135 - V San Antonio
ZONA CEMENTERO-BUENOS AIRES Y TUMISULA...
TALLER 9
BOGOTESSE Buenos Aires 320
BAPTISTA c. Baptista 904
BATTI c. de los Andes 1000
LA SAMARITANA c. Illimapi 1067
ZONA OBRALES TALLER DRAJES...
CANAL DE LOS Andes 1000
ZONA CALACATO, ACUMAHUANI E IRAPAY...
C. CRISTO 1000 1716 Irta c. Chiguala
PRINCIPAL Av. Bolivian 676 Av. Santa Cruz
ACUMAHUANI Av. Garza Lanza c. 10
BAPTISTA 1000

Por Luis Campos

HORIZONTAL		SOLUCION ANTI	
1	Rio/lago de	53	Extracción
5	Quizás	57	Tornar al
10	Primer hombre	58	Ciertas
14	Cantante -	60	Indonesia,
	Anzizu		China, etc.
15	Conspirar	61	Vecino de
16	Puntería	62	Rey de
17	Escala exterior		Israel,
19	Platillo		padre de Acab
20	Mico; mono	63	Volcan, en
21	Asalinar		Searcy
23	Saldad del	64	De hueso
	Sol	65	Estudien;
	Fosas;		esp.
26	Abismos		Delgado; ing.
30	C. de		VERTICAL
	Argentina	1	Interj.
	(Buenos	2	denota duda
	Aires)	3	Vine al mundo
33	Producen	4	Galeantean;
34	Jamaica y	22	Duerñas
	Curazao	24	Orzopendola,
36	Rio de Born		palairo
37	C. de	25	Hegon de
	Fiorida,		América del
	EE.UU.		Sur, Gran
	Park	27	Fregar
38	Do en	28	Trepar a los
	zorro.		zapatos
39	Y una en	29	abiertos
	manizilla	29	Género de
40	Carro, en		investigas
	Carbondise	10	Mascar,
41	Saco de		oblatos
42	Altreida	11	Pericóritas;
43	Rezarán		observarias
44	Horizontes	12	Actriz
	Animal		Magnani
	petificado	13	Negro, para
49	Raspar, rozan		Renoir
50	San San y	18	Actriz de
	gran, de		Sofía
		20	Bascio

[illegible]

LLEGADAS	
VLO. 731 COCHABAMBA	HRS. 07:00
VLO. 801 SUCRE	HRS. 07:00
VLO. 801 TARIJA	HRS. 07:00
VLO. 901 SANTA CRUZ	HRS. 08:00
VLO. 901 LIMA	HRS. 08:00
VLO. 967 SANTIAGO	HRS. 09:30
VLO. 827 COCHABAMBA	HRS. 18:20
VLO. 827 SANTA CRUZ	HRS. 18:20
VLO. 1967 ARICA	HRS. 18:25
VLO. 902 SANTA CRUZ	HRS. 19:30
VLO. 902 MANAOS	HRS. 19:30
VLO. 902 CARACAS	HRS. 19:30
VLO. 902 MIAMI	HRS. 19:30
VLO. 829 COCHABAMBA	HRS. 21:20
VLO. 829 SANTA CRUZ	HRS. 21:20
VLO. 901 MIAMI	HRS. 06:00
VLO. 901 PANAMA	HRS. 06:00
VLO. 967 SANTA CRUZ	HRS. 08:30
VLO. 800 COCHABAMBA	HRS. 08:50
VLO. 814 TARIJA	HRS. 17:30
VLO. 814 SUCRE	HRS. 17:30
VLO. 814 COCHABAMBA	HRS. 17:30
VLO. 915 LIMA	HRS. 18:10
VLO. 915 SANTA CRUZ	HRS. 18:10
VLO. 966 SANTIAGO	HRS. 18:10
VLO. 1966 ARICA	HRS. 20:40

CHILE A BOLIVIA		DIRECCION		BOLIVIA A CHILE	
LUN-MIE-VIE 078	DOM 076		DIA VUELO	LUN-MIE-VIE 119	DOM 117
B-737	B-737		EQUIPO	B-737	B-737
y	y		CLASE	y	y
* 08:00	08:00	S	SANTIAGO	LI	17:30
▲					18:55
10:10	10:10	LI	IQUIQUE	S	15:25
10:30	10:30	S		LI	16:50
					16:30
▲					
11:05	11:05	LI	ARICA	S	14:30
11:40	11:40	S		LI	15:55
					13:40
					15:05
** 11:20	▼	LI	LA PAZ	S	13:00
					▲
* HORA DE CHILE					
** HORA DE BOLIVIA	13:00	LI	STA CRUZ	S	12:40

PERU A BOLIVIA				DIRECCION		BOLIVIA A PERU			
LUN/SAB	MIE	VIE	SAB			LUN	MIE/SAB	VIE	
617	617	1615	623			618	618	1617	
727-100	727-100	727-100	727-200			727-100	727-100	727-200	
06:20	06:20	14:00	01:00	S	LIMA	LI	11:25	11:25	
07:20	07:20	15:00	02:00	LI	CUSCO	LI	10:25	10:25	
07:50	07:50	16:00	03:00	LI	AREQUIPA	LI	09:45	09:45	
	07:30	15:30		LI	TACNA (ILO)	LI			
	08:00	16:00		LI	LA PAZ	LI	10:00	10:15	
09:30	09:45	17:30	04:25	LI	SANTA CRUZ	LI			

SKORPIOS REPRESENTACIONES
LA PAZ: Telf. 370002/3/4; 370042 COCHABAMBA: SANTA CRUZ:
- 354435 - Fax. 391313 Tlf. 20007 20472 Tlf. 245285 Fax. 245284



DISCO-DEBATE

Canción: OJOS DE ESPERANZA
Autor e Intérprete:
Eros Ramazzotti

Radio "Colot" F.M. 101 (La Paz),
Radio "San Rafael" F.M. y A.M.
(Cochabamba)

Disco Debate: **Viernes 7 de Enero**
Horas: **11 A.M.**

Pregúntale:
¿Cuál es tu opinión acerca de la donación de
órganos humanos?



1994 AÑO DE OPORTUNIDADES

Su tiempo vale oro.
¡Decídase a hacerlo producir!

1994 será un año lleno de nuevas oportunidades para construir un mejor futuro. Descubra usted la diferencia y se decida a ampliar sus conocimientos y sus aptitudes, aprendiendo una carrera productiva sin salir de su casa y en sus horas libres. Convierta su esfuerzo en progreso.

Descubra como progresar sin estar sujeto a un horario impuesto por otros

Convierta su esfuerzo en progreso. Estudie y en reconocimiento a su dedicación obtenga el diploma de Hemphill Schools, única institución con cursos en español acreditada por el National

Colegiaturas desde
Bs 34.000



Juan de la Riva Esq. Loayza
Edif. Alborada Piso 2 Ofic.206

La Paz

Hemphill Schools Sección 163

Castilla Pteal 9107, La Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Oficina de la Paz

Crossword puzzle grid with various words and illustrations. Illustrations include a building, a person, a landscape, and a group of people.

Librería OLIMPIA advertisement. Includes text about book quality, university materials, and contact information. Also includes a small illustration of a person reading.

UNA ESPECIE EN VÍA DE EXTINCIÓN

Jesucristo, -el líder más grande en la historia de la humanidad- Kennedy, Nelson Mandela, La Madre Teresa de Calcuta, Gorbachov, Juan Pablo II, Winston Churchill, Margaret Thatcher, Indira Ghandi, Martin Luther King, Walt Disney, Elvis Presley, Juan XXIII, Los Beatles... Y tú, no te quedes ahí, escribe tu nombre pues es el momento de ser líder, apropiate de tu ser, del mundo y lucha. Nuestra sociedad necesita líderes como tú.

Nos encontramos en frente de un mundo donde muchos se ven inhabilitados para ser líderes, lo cual genera cierto caos y desorden. Al igual que no pueden transitar mil vehículos por el cen-



"El ideal está en ti mismo, el impedimento también está dentro de ti".

-THOMAS CARLILE-

El líder sabe lo que quiere y por qué lo quiere... no le preocupa fallar o vencer; lo importante es intentarlo.



especie en vía de extinción

tro de la ciudad sin cumplir ciertas reglas, ni pueden 11 hombres jugar al fútbol sin arquero. Tampoco una sociedad puede marchar correctamente sin líderes efectivos que muevan un grupo de personas en la búsqueda de logros comunes que redunden en beneficio de todos.

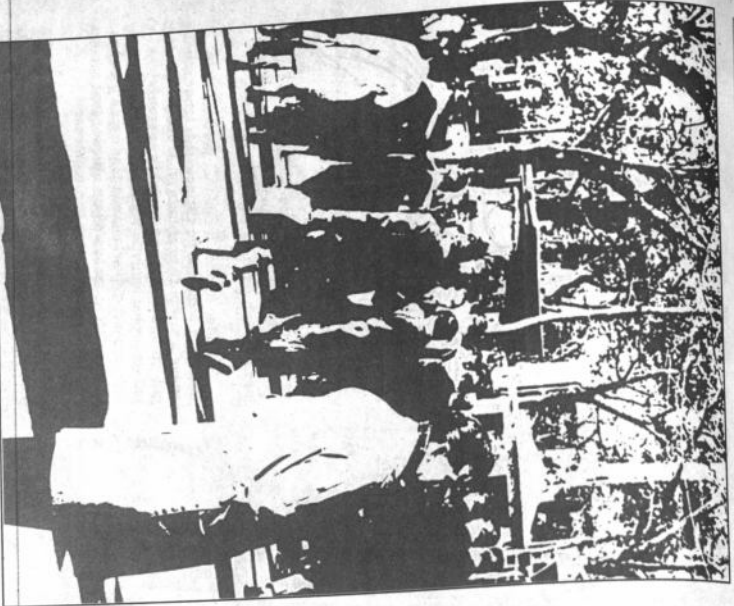
Ser líder implica tener una personalidad abierta a todo tipo de situaciones, tener mucha energía y una fe profunda en sí mismos. Piensa que en la soledad seguramente sobrevivirás, en pareja probablemente logres adaptarte y uno que otro éxito, pero cuando tres o más personas se unen en búsqueda de un mismo ideal son mayores los logros que se van a obtener.

El líder debe cuestionarse constantemente porque sabe que el mundo que lo rodea cambia y que él debe cambiar también para evitar ser carcomido por el activismo deshumanizante. Su trabajo se debe centrar en el autoconocimiento, donde formarse diariamente llevará consigo un discernimiento claro sobre sus capacidades para expandirlas y sobre sus fallos para compensarlas. Este personaje que día a día es más difícil de encontrar sabe lo que quiere, por qué lo quiere y encuentra la manera de comunicarlo a otros para lograr apoyo y cooperación.

Nadie se hace líder por gusto o para probarse a sí mismo que es capaz. Todo lo contrario, busca el descanso la posibilidad de expresarse libre y totalmente. No busca imponerse, sino que propone de tal manera que todos crean y confíen en él. Como dice Thomas Carille: "El ideal está en ti mismo, el impedimento también está dentro de ti", no es fácil lanzarse al agua sin saber nadar. El líder se aventura constantemente porque busca su autoconquista y conquista al mundo que lo rodea. No conoce de frases como "No soy capaz, todo saldrá mal, ese plan no resultará, esperaré a ver si otro se lanza para luego tirarme yo; es inútil, tengo demasiadas debilidades para desarrollar ese proyecto, etc.". No, el líder está en constante movimiento y no le preocupa el fallar o vencer; lo importante es intentarlo porque durante el camino los obstáculos se vencerán.

Ser un gran líder supone vivir apasionado por todas las experiencias de la vida, es un hombre que se esmera por aprender de todo y por crecer en armonía con la naturaleza, con Dios y con su entorno. Es aquél que invita a sus compañeros a ponerse de pie para comenzar a ser los líderes que todos estamos en posibilidad de ser.

Fabín Fernando Vélez



Puntos a considerar para que los políticos logren mayor credibilidad

FOR J.C. PARSONS

San Pablo y las cartas
de la cautividad

Род Маркос Джинаро

- a los filipenses -

• Aspectos generales

Se llaman cartas de la Cautividad a las que San Pablo escribió desde la prisión o desde la cárcel. Se trata de cuatro cartas: los **Filipenses**, **Colosenses**, **Efesios** y **Filemón**. También se las denominaba como cartas **crístológicas** por el estudio profundo que el Apóstol hace de Cristo en cada una de ellas.

San Pablo estuvo varias veces encarcelado; el problema es saber, en cada caso de qué cautiverio se trata.

• La carta a los filipenses

La ciudad en la que está prisionero el apóstol, cuando redacta esta carta, **17, 13-14**, es, según la hipótesis clásica, Roma. Allí está arrestado en su casa, pero la custodia de un soldado romano: **Hechos 28, 16**. Se pretende también situar la redacción de la carta en Cesarea, donde el apóstol estuvo en prisión. Hoy se piensa, sobre todo en Egipto, pero no pasa de ser una conjetura, ya que nada sabemos de un cautiverio de Pablo en esta ciudad.

• Características literarias de la carta

Posiblemente la carta fue escrita hacia el 57 ó 61. La estructura actual de la carta nos lleva a describir tres escritos diferentes y escribir tres escritos posteriores. La carta actual presenta características propias de una carta: no hay exposiciones sistemáticas, sino conclusiones y esperanzas, de alusiones al pasado y al presente, denuncias y planes, de llamamientos a la acción y de advertencias. Todo ello en un tono personal, casi siempre cordial.

Polémicamente la carta fue escrita hacia el 87 ó 61. La estructura actual de la carta nos lleva a describir tres escritos diferentes y en tres momentos posteriores: La carta actual presenta características propias de una carta; no hay exposiciones sistemáticas, sino comunicaciones y esperanzas, de alusiones al pasado y al presente, de exhortaciones y planes, de llamadas de atención frente a ciertos peligros. Todo ello en un tono personal, casi siempre cordial.

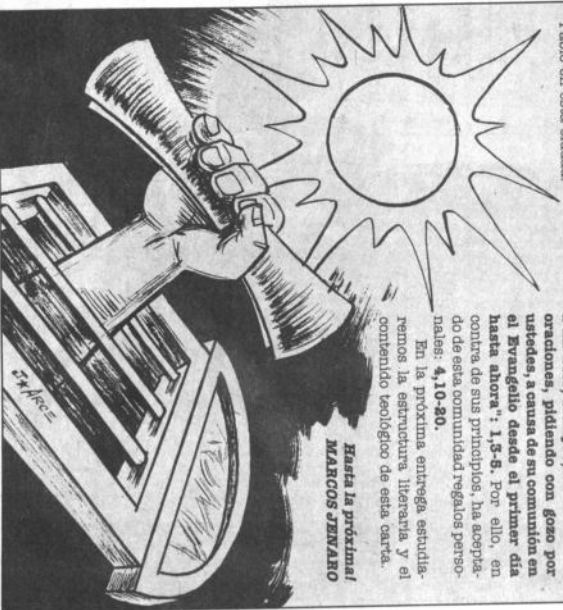
• Características de los destinatarios

Filosas, ciudad de Macedonia, en la que Pablo fundó una Iglesia, es el primer lugar de Europa cristiana. El libro de los Hechos nos cuenta, con detalle esta fundación, que tuvo lugar durante el segundo viaje misionero. **Hechos 16,8-40.**

Esa comunidad se especialmente estimada por el Apóstol, que hace alabarza de ella: "Siempre que me acuerdo de ustedes doy gracias a mi Dios; siempre, en todas mis oraciones, pidiendo con gozo por ustedes, a causa de su comunión en el Evangelio desde el primer día hasta ahora"; 1,5-8. Por ello, en busca de sus principios, he aceptado de esta comunidad regalos personales; 4,10-20.

En la próxima entrega estudiaremos la estructura literaria y el contenido teológico de esta carta.

Hasta la próxima
MARCOS JENARO



de las propuestas artísticas que el desahucio o juicio político.

El asunto de los valores.

He aquí una verdad irrefutable: el dinero es todo, nada se hace sin dinero, nada se puede sin dinero, no hay relaciones personales sin dinero, no hay intimidad sin dinero, no hay libertad sin dinero y aún la sociedad reposa sobre el dinero.

Esamons, pues, ante la litrania del dinero, una litrania que no se abstrayamos porque tiene representaciones, fleas, gilescotes, dentaduras y procedimientos.

Hay un capital, especulador que se va concentrando mundialmente y aún los Estados nadolescentes intentan aprovechar del crédito y los préstamos de este y de aquel.

El gran capital, gran capital, gran capital, domina no sólo los medios de producción y de consumo, sino que ha vaciado a las empresas y a los estados de su sentido social, ha vaciado a la ciencia de sentido, convirtiéndola en tecnología pura, la miseria, la des-

trición y la desocupación. Porque dadas las condiciones tecnológicas actuales, es difícil solucionar los problemas de hambre, desempleo, salud, vivienda e hacinamiento. Si eso no se está realizando, es porque la especulación monstruosa del gran capital lo está impidiendo. Como respuesta a esto, deberían revisarse los factores de la producción, esto es el trabajo y el capital. Hasta ahora se ha impuesto que el capital se tiene las ganancias y el salario el trabajador, justificando esto por el supuesto falso de que actúan la oferta y la demanda. Pero el trabajador no actúa en los mercados, sino que es la valoración de la crisis y la desocupación.

Si se tiene en cuenta, estos temas, seguramente no serían presiones muchas de presión para que el ciudadano común pueda volver a crecer en los políticos, en los cuales le delegado el poder de regir en destino individual y social.

A black and white illustration of a hand holding a rolled-up scroll. The hand is positioned in the lower-left foreground, with fingers wrapped around the scroll. The scroll is partially unrolled, showing a textured surface. In the background, a large, bright sun with sharp, radiating rays dominates the upper-right portion of the frame. The overall style is reminiscent of classic comic book art.



ustedes, a causa de su comunión en el Evangelio desde el primer día hasta ahora": 1,3-5. Por ello, en contra de sus principios, ha aceptado de esta comunidad regalos personales: 4,10-20.

En la próxima entrega escucharemos la estructura literaria y el contenido teológico de esta carta.

Hasta la próxima!
MARCOS JENARO

27 de Abril

sas y/o creas
tro amigo en
va a boertan

CONTAMINACIÓN MENTAL

XIMENA SOHUO S.

Todos hemos oído por ahí algo acerca de la contaminación ambiental parece que el tema está de moda. Y es necesario que lo esté, por-

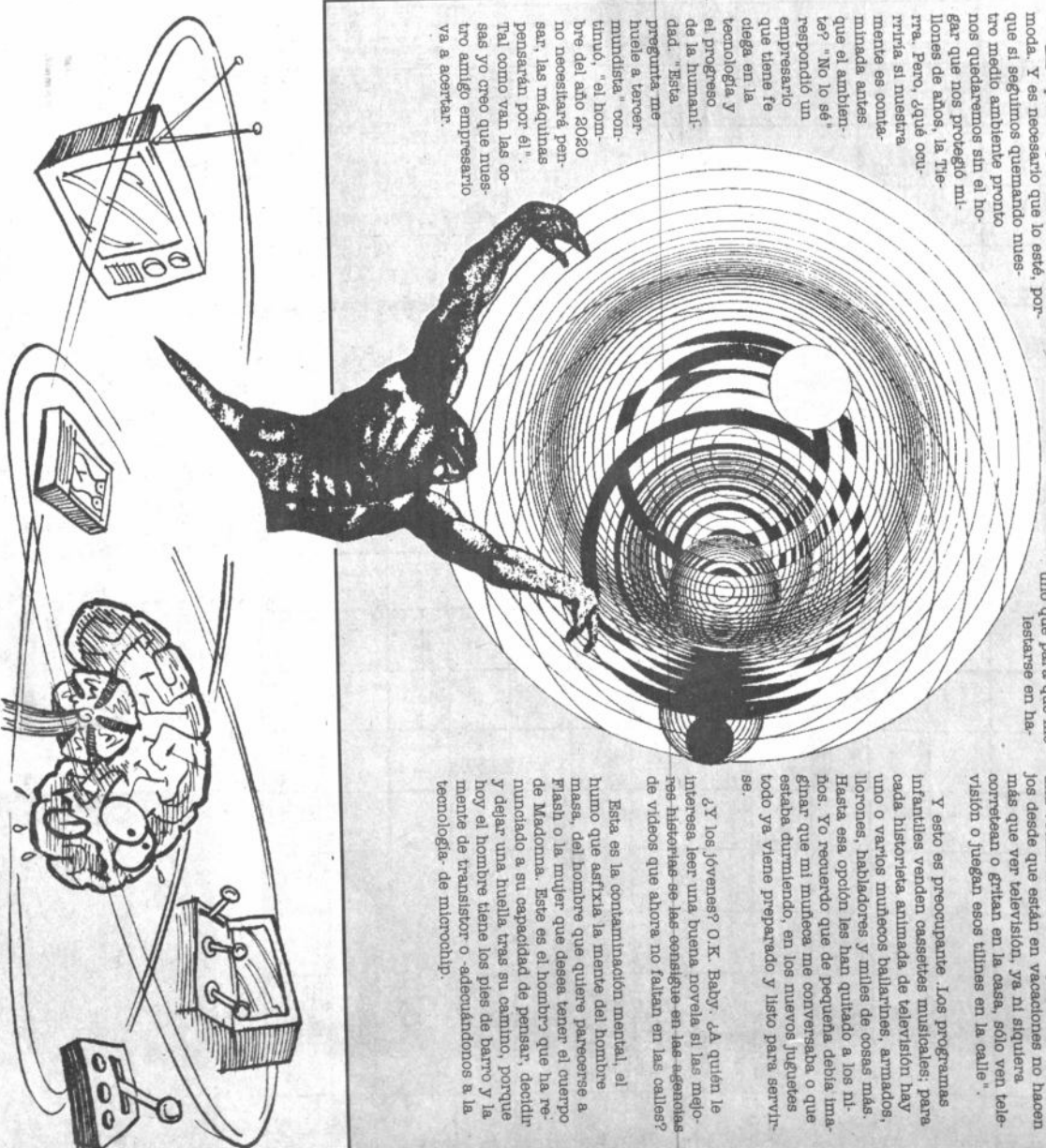
Actualmente existen tantos aparatos electrónicos que piensan, hablan, trabajan por uno que para qué molestarse en ha-

cer algo. Mi abuelo tenía razón, los tiempos han cambiado, ya nada es como antes. Ni han cambiado, ya nada es como antes. Ni los niños son como antes. Hace pocos días una vecina me decía: "Ay viera Ud. mis hijos desde que están en vacaciones no hacen más que ver televisión, ya ni siquiera corren o gritan en la casa, sólo ven televisión o juegan esos tilines en la calle".

Y eso es preocupante. Los programas infantiles venden casetes musicales; para cada historieta animada de televisión hay uno o varios muñecos ballarines, armados, llorones, habladores y miles de cosas más. Hasta esas opción les han quitado a los niños. Yo recuerdo que de pequeña debía imaginar que mi muñeca me conversaba o que estaba durmiendo, en los nuevos juguetes todo ya viene preparado y listo para servir.

¿Y los jóvenes? O.K. Baby. ¿A quién le interesa leer una buena novela si las mejores historias se las consigue en las agencias de videos que ahora no faltan en las calles?

Esta es la contaminación mental, el humo que asfixia la mente del hombre mas, del hombre que quiere parecerse a Flash o la mujer que desea tener el cuerpo de Madama. Este es el humo que ha re-nunciado a su capacidad de pensar, decidir y dejar una huella tras su camino, porque hoy el hombre tiene los pies de barro y la mente de transitorio o -aleguándonos a la tecnología- de microchip.



La voz
de Zapata

个\$
1,000,000.
000,000
000...

De ahí que desde que el vicepresidente, Víctor Hugo Cárdenas, el símbolo de un milagro en el poder, asegure que el país está libre de que ocurra lo que en México pasó, según afirma, "En Bolivia no he visto un modelo neolibertario que me lo mostrara, podríamos conversar". Añade, para no equivocarse, que espera, que estalle una rebelión, como en Chiapas, para reconocer las contradicciones de un modelo que, en ocho años de aplicación, ha radicalizado la pobreza y ha permitido a unos cuantos aumentar su bienestar, hasta el insulto?

1. STATE OF NEW YORK

[illegible][illegible]

la capta de OZONO IVIO

Nando

juvenil

La Paz, Bolivia, jueves 6 de enero de 1994

juveni

25 aniversario

PRESENTING

REALIDAD DE LA FAMILIA EN BOLIVIA

1ª. Parte

LA COMUNICACION SE HACE MAS DIFÍCIL CADA VEZ POR LAS SIGUIENTES RAZONES ENTRE:

- Esposos:
 - Por falta de confianza entre ambos por el machismo del marido.
 - Porque trabajan los dos y falta tiempo para dialogar.
 - Por falta de comprensión.
 - Por pérdida de valores morales y espirituales.
 - Por el cansancio, a veces valores diferentes, el machismo aceptado por la mujer, el hábito de no hacer esfuerzos de dialogar y excusar todo porque quieren dominar.
- Padres e hijos:
 - Porque no se da ejemplo a los hijos por el hecho de que no son integrados como esposos.
 - Por falta de tiempo y responsabilidad de padres hacia hijos.
 - Por falta de saber dialogar.
 - Porque no aceptan ser criticados o juzgados por

los hijos y no aprecian los valores de los hijos.

- Por falta de responsabilidad paterna.

Abusos y otros miembros de la familia:

- Por falta de amor.
- Por ignorancia completa del poder del diálogo.
- Por el egoísmo de los hijos.
- Porque no hay esfuerzos de entender a los abusos, especialmente cuando son seniles, exigentes u olvidan todo.
- Porque no hacen el esfuerzo de cultivar la integración familiar.

Familiares:

- Por "diálogo" a gritos.
- Por los egosmos e individualismos interesados.
- Porque cada uno va por su lado, no se reúnen.
- Medios hermanos, etc.
- Por rivalidad natural por instinto.
- Porque sólo van los defectos y no los valores.
- Por temor de perder herencias, etc.

LOS EFECTOS QUE TIENEN LOS MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL EN LA FORMACION DE LA FAMILIA SON:

- Quitan tiempo a otras actividades.
- Influyen negativamente pero algunos programas son instructivos (T.V.)
- Destruye la estructura familiar.
- Negativo por carencia de una planificación educativa de los medios de difusión, radio, T.V., teatro, etc.
- 40% a 60% contribuyen a la distracción (felicidad) familiar. Después los programas de violencia, crímenes, etc., son negativos.
- Los efectos son grandes ya que la T.V. atraviesa a la familia a un programa que es de interés común, por otro lado hay temor de dividir a la familia.
- Produce falta de comunicación y además lleva a dramatizar la vida familiar.

EL MACHISMO Y EL FEMINISMO PERDURCAN A LA INTEGRACION FAMILIAR DE ESTAS MANERAS...

- La mujer tiene que cargar con toda la responsabilidad de la familia.
- La destrucción de la familia por egosmos personales y de intereses de cada uno terminando en la sumisión de otro.
- Falta de madurez, no hay armonía, los hijos tienen dificultad en su desarrollo.
- Muy perjudicial, mucha desintegración de la familia, abandono del hombre, dejando a la madre mantener la familia.
- Negativamente, no debe llegar a una relación libre y equilibrada. Muchas veces esclaviza a las per-

sonas y les quita su identidad personal.

- Falta de comprensión, entendimiento, diálogo.

FACTORES QUE INTERFIEREN EN EL VALOR CULTURAL DE LA UNIDAD FAMILIAR QUE ERA TAN TRADICIONAL EN BOLIVIA (DE REUNIRSE SEMANALMENTE EN FAMILIA):

- Las distancias familiares.
- La situación económica difícil y programas de T.V. que "HOBAN" el tiempo a la familia.
- Factor económico.
- Los diferentes sectores religiosos, las drogas, las bebidas, y las amistades peligrosas como la T.V., cine, etc.

TAMBIEN:

- Alcohólicismo y drogadicción.
- El afán de competencia por lo material.

REPERCUSIONES QUE TIENE LA INMADUREZ POLITICA Y LA INFLUENCIA EXTERNA EN EL NUCLEO FAMILIAR:

- Pérdida de confianza, apatía.
- Una secuela de aspectos negativos.
- La poca participación en la política y la experiencia de vivir una política en nuestro país.
- Hay falta de interés de pertenecer a los partidos políticos y fuerte desconfianza de los que han participado.
- La separación de los congresos por la absorción de sus obligaciones de uno de ellos y la participación del individuo al servicio del casiquismo político.
- Falta de confianza en los gobiernos.
- La familia es víctima de influencias en el control de natalidad y en el manejo que se hace de ella para diversos experimentos.

- Continuaré-

DATOS PROPORCIONADOS POR LA PASTORAL FAMILIAR DE BOLIVIA.

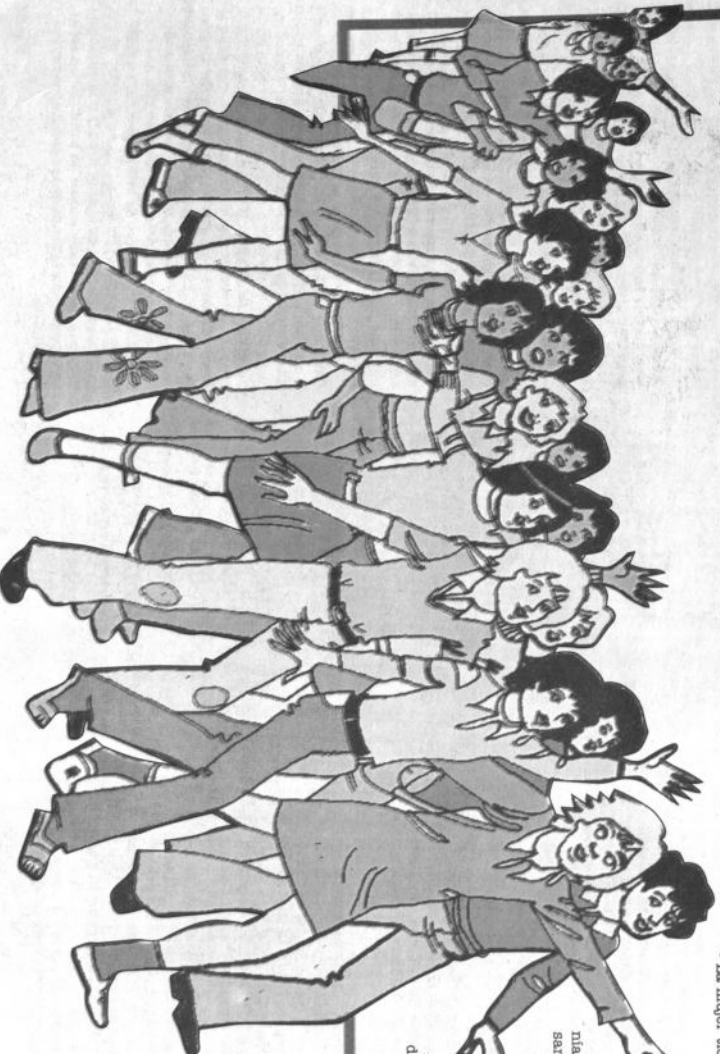
• La comunicación

• Efectos de los medios de comunicación social

• El machismo y feminismos

• Factores que interfieren en el valor cultural

• Repercusiones de la inmadurez política



Para tomar nota

Omar Pinoy Julio Vis-
corta, a nombre de los
comités que presiden en
las Stranges (el fútbol
público) por un comuni-
terizan su solidaridad
Layza, Mario Mercado y
Walter Zúñiga. Asimismo,
"cualesquier negación
ción", piden que el Secre-
tario Nacional del Depor-
to, Rolando Aguilera, "les
brinde una satisfacción
pública".

Premio a la puntual-
dad, ofreció el Secretario
Nacional del Deporte, a
los representantes de
medios de comunicación
que lleguen puntualmen-
te a las futuras reuniones
de El premio consistirá en
una polera de la Aca-
demia "Tahuichi". Los que
la hayan ganado una vez
no podrán adjudicársela
por una segunda ocasión.

Los espas de los lu-
gadores del club Bolívar
que organizaron una rifa
en pro de los niños por-
bres, actividad que se rea-
lizó antes de la Navidad,
está en fase de entrega de
premios a quienes resul-
taron favorecidos con el
sorteo. Carmen de Borja, es-
posa del capitán del club,
co "celeste", nos pidió a
manera de información
hacer conocer que los in-
teresados por conocer el
resultado de dicha rifa,
debe acudir a la institu-
ción de la institución ubi-
cada en la calle Colón, o
en su defecto al Gran Cen-
tro de Bombrjes.

Desde el próximo do-
mingo estará prohibido
que la selección boliviana
viaje a la Argentina para
enfrentarla a 1993. El caso
es que la situación de Ar-
mando Allaga recién se
clarificó el martes y sus
distintivos del '94 están,
via correo, en camino des-
de Zurich. El motivo por el
cual se suspendió el viaje
es que el recibo del la-
cual quien reciba dos la
facilitar una esta noche
para la ceremonia de en-
trega.

Luego de la elimina-
ción de Universitario de la
Liga de Fútbol varones de
Bolívar, los integrantes de
sus integrantes tuvieron
que dedicarse a la prácti-
ca de fútbol de salón; una
muestra clara es que en el
plantel de Karachipampa,
que participa en la fase de
eliminación en Uyuni,
existen varios jugadores
que ronen en el torneo ligue-
ro del 93.



El cartel es portada



"Fifa Magazine",
revista del máximo or-
ganismo mundial del
fútbol, dedicó la portada
de su último número al
cartel oficial de la Copa
del Mundo que se dispu-
tará dentro de cinco
meses.

La misma publica-
ción, en su edición de
octubre, publicó una in-
tervista al autor de dicho
obra, el artista norteamer-
icano Peter Max, del que
se recuerda que hace
algunos años pintó la
Estadua de la Libertad y
esculpó la paloma de la
pedazo del
muro de Berlín.

"Fundamental"

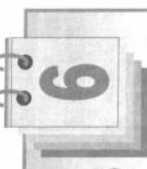


Sevilla (España), 5 ene
(EFE). El argentino Diego
Pablo Simeone, entrenador
del Sevilla Fútbol Club, co-
mentó hoy que 1994 es un
año fundamental para el
disputarse el Mundial de
Estados Unidos y tener la
posibilidad de participar
con la selección nacional
de su país.

Simeone precisó que
para un futbolista jugar
un Mundial es lo máximo
en su carrera como profe-
sional, y que por ello espera
llegar en la mejor
forma, y rendir lo más posible.
El argentino, que cumple con ésta su
segunda temporada en Sevilla,
salió por el Pisa italiano, destacó que después de
tantos meses sin descanso por las competiciones
de su equipo y las de la selección argentina, le ha
venido bien la semana de vacaciones navideñas y los
posteriores días de concentración con el conjun-
to andaluz. "No creo que pueda influir en mi ren-
dimiento la saturación de partidos, ya que ahora estoy
bien físicamente y espero dar el máximo hasta el
final de la temporada", comentó Simeone.

El argentino, que cumplirá el próximo 28 de
abril 24 años, insistió en que cada domingo que
pasa está en mejor forma física, aunque quizás
se le va a perder un poco en la parte futbolís-
tica, que es la que puede fallar algo, dijo.

En este día...



DE NUESTRAS FIGURAS:

GUARDIA, ENRIQUE:
Ex-árbitro cochabambino
de fútbol.

MALDONADO, RAUL:
Figura del tiro deportivo, e
importante dirigente de esa
actividad.

RIVERA, CARLOS:
Judooca con actuaciones
internacionales.

**ROJAS, REYES, AL-
BERTO:** Basquetbolista en
Suiza.

ROJAS BRAVO, JUAN:
Fue periodista deportivo y
dirigente del pugilismo.
Falleció en 1987.

SALINAS, JOSE LUIS:
Futbolista cruceño.
Falleció en 1987.

SOLIZ, ELFI: Voleibolista en La Paz.
VELARDE, FERNANDO: Importan-
te jugador cruceño de fútbol de salón.



Alfredo Graciani

que integró la Selección.
Dejó la actividad en
1990.

DE UN PROGRAMA:
Celebra quince años de
trabajo el programa radial
"Caravana Deportiva".
Creado por los hermanos
Salinas en Oruro.

**DE LOS ANIVERSA-
RIOS MUNDIALES:**
TZANKO TZVETA-
NOV; Zaqnero búlgaro del
Levski de Sofía y de la Se-
lección que irá al Mundial.

**EL FILÓSOFO DE LA FÓR-
mula Tres Sudamericana.**
ELIEL: Delantero bra-
sileño del Club Botafogo.

ALFREDO GRACIANI: Jugador ar-
gentino de fútbol que el año pasado volvió
a las filas de Boca Juniors.

Rechazó oferta

ROMA, 5 (ANSA). El
argentino Leo Rodríguez
rechazó una interesante
oferta del Borussia Dor-
mum y prefiere quedar-
se en su país. El jugador
peru de demostrar su
efectivo valor y convenci-
do de que será convoca-
do a la selección nacional.
Allo Basile, para el Mundial
de Estados Unidos.

Rodríguez precisó a
La azarosa del Sport
que aceptaría la oferta
del Borussia habria luga-
do como titular (contra-
riamente a cuanto le
acontece en el Alantania).

El jugador peru con
su novia Gabriela. "Aquí
estoy muy bien -preciso-
y tengo una óptima rela-
ción con el gerente. Solo
me han llamado para el
domingo. Se que no debo
darme por vencido; en
Italia se juega el fútbol
de la más importante del mun-
do y demostraré que estoy a
su altura.

BOLIVAR EN UN TIEPPO



EL VASCO AMENAZA CON IRSE

Fueron cuatro y éste el tercero. Soria en el empalme ante Garizá. Bolívar llegó a la goleada y después se conformó.

EL TIGRE CAYO CON LO JUSTO

GRAN EMPATE DE ORIENTE EN ORO

PRESENCIA del deporte

CORREROS

BOLIVIA

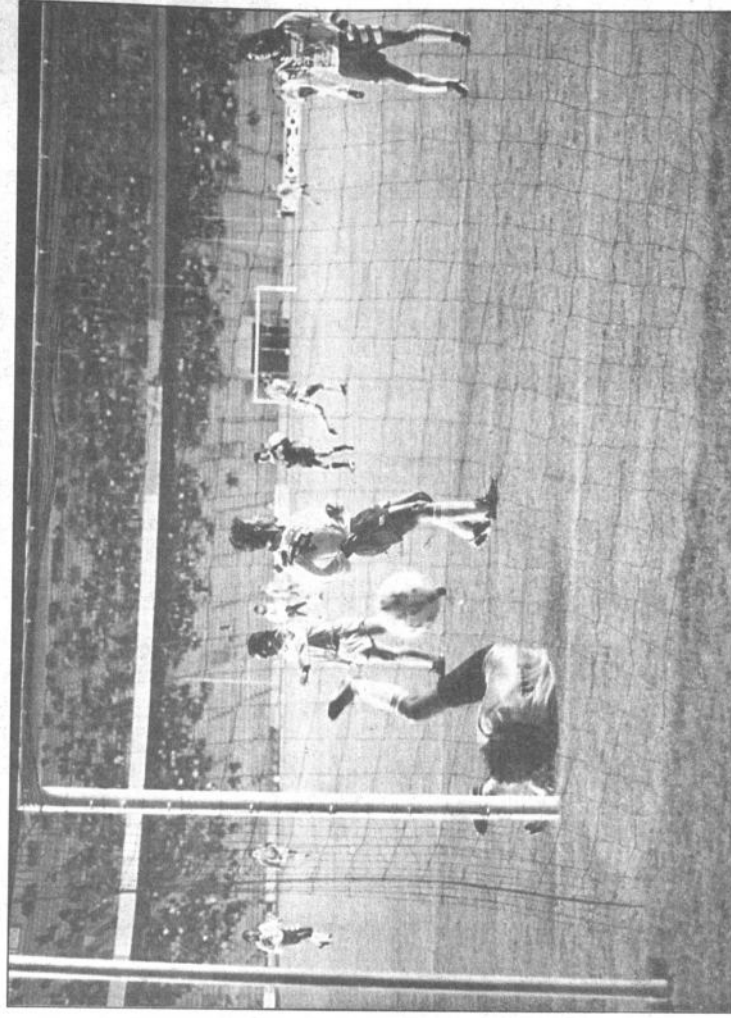
CORREO ULTRA RAPIDO

DE LOCAL Y NACIONAL

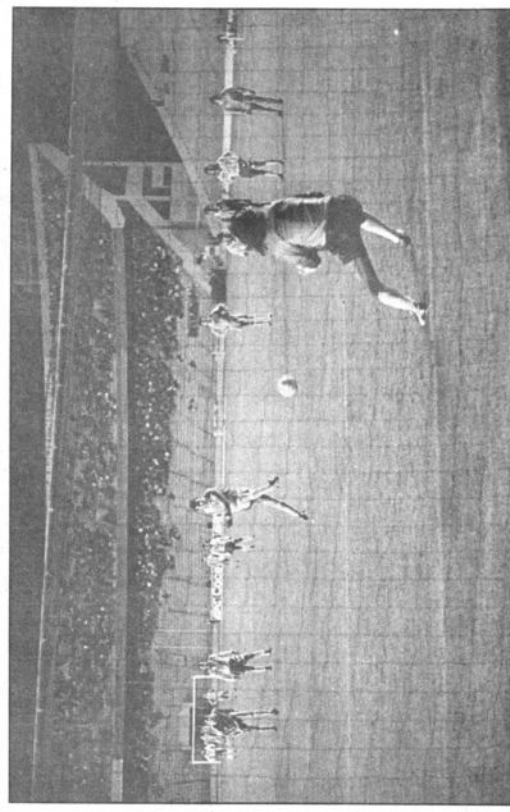
INTERNACIONAL

La Paz, jueves 6 de enero de 1994

Cobró penal pero ni siquiera amonestó al defensor (el reglamento dice expulsión). Después, en el penal a favor de Bolívar, no hubo nada que discutir. El partido no le creó otras complicaciones y hasta le concedió cierto relajamiento sin influencia alguna.



El cuarto de Bolívar. Gariazú, que se tiró tarde, aparece tendido mientras el balón ingresa a su arco.



La apertura del marcador. Baldivieso de penal, derrota al portero visitante

**IVAN CASTI-
LLO:** Rescata-
mos su empeño
y voluntad en
partido con cal-
ificación muy
baja. Bolivie
careció anoche
de figuras, has-
ta las más no-
tarias de otros en-
cuentros estu-
vieron ausentes.
El volante "aca-
démico", sin em-
bargo, simbolizó
los únicos des-
llos de buen
fútbol y nivel
su tiempo tam-
co fue el ideal,
fue valioso su
afán de cambiar
— sin lograrlo —
el ritmo de la
confrontación.



ISOTIUREA, PROCEDIMIENTOS PARA PRODUCIRLOS AGENTES QUE CONTIENEN ESTOS COMPUESTOS Y EMPLEO DE ELLOS PARA COMBATIR A LOS PARASITOS B-4858 de Ciba-Geigy.
Origine casilla 853.
(5-7 ENE.)

EXTRAVIO

Por extravío queda nulo talonario de facturas N° 8 del N° 000350 al 000400 de Sociedad Productora de Discos y Casettes Ltda.

(S.A. ENF.)

EXTRAVIO

Por extravío queda nula la
cuenta 034065549-4 de
la Primera.

(4 DE ENTE)

EN VENTA

En venta por motivo de viaje única oportunidad, estación de servicio CONDIROTI completa con todas sus instalaciones: 2.500 Mts. construidos con departamentos de lujo, para vivienda en la 1ra. y segunda planta. Ref. Tel. 327351.

ESCUCHO OFERTA: Tel. 327351 SANTA CRUZ (5-9 ENE.)

DENTISTAS

Dentalight repala un equipo dental con 4 puntas, accionado por un motor eléctrico, para turbinas, fresas, alfileres y otros usos.

U.S. \$ 4.800.- Tel.: Santa Cruz 664907

(5-9 ENE.)

DENTIS
Dentalight regala a
Kavo Senior comp
nfiado con 4 punt
guerra para turbina
a medio uso.
BUS 4.800. Telf: Sa
64907
(5-9 ENE.)

Por el bien de los deportistas

SECRETARIA NO DARA LUGAR A MAS ENTREDICHOS

A partir de la fecha hemos decidido crear un clima constructivo y positivo para poder llevar adelante el cambio en las estructuras del deporte", sostuvo ayer Rolando Aguilera, Secretario Nacional del Deporte, en una conferencia de prensa efectuada en su despacho. Aguilera dijo que se había reunido con el Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, y con el Ministro de Desarrollo Humano, Fernando Ros, con quienes se acordó fijar una política de conducción del deporte que sea libre de entredichos. Aguilera acotó que "desde este momento la Secretaría va a trabajar solamente a nivel institucional. No nos referiremos más a nombres, aunque nos insulten, vas, recomendaciones y críticas que sean fruto de personas que realmente integran al deporte y trabajan por él". Cuando hiciere caso de la invitación del Presidente de

SND RESPALDARA CON TODO A LA SELECCION

La Secretaría Nacional del Deporte brindará todo su respaldo al trabajo de la selección nacional que este año competirá desde el mes de febrero en los Estados Unidos, según aseguró ayer Rolando Aguilera, titular de esa entidad del Estado. "La selección está entre las prioridades de esta Secretaría. Quiero decirle al público que nosotros como un gobierno nacional que tendamos el apoyo económico y personal, respetando la autonomía que tienen todas las federaciones en cuanto a sus decisiones técnicas y administrativas", afirmó Aguilera en parte de la conferencia de prensa que efectuó en su despacho ayer. El apoyo a la selección nacional se

Nacional de Basquet ELIMINATORIAS ARRANCARAN EL 10

Trinidad, Potosí y Quillacollo fueron designadas sedes de la fase eliminatoria del Campeonato Nacional de Basquetbol, categoría sub-22, que se llevará a cabo del 10 al 16 de este mes. La Federación Boliviana de Basquetbol dio a conocer, al mismo tiempo, la conformación de las tres series. La Serie A se jugará en Trinidad, con sede en San María. Los jugadores serán: Carlos Aramayo, Javier Flores, J. Luis Moreno y Juan Ordóñez. El control técnico estará a cargo del directivo Ricardo Lenz. La Serie B se jugará en Quillacollo y se sumarán La Paz, Oruro, Cochabamba, Huancuni, Lallagua y Yacuba. Los jugadores serán: Roberto Delgado, José Belarmino, Mario Guerra y Luis Moreno. Comité técnico: José Vázquez. Finalmente la Serie C tendrá como sede la ciudad de Trinidad y jugarán allí el local Beni, Santa Cruz, Cobija, Montero, Carpiní, Churruarín y Julio Calderón. Los partidos serán en un curso de actualización, y también se jugará un torneo de selección. La comisión técnica estará a cargo de Edwin Reyes o Luis Azurdúy. Dos equipos se clasificarán por cada serie para jugar la fase final del certamen del 1 al 6 de febrero en una sede por designar.

RENUNCIO TITULAR DE ANAVEBOL

Enrique Pérez renunció a la presidencia de la Asociación Nacional de Atletas Voleibolistas de Bolivia, mediante carta dirigida al rectorio de la misma. Ante esta situación, de acuerdo a los estatutos de la entidad, el titular de la misma, Enrique Chávez, pasó a renunciar al cargo. Ahora el directorio de ANAVEBOL está conformado de la siguiente manera: Roldán Chávez, presidente; José Vázquez, secretario general; David Bustillos, secretario de actas; Jorge Beltrán, secretario de hacienda; y Celso Rodríguez, secretario de relaciones.

En Cochabamba SE REUNIRAN HOY LAS ASAMBLEAS DEL DEPORTE

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA). Las asambleas del deporte se reunirán mañana en Cochabamba, para analizar el informe de la Secretaría Nacional del Deporte en la reestructuración del deporte boliviano. Asistirán las delegaciones de las dirigencias deportivas de La Paz, Santa Cruz, Tarija y Cochabamba, Potosí, Chuquisaca, y La Paz. Todas las delegaciones "son portadoras de planteamientos en torno al momento crítico que vive el deporte nacional", ante la falta de coordinación y acuerdos entre la Secretaría Nacional y las Asambleas Departamentales del Deporte. La "reunión nacional del deporte" ha elaborado un programa que comprende dos sesiones. La primera que se iniciará a las 10.00 horas en el salón principal del Instituto Departamental del Deporte y la segunda a las 15.00 horas en el mismo local. La Primera Sesión comprende el siguiente programa: a) Bienvenida a cargo del presidente de la Asamblea Departamental del Deporte de Cochabamba, José Moisés Revollo. b) Exposición de la situación del deporte en Cochabamba, por Gonzalo Sánchez de Lozada. c) Conclusiones y clausura de la reunión nacional.

"QUEREMOS QUE DE ESTE CONFLICTO GANE BOLIVIA"

Sostuvo Carlos Ascarrunz

Carlos Ascarrunz, quien hasta hace poco ocupó la presidencia de la Asociación Nacional de Atletas Voleibolistas de Bolivia, sostuvo que "queremos que de este conflicto gane Bolivia y su deporte, que nadie venga a decirnos que el deporte boliviano no es bueno, estamos además en contra del proyecto, sino contra algunas de sus partes, esas que quieren politizar la designación de las autoridades y las relacionadas con la centralización económica. Básicamente el planteamiento que nosotros tenemos es en relación a estos y otros temas". Por otra parte, al ser consultado sobre la



Rolando Aguilera, titular de la SND.

Anoche en Santa Cruz SUFRIENDO, BLOOMING VENCIO A STRONGEST

SANTA CRUZ, 5 PRESENCIA Por Gonzalo Valencia. Camarógrafo de discreto encuentro protagonizado por Blooming y The Strongest, sería lo más justo.

Un fútbol ofensivo, apenas tibia, con grandes limitaciones defensivas, dando una opaca imagen de gran parte del partido. Con predominio de laucha y el forcejeo sobre la maniobra claramente elaborada. Mostró algunos pasajes mediocres, y algo más de vibración en la segunda etapa.

Ganó Blooming 1 a 0, un resultado que, pese a la baja producción de los celestes, se justifica porque de los dos, el que más hizo por la victoria. The Strongest, que fue un equipo bien ordenado, pero luego del gol de Moreno, se volvió a jugar como un equipo que había vaticinado equivocadamente su presidente, cuando afirmó que Blooming tenía que alistar la canasta, saltando al frente tardamente, a la defensa de Blooming.

Y ganó Blooming. Bien, sin margen para la polémica, resistiendo sin problemas cualquier tipo de análisis que se quiera realizar. Porque los mejores jugadores, aún con su impotencia ofensiva, coincidieron con los momentos

gratificantes de algunos de los jugadores de Blooming. En primer lugar, el gol de Suárez sacó provecho de una indecisión de Borja para lanzar un centro alto, que encontró sin marca a Moreno, quien entrando por el medio frenó la pelota para batir por única vez en el partido al buen golero Ibarra. Esto fue a los 18 minutos del segundo tiempo.

Y Blooming justificó su triunfo, porque aún sometido a una ordenada marca, que varias veces, especialmente en la primera etapa, fue bastante fuerte, e incluso aguantando la reacción final de

The Strongest. Ya que al fin y al cabo, resultó superior en el balance global, aunque no en el momento de la victoria, que hizo más saber.

En desventaja, The Strongest se vio obligado a un negocio que no le satisficiera, que no le gustaba, que no maneja con frecuencia, al menos jugando en el Tahuichi: proyectarse al ataque, más aún si esta noche García no aportó nada y Mir mostró solo rudeza e intenciones de amenazar con su potente disparo. Habrá que insistir en el concepto, de que el Tigre llegó a Santa Cruz con la intención de no perder, antes que ganar, se paró ordenadamente de la mitad de la cancha hacia atrás, achicando espacio, pero luego del gol de Moreno, tuvo que salir y demostrar que lo había hecho en el anterior partido entre estos dos equipos, que jugando ofensivamente, puede complicar a cualquiera.

Un balance que deja poco positivo. Un partido discreto. Un resultado justo y un árbitro que tuvo errores, porque su vocación de acomodarse a las circunstancias y sacar a flote el cotejo a como de lugar.

SINTESES

BLOOMING (1) The Strongest (0) Vaca Juan W. Peña, Miguel Mosquera, J. Luis Moreno, Roberto Delgado, Hebert Arandia, Juan Suárez y Jaime Moreno (Julio César Amarilla).

GOLES: Moreno 63'.

ARBITRO: Armando Allaga. Jueces de línea: Antonio Vargas y Humberto Allaga. Público: 18.000 personas.



SANTA CRUZ: La jugada previa al gol. El delantero de Blooming, Moreno sacara ante Borja que se apostó a marcarlo. Ganó el primero (Teléfono PRESENCIA).



SANTA CRUZ: Peña festeja el gol de Moreno, el único del partido, mientras barra aparece en el suelo impotente. Más atrás Celso (Teléfono PRESENCIA).

MARGINALES DESDE EL "TAHUICHI"

Unos 600 policías conformaron el sistema de seguridad para el partido de esta noche entre Blooming y The Strongest, que comenzó a las 20.24 y el partido comenzó a las 20.29.

Noche bastante calurosa, ya que cuando comenzó el partido, la temperatura promediaba en los 30 grados.

Los integrantes del plantel auñado empujaron por la boca del túnel a las 8.10, realizando un trabajo de precalentamiento

detrás de un arco. Luego, ya vestidos con su uniforme oficial, y junto a los jugadores de Blooming y los árbitros, iniciaron su ingreso a la cancha a las 20.24 y el partido comenzó a las 20.29.

Los dirigentes de Blooming se quejaron de la estricta revisión, ya que incluso revisaron los maletines del médico, lo que provocó una confusión con los medicamentos que allí llevaba.

El primer tiempo tuvo una duración de 48 minutos y el segundo se prolongó por 47.

000

Muchos espectadores siguieron atentamente a través de sus radios, lo que pasaba en Oruro, al terminar el partido en esa ciudad, celebraron el empate logrado por Oriente.

000

Los jugadores de The Strongest manifestaron su satisfacción porque desde el próximo domingo se hará el control antidoping en La Paz, cuando los atirados juegan ante San José. Para este cometido viajará el doctor René Valderrama.

000

ORIENTE LE SACO UN PUNTO A SAN JOSE

ORURO, 5 (PRESENCIA) por Humberto Cabezas.- Oriente Petroloero conquistó esta noche un valioso punto al empatar, con el marcador en blanco, frente a San José que, a la vez, dejó escapar una valiosa unidad que puede tener sus repercusiones más adelante.

El partido se disputó en el estadio "Jesús Bermúdez" ante más de 25.000 personas que otra vez salieron de las tribunas, comentando que solo un milagro podría entumbar al popular equipo "sanjo" hacia la clasificación a la Copa Libertadores de América.

FRONTÓN

San José dominó durante todo el partido pero halló al frente un verdadero frontón "verde" cuya misión número uno era destruir el fútbol o al rival, con los zagueros Dionisio Gutiérrez y Tobias Oliveira como líderes de esa extraña forma de jugar un torneo.

Oriente apelo a límites contragolpes que, en dos ocasiones, casi le dan resultados. Modesto Molina a los 30 minutos del primer tiempo y Jaime Villani a los 10 de la segunda fracción, hicieron rozar el balón en el madero. Quizás eso fue lo más significativo que hizo el plantel "relheno".

En cambio, San José, siempre estuvo a la ofensiva con ataques sucesivos y, a momentos desordenados. "Ticho" Antelo no pudo anotar a los 33 minutos del primer tiempo, con arco desguarnecido tras falla de Gutiérrez, al parecer el balón le "pifó" mal.

El equipo orureño exageró tratando de llegar solo por el sector izquierdo y procurando buscar al goleador Antelo o al argentino Suárez con balones aéreos que fueron fácilmente controlados por Tobias y Gutiérrez o por el mismo goleiro Ornelo Rojas.

En los diez minutos finales, todo fue desesperación. En esta circunstancia, el árbitro Marcelo Ortubé, de regular actuación, expulsó al capitán "santo" Eduardo Villegas y al brasileño Carlos Andrade de la vista.

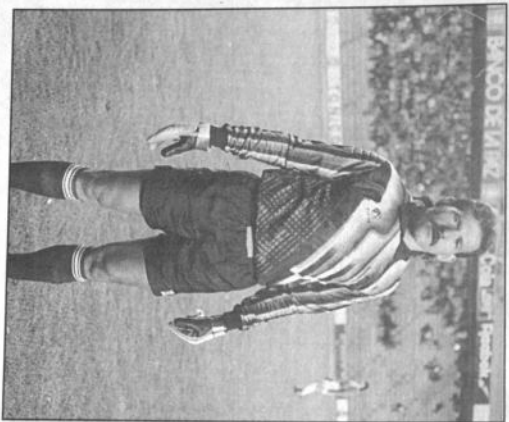
A partir de ese momento la jugada se tornaron recias y muy emocionadas.

Oriente festejó el empate como una victoria. Los "santos", claramente resignados con el empate, abandonaron el campo de juego rápidamente.

SAN JOSE (0): Carlos Lainez; Roberto Nuñez, Eduardo Villegas, Freddy Cossio y Fernando Ochazpur; Ramiro Vargas, Pedro Rojas y Luis Suárez; José Peña, Víctor Hugo, Andrés y Miguel Ángel Vacador; Alterro; Rodríguez, ORIENTE PETROLERO: Darío Rojas; Ángel Parada, Dionisio Gutiérrez, Tobias Oliveira y Juan Carlos Carvajal; Carlos Andrade, Luis Pardo y José Luis Mercurio; Rivero, William Ramallo y Modesto Molina; Alternan: Villamil y Vargas.

Árbitro: Marcelo Ortubé (regulan). Jueces de línea: Orlando Muñoz y Edgar Luqueños.

Expulsados: Eduardo Villegas de San José y Carlos Andrade de Oriente Petroloero.



Darío Rojas, arquero de Oriente Petroloero.

TABLERO DE LA LIGA

COTEJOS	118	GOLES	375	
COTEJOS (1977-80)	3.652	GOLES (1977-80)	11.522	
CUIDAD	PARTIDOS	GOLES	PENALES	EXPUL.
LA PAZ	25	80	8	12
COCHABAMBA	19	62	7	13
SANTA CRUZ	34	106	9	20
ORURO	9	24	1	6
POTOSI	7	16	3	4
SUCRE	9	42	9	2
TABLA	8	13	1	5
TRINIDAD	7	27	2	6
TOTALES	118	375	40	68

TOTALES:			
----------	--	--	--

LIGA DEL FUTBOL PROFESIONAL BOLIVIANO CAMPEONATO "MARIO MURILLO" POSICIONES



EQUIPOS	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	DIF	PTS	PROXIMO RIVAL
BOLIVIA	2	2	0	0	6	1	+5	4	Oriente
BLOOMING	2	1	1	0	4	3	+1	3	Independiente
ORIENTE	2	0	2	0	3	3	0	2	Bolivia
STRONGEST	2	1	0	1	2	2	0	2	San José
SAN JOSE	2	0	1	1	1	2	-1	1	Strongest
INDEPENDIENTE	2	0	0	2	1	6	-5	0	Blooming

LO QUE VIENE

Domingo 9, en La Paz, Strongest-San José, en Santa Cruz, Oriente-Bolivia, en Sucre, Independiente-Blooming.

El vasco está "preocupado y desanimado" AZKARGORTIA RECLAMA APOYO O DE LO CONTRARIO RENUNCIARA

El director técnico de la selección nacional de fútbol, Xabier Azkargortia, dijo estar "muy preocupado y desanimado" por la actual situación de polémica que atraviesa nuestro deporte y dejó escapar la selección una posibilidad de renuncia si ahora necesita para intervenir en el Campeonato del Mundo de Estados Unidos.

Al aclarar que de parte de la Federación Boliviana de Fútbol "existe absoluta cooperación", aclaró que "uno no sabe lo que le espera, y se encuentra con cosas que realmente lo desaniman".

Azkargortia retornó al mar por la noche de España, luego de un corto período de descanso, y ayer se informó principalmente mediante la prensa — de los últimos acontecimientos que envuelven también al fútbol nacional.

"Es terrible, aquí uno no sabe qué va a pasar, si lo van a atacar por la derecha, por atrás, por la izquierda o de frente."

hay que estar preparado para todo", sostuvo.

Lamentando que exista este clima, dijo que el mismo "desalienta a cualquier jugador, si de verdad no hay un apoyo masivo de todos, no solo de los dirigentes del fútbol, esto no va a marchar".

Azkargortia se refirió a algunas declaraciones efectuadas por el Secretario Nacional del Deporte, Rolando Aguilera, quien advirtió que los jugadores con formación en la Academia "Tahuichi" se negarían a jugar el Campeonato del Mundo si persiste un clima en su contra, a lo que el vasco — sin decir el nombre de la autoridad — manifestó que "hay personas en este país que se creen dueños de otras".

El vasco señaló más adelante que "en todo caso nosotros seguimos trabajando a la espera de mejores días, el campeonato de Estados Unidos está a la vuelta de la esquina y debemos llegar a él, si nos dejan ir, lo mejor preparados posible", finalizó.



Azkargortia

APROBARAN ROL DE TRABAJO DE SELECCION

Los niveles de decisión del fútbol nacional aprobaron este fin de semana el calendario de trabajo de la Selección, para cuyo efecto han sido convocados dirigentes de la cúpula federativa, de la Liga y la Comisión Seleccional.

Dicha Selección, que están a cargo en Santa Cruz, la misma que están a cargo en Santa Cruz, la Federación Boliviana de Fútbol, Guido Loayza, y de la que también participará en forma activa el director técnico del seleccionado, el vasco Xabier Azkargortia.

A juicio del presidente de la comisión seleccionadora, Percy Luza, esta reunión marcará un hecho importante para hacer frente a las dificultades que plantea la preparación del elenco "verde" para el Mundial USA 94.

Entre los temas a considerarse está el relacionado a la prioridad a otorgarse al actual entrenador (agente) que ingresó en su fase decisiva, y consecuentemente, en forma posterior, hacer frente al plan de alistamiento del cuadro nacional que deberá sortear con éxito en el Centro de Alto Rendimiento (CAR). Aunque sobre este último punto Luza sostuvo que será un capítulo a ser analizado posteriormente.

PROXIMAMENTE

A propósito de las posiciones encontradas que se han venido sucediendo respecto a las actitudes y conductas de la dirigencia deportiva, Percy Luza puntualizó en el pronunciamiento que encierra tres puntos y son los siguientes:

1.- La Selección Boliviana de Fútbol merece el apoyo de todos los bolivianos, sin distinción de razas, religiones o ideologías, ya que todos quienes la integran pusieron fines, adelanto, trabajo y dedicación para clasificar al Mundial USA 94.

2.- Conozco a todos los jugadores de la Selección y puedo asegurar que todos ellos tienen una personalidad debidamente formada para adoptar sus propias decisiones. Si no fuera así, creo que no hubieran representado a Bolivia con coraje y patriotismo con que lo hicieron en las eliminatorias del mundial.

3.- El país debe saber que, de todas maneras, la Selección Boliviana estará en el Mundial de los Estados Unidos con jugadores convencidos de sus propias aptitudes y capacidad y que yo, como Presidente de la Comisión Seleccionadora, asumo la responsabilidad que me corresponde dentro de este proceso, que cuenta con el apoyo de toda la ciudadanía.

Para seleccionado FEDERACION PEDIRA APOYO A CLUBES

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA). La Federación Boliviana de Fútbol pedirá a la Liga y los clubes afiliados la máxima cooperación a la Selección Boliviana, porque se trata de su participación en un mundial, por primera vez en calidad de clasificado con méritos propios y no por invitación, requiriendo por lo tanto la mayor comprensión.

El prestigio del fútbol boliviano se replegará en el campeonato de Estados Unidos el próximo mes de junio, incluido que será visto en todo el mundo al tocarle el partido inaugural frente al actual campeón mundial, Alemania.

El portador de la solicitud a la entidad profesional, será el presidente de la PBF, Guido Loayza, durante la reunión que se realizará en Santa Cruz el próximo viernes 7 de los corrientes.

Previamente, Loayza se reunirá mañana (hoy) con el Comité Ejecutivo de la Federación en su sede de la calle 16 del barrio, desde las 4 de la tarde, debido a que desde las 20.00 horas tendrá que presidir el acto de entrega de insinuos a los nuevos árbitros y jueces de línea FIFA.

El titular de la Federación en su corta estadía en Cochabamba hará una inspección de las obras en el nuevo edificio de la entidad futbolística nacional, ubicado en la avenida Libertador, frente al Estadio Félix Capriles.

ARBITROS RECIBIRAN INSIGNIAS FIFA HOY

COCHABAMBA, 5 (PRESENCIA). Los árbitros y jueces de línea que fueron nominados por la Federación Internacional de Asociaciones de Fútbol (FIFA) recibirán las insignias que los acreditan como autoridades para competir en nacionales e internacionales tanto oficiales como de carácter amistoso, en acto especial a realizarse mañana (hoy) jueves 6 en la sede de la Federación Boliviana de Fútbol.

Dos designados como árbitros son: Pablo Peña Durán y Pedro Saucedo Rodríguez de Santa Cruz; Marcelo Ortubé Benítez y Juan Carlos Luqueños Arceaga de La Paz; Armando Alajón de Cochabamba y Jorge Cuevas Guzmán de Oruro.

Jueces de línea: Víctor Balderama y Humberto Alajón de Cochabamba; Edgar Luqueños, Esteban Perca y Orlando Muñoz de La Paz; Walter Antelo de Santa Cruz y Freddy Vilay de Tarija.

STRONGEST PONDRÁ A LA VENTA 41.000 ENTRADAS PARA EL DOMINGO

The Strongest pondrá a la venta 41.000 entradas a la venta para el encuentro que jugará el domingo con San José.

La información fue proporcionada por el Gerente del club, José Urquidí. Esas son las previsiones que estamos tomando para ese encuentro, teniendo en cuenta la importancia que tiene el cotejo, sostuvo.

Los precios son los siguientes: 6 bolivianos para las curvas norte y sur, 12 para recta de general, 18 para el estadio, sin embargo que no esperan llenar todavía el estadio, pero sí tener una buena asistencia de público.

Con relación al precio de las entradas, dijo cuenta que se ha considerado un aumento, "pero que no es en gran medida, porque queremos dar a nuestra hinchada, en especial a aquella que va a las curvas y general, la posibilidad de tener precios accesibles".

Los precios son los siguientes: 6 bolivianos para las curvas norte y sur, 12 para recta de general, 18 para el estadio, sin embargo que no esperan llenar todavía el estadio, pero sí tener una buena asistencia de público.

FOR Sála 6.900 \$US.

SALUDE UN NUEVO AÑO DESDE SU



- Modelo 1994
- Financiamiento
- 30 meses plazo
- Mínima cuota inicial

Representante exclusivo para Bolivia:

INTER-TRADE LTDA

LAPAZ, A. B. 1921
calle Don Romero y Villalobos Tel. 390713
SANTA CRUZ, A. Santa Cruz José Mendoza 2do. Anillo Tel. 552941-552983

COCHABAMBA, A. Villalobos
es. Obispo 1165 Tel. 81188